



**SVET
EVROPSKE UNIJE**

**Bruselj, 6. februarja 2008 (18.02)
(OR. en)**

5931/08

ENFOCUSTOM 19

OPOMBA

od:	predsedstva
za:	Delovno skupino za carinsko sodelovanje
Št. predh. dok.:	8253/1/07 REV 1 ENFOCUSTOM 39 + COR 1 + COR 2 + COR 3 15142/06 ENFOCUSTOM 82 11390/1/05 REV 1 ENFOCUSTOM 36 13615/05 ENFOCUSTOM 61 + ADD 1 5492/04 ENFOCUSTOM 2 16091/03 ENFOCUSTOM 44 15216/02 ENFOCUSTOM 39
Zadeva:	Priročnik za Konvencijo Neapelj II o medsebojni pomoči in sodelovanju med carinskimi upravami (UL C 24, 23.1.1998, str. 1) – Del II: Nacionalni kontrolni sezname

Ta dokument vsebuje revidirani del II Priročnika za Konvencijo Neapelj II. V primerjavi s prejšnjimi različicami (8253/1/07 REV 1 ENFOCUSTOM 39 + COR 1 + COR 2 + COR 3) vsebuje popravke v zvezi z LU in FR.

Spremembe pri podatkih iz tega priročnika je treba posredovati na naslov cewp@consilium.europa.eu.

Del I, ki vsebuje splošne določbe, je podan v dok. 13615/05 ENFOCUSTOM 61 + COR 1 (cz).

Del III, ki vsebuje priloge, pa je podan v dok. 13615/05 ENFOCUSTOM 61 ADD 1.

NACIONALNI KONTROLNI SEZNAMI

<u>Belgija</u>	
<u>Bolgarija</u>	
<u>Češka</u>	brezpredmetno
<u>Danska</u>	
<u>Nemčija</u>	
<u>Estonija</u>	
<u>Grčija</u>	brezpredmetno
<u>Španija</u>	
<u>Francija</u>	
<u>Irska</u>	
<u>Italija</u>	brezpredmetno
<u>Ciper</u>	
<u>Latvija</u>	brezpredmetno
<u>Litva</u>	
<u>Luksemburg</u>	
<u>Madžarska</u>	
<u>Malta</u>	brezpredmetno
<u>Nizozemska</u>	
<u>Avstrija</u>	
<u>Poljska</u>	
<u>Portugalska</u>	
<u>Romunija</u>	brezpredmetno
<u>Slovenija</u>	
<u>Slovaška</u>	
<u>Finska</u>	
<u>Švedska</u>	
<u>Združeno kraljestvo</u>	

BELGIJA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktni podatki osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktni podatki osrednje enote:

National Investigation Service (Državna preiskovalna služba)
 NOD/DNR
 North Galaxy, Koning Albert II-laan/Bd Roi Albert II 33
 Postbus/boîte postale 385
 1000 Brussels
nat.opsp.dir.da.brussel@minfin.fed.be
 Telefon: 322336 55 66
 Faks: 322336 17 15

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

nizozemščina, angleščina, francoščina in nemščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

Ni podatkov.

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

--

- samo nujni primeri:

Ni podatkov.

- kontaktni podatki carinskih enot:

carinski in trošarinski preiskovalni inšpektorati/oddelki
– 2000 Antwerpen, Kattendijkdok-Oostkaai 22, tel. 3232 292 222, faks -335 721 = mineralna olja: tel. -292 222, faks -292 048
– 6700 Arlon, Centre admin.de l'Etat, pl. des Fusillés, tel. 3263220 432, faks -007
– 8000 Brugge (pristojen za pristanišča Zeebrugge, Oostende in Nieuwpoort), Sint-Pieterskaai 72, tel. 325044 1980, faks -7188
– 1000 Brussels, bd du Régent 36, tel. 322 233.76-11, faks -53 (Airport Zaventem (Groupe Anti-Drogues, GAD (skupina za boj proti drogam)), 1931 Brucargo, Gebouw 706, tel. 32275 34860, faks -15399)
– 3600 Genk, Dieplaan 12, tel. 328,936 1111, faks -6218
– 9000 Gent, Rooigemlaan 313, tel. 3292 168 080, faks -273 790
– 8500 Kortrijk, Dam 1, tel. 32562 45511, faks -59705
– 4000 Liège, Rue Rennequin Sualem 28-30, tel. 3242 520 156, faks -525 556 = mineralna olja: tel-520 156, faks -295 265; letališče Bierset (Groupe Anti-Drogues (skupina za boj proti drogam)), 4460 Grâce-Hollogne, Aéroport de Bierset, Bâtiment 56, rue de l'aéroport, tel. 3242 358 940 do 944, faks 358 945
– 7000 Mons, Centre admin. de l'Etat, Ch. de l'Inquiétude, tel. 32653 41211, faks -56274

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

--

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

<i>Vse kršitve brez izjeme</i>	
<i>Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:</i>	Podlaga za izročitev so vse kršitve iz člena 19(2), ki se po zakonih države prosilke in zaprosene države kaznujejo z odvzemom prostosti ali s pripornim nalogom za najdaljši čas vsaj enega leta ali s strožjo kaznijo.

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

<i>Omejitve ni:</i>	
<i>Omejitve so naslednje:</i>	Pravica do zasledovanja na belgijskem ozemlju je omejena z načelom recipročnosti: – <u>FR, DE, LU, NL in SE</u>: Pravica je prostorsko oz. časovno povsem neomejena. – <u>PT</u>: Zasledovanje je omejeno na 50 km od meje, traja pa lahko največ dve uri. – <u>AT, DK, FI, IT, ES</u>: Podrobne izjave še niso prispele. – <u>GR, IE, UK</u>: Nimajo pravice do zasledovanja na belgijskem ozemlju.

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

Zasledujoči uradniki imajo pravico do pridržanja zasledovane osebe v primerih, ko se zadevna kršitev navadno kaznuje z zaporom.

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	
---------------------	--

- Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni: Pravna opredelitev pojma "zasebno stanovanje" ne obstaja. Pojem je treba razumeti kot prebivališče in na splošno kot vsak "prostor, ki ni javno dostopen". Nedotakljivost zasebnega stanovanja ureja 10. člen Ustave, pravne posledice nespoštovanja te nedotakljivosti pa določa 148. člen kazenskega zakonika.

<i>Službeno orožje</i>	
<i>Dovoljeno orožje:</i> V skladu z določbami ministrske uredbe z dne 4. 1992 lahko zapriseženi uradniki carinske in trošarinske uprave skladno z zaupanimi jim nalogami v sklopu prisilnih sredstev imajo, hranijo in nosijo službeno orožje, našteto spodaj: (a) pištole kalibra 9 mm; (b) pištole kalibra 7,65 mm; (c) polavtomatske karabinke/puške kalibra 7,62 mm; (d) gumijevke, ki niso daljše od 45 cm; (e) razpršila za odvrčanje napadov.	<i>uporaba:</i> Carinski uradniki druge države članice smejo nositi svoje službeno orožje pri čezmejnem nadzoru na belgijskem ozemlju. Skupinsko orožje je mogoče prenesti preko meje, prepovedano pa ga je nositi ali uporabljati.

Silobran:

1. V splošnem pravu je silobran opredeljen v 416. in 417. členu kazenskega zakonika. Za osebo se šteje, da ravna v silobranu in se zatorej ne kaznuje za zločin umora, če so hkrati izpolnjeni naslednji pogoji:
 - (a) v primeru napada na osebo (416. člen): obramba je sorazmerna napadu na telesno celovitost osebe; odzivanje narekuje dejanska nujnost obrambe; neupravičen napad na telesno celovitost
 - (b) v primeru napada na premoženje (417. člen): upiranje osebi, ki pleza preko ali se prebija skozi ograjo, zid ali vhod pri bivališču ali njegovih pritiklinah; ponoči, razen kadar je ugotovljeno, da se napad na osebe lahko izključi.
2. Po posebnem carinskem pravu
 - (a) na območju 10 km od kopenskih in morskih meja
 - pred oboroženim napadom ali upiranjem ali v odziv na resno nevarnost telesne poškodbe ali smrti;
 - pred osebami, ki na poziv, naj se ustavijo, tega ne storijo, in poskušajo po oboroženem napadu pobegniti ter pred vozniki motornih vozil, ki poskušajo pobegniti po dejanju, ki ogroža življenje;
 - pri upiranju osebam, ki kljub pozivom, naj ostanejo na dani razdalji, poskušajo odpeljati blago ali prevozna sredstva, ki so bila zasežena, jih poskušajo premakniti z mesta, s katerega opravljajo nadzor ali poskušajo osvoboditi zapornike;
 - pri usmrčitvi nezakonito prinešenih živali ali živali, ki se nezakonito premikajo po državi in jih ni mogoče ujeti žive.
 - (b) izven pasu 10 km od kopenskih in morskih meja Uporabljajo se le zgoraj navedeni splošnopravni predpisi; poleg tega uradniki pri nadzoru prevoza blaga ne smejo uporabiti oborožene sile za to, da bi voznika prisilili k ustavitvi vozila.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas:

NE:

DA:

Prostor:

NE:

DA:

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

National Investigation Service (Državna preiskovalna služba)

NOD/DNR

North Galaxy, Koning Albert II-laan/Bd Roi Albert II 33

Postbus/boîte postale 385

1000 Brussels

nat.opsp.dir.da.brussel@minfin.fed.be

Telefon: 322336 55 66

Faks: 322336 17 15

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
 Pravna opredelitev pojma "zasebno stanovanje" ne obstaja. Pojem je treba razumeti kot prebivališče in na splošno kot vsak "prostor, ki ni javno dostopen". Nedotakljivost zasebnega stanovanja ureja 10. člen Ustave, sankcionira pa jo 148. člen kazenskega zakonika.

<i>Službeno orožje</i>	
<i>Dovoljeno orožje:</i> V skladu z določbami ministrske uredbe z dne 4. 1992 lahko zapriseženi uradniki carinske in trošarinske uprave skladno z zaupanimi jim nalogami v sklopu prisilnih sredstev imajo, hranijo in nosijo službeno orožje, našteto spodaj: (a) pištole kalibra 9 mm; (b) pištole kalibra 7,65 mm; (c) polavtomatske karabinke/puške kalibra 7,62 mm; (d) gumijevke, ki niso daljše od 45 cm; (e) razpršila za odvracanje napadov.	<i>uporaba:</i> Carinski uradniki druge države članice smejo nositi svoje službeno orožje pri čezmejnem nadzoru na belgijskem ozemlju. Skupinsko orožje je mogoče prenesti preko meje, prepovedano pa ga je nositi ali uporabljati.

<i>Silobran:</i> 1. V splošnem pravu je silobran opredeljen v 416. in 417. členu kazenskega zakonika. Za osebo se šteje, da ravna v silobranu in se zatorej ne kaznuje za zločin umora, če so hkrati izpolnjeni naslednji pogoji: (a) v primeru napada na osebo (416. člen): obramba je sorazmerna napadu na telesno celovitost osebe; odzivanje narekuje dejanska nujnost obrambe; neupravičen napad na telesno celovitost (b) v primeru napada na premoženje (417. člen): upiranje osebi, ki pleza preko ali se prebija skozi ograjo, zid ali vhod pri bivališču ali njegovih pritiklinah; ponoči, razen kadar je ugotovljeno, da se napad na osebe lahko izključi. 2. Po posebnem carinskem pravu (a) na območju 10 km od kopenskih in morskih meja – pred oboroženim napadom ali upiranjem ali v odziv na resno nevarnost telesne poškodbe ali smrti; – pred osebami, ki na poziv, naj se ustavijo, tega ne storijo, in poskušajo po oboroženem napadu pobegniti ter pred vozniki motornih vozil, ki poskušajo pobegniti po dejanju, ki ogroža življenje; – pri upiranju osebam, ki kljub pozivom, naj ostanejo na dani razdalji, poskušajo odpeljati blago ali prevozna sredstva, ki so bila zasežena, jih poskušajo premakniti z mesta, s katerega opravljajo nadzor ali poskušajo osvoboditi zapornike; – pri usmrčitvi nezakonito prinešenih živali ali živali, ki se nezakonito premikajo po državi in jih ni mogoče ujeti žive. (b) izven pasu 10 km od kopenskih in morskih meja Uporabljajo se le zgoraj navedeni splošnopравни predpisi; poleg tega uradniki pri nadzoru prevoza blaga ne smejo uporabiti oborožene sile za to, da bi voznika prisilili k ustavitvi vozila.
--

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

5. NADZOROVANE POŠILJKE**5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi****5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu****5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav**

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

Ni podatkov.

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav**6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje****6.3. Službeno orožje****6.4. Splošni pogoji**

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

--

7.2. Splošni pogoji

<i>Splošni pogoji ali predpisi glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:</i>

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

Ni podatkov.

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i>

BOLGARIJA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

Customs Intelligence and Investigation Directorate (Carinski obveščevalni in preiskovalni direktorat)
 Central Customs Directorate (Osrednji carinski direktorat)
 National Customs Agency (Državna carinska agencija)
 47 G.S.Rakovski st.
 1202 Sofia
 E-pošta: Roumen.Danev@customs.bg
 Telefon: +359 2 9859 4241
 Faks: +359 2 9859 4081

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

bolgarščina, angleščina, francoščina in nemščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

Da, če sledi uradno zaprosilo na papirju.

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Ni drugih pooblaščenih enot.

- samo nujni primeri:

Ni podatkov.

- kontaktni podatki carinskih enot:

Ni podatkov.

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

Da. Republika Bolgarija izjavlja, da je določbe člena 20 ne zavezujejo.

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

<i>Vse kršitve brez izjeme</i>

<i>Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:</i>	
--	--

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

<i>Omejitvev ni:</i>

<i>Omejitve so naslednje:</i>	
-------------------------------	--

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

--

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	
---------------------	--

- Opredelitev pojmov

--

<i>Uporaba službenega orožja:</i>

--

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas:
NE:
DA:

Prostor:
NE:
DA:

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

--

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Da. Republika Bolgarija izjavlja, da je določbe člena 21 ne zavezujejo.

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

--

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

--

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

--

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i>

<i>Službeno orožje</i>

<i>Dovoljeno orožje:</i>	<i>uporaba:</i>
--------------------------	-----------------

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
--

5. NADZOROVANE POŠILJKE**5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi**

za odločanje: Vrhovno kasacijsko tožilstvo
--

za izvajanje: Državna carinska agencija in Direktorat za organizirani kriminal pri Državni policiji

Osrednja koordinacijska enota (CCU) v okviru Državne carinske agencije bo poskrbela, da bo zaprosilo posredovano pristojnim organom.
--

CCU: Customs Intelligence and Investigation Directorate (Carinski obveščevalni in preiskovalni direktorat))

Central Customs Directorate (Osrednji carinski direktorat)
--

National Customs Agency (Državna carinska agencija)

47 G.S.Rakovski st.

1202 Sofia

E-pošta: Roumen.Danev@customs.bg

Telefon: +359 2 9859 4241

Faks: +359 2 9859 4081

V nujnih primerih: mobilni telefon: +359 888 226366 (droge, predhodne sestavine in orožje) +359 887 370768 (drugo blago)

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Uradno pisno zaprosilo države, ki začneja postopek, je treba poslati Državni carinski agenciji in v njem navesti podroben opis dejstev v zvezi s primerom:
--

– razlog za operacijo;

- vrsta in količina blaga, zaradi katerega naj bi sprožili operacijo (nadzorovanje pošiljke je mogoče le, če gre za kaznivo dejanje, za katerega je zagrožena kazen več kot petih let zapora, denimo: droge, predhodne sestavine, orožje, ponarejena plačilna sredstva itd.);
- pričakovana čas in pot;
- vrsta in lastnosti zadevnih transportnih sredstev;
- osebni podatki o osumljenih osebah;
- pristojni organ in kontaktne osebe, ki so odgovorne za izvedbo operacije;
- podatki o tehničnih sredstvih, ki se uporabljajo pri tej operaciji.

Odločitev o nadzoru pošiljke sprejme Vrhovno kasacijsko tožilstvo Republike Bolgarije. Nadzorovanje pošiljke se izvaja skupaj s pristojnimi carinskimi in policijskimi organi.

Če je končni cilj nadzorovane pošiljke Bolgarija, popolna nadomestitev zadevnega blaga ni mogoča, vendar pa je zakonsko predvidena delna nadomestitev. Če se nadzorovanje pošiljke začne v Bolgariji, popolna ali delna nadomestitev blaga ni dovoljena. Če gre za tranzit, pa je dovoljena popolna nadomestitev blaga.

Uradniki tujih organov pregona smejo pri nadzoru pošiljke sodelovati kot opazovalci.

Razmeščanje tujih tajnih informantov in tajnih agentov je dopustno. Ti smejo uporabljati lažne identitete.

Tuja tehnična podpora je dovoljena, če so izpolnjeni nekateri predpogoji.

Informacije, ki so pridobljene v okviru tehnične podpore, se lahko uporabijo kot dokaz v sodnih postopkih, če so v skladu z določbami bolgarskega zakona o kazenskem postopku.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Bolgarski carinski in policijski organi smejo uporabljati službeno orožje v skladu s splošnimi določbami zakona o carini in zakona o ministrstvu za notranje zadeve.

Carinski in policijski uradniki lahko službeno orožje uporabijo le v primeru neizogibne obrambe ali v nujnih situacijah. Pravna opredelitev navedenih izrazov je podana v kazenskem zakoniku, in sicer:

v členu 12(1) *neizogibna obramba* - obramba pred neposrednim nezakonitim napadom na državne ali javne interese, na osebo ali na pravico osebe, ki se brani, ali druge osebe, in sicer z napadom,

pri katerem je v mejah nujnosti napadalcu povzročena škoda;
v členu 13(1) *nujna situacija* – oseba deluje, da bi obvarovala državne ali javne interese oziroma osebne ali lastninske pravice, ki pripadajo njej ali drugim osebam, pred neposredno nevarnostjo, ki se ji delujoča oseba ne bi mogla izogniti na noben drug način, pod pogojem, da je tako povzročena škoda manjšega obsega kot škoda, ki se ji je oseba izognila.

Službeno orožje carinskih uradnikov je v lasti Državne carinske agencije, evidentirano pa je pri tistem carinskem uradu, pri katerem službuje zadevni uradnik. Gre večinoma za osebno orožje kalibra 9x19, 9x18 in 7,65 mm.

Uradniki tujih organov kazenskega pregona lahko nosijo službeno orožje, če so izpolnjeni nekateri predpogoji.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

Da. Poročilo s povratnimi informacijami je treba predložiti najkasneje 4 tedne po koncu operacije.

Customs Intelligence and Investigation Directorate (Carinski obveščevalni in preiskovalni direktorat))

Central Customs Directorate (Osrednji carinski direktorat)

National Customs Agency (Državna carinska agencija)

CCU bo uredila posredovanje tega poročila pristojnim telesom.

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Da. Republika Bolgarija izjavlja, da je določbe člena 23 ne zavezujejo.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

6.3. Službeno orožje**6.4. Splošni pogoji***Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:***6.5. Obveznost poročanja**

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

Ni podatkov.*Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:***7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE****7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Pri preiskovanju kaznivih dejanj zoper carinsko, valutno ali trošarinsko zakonodajo, za katera imajo carinski organi zakonska pooblastila za preiskovanje, smejo sodelovati tudi uradniki iz Carinskega obveščevalnega in preiskovalnega direktorata pri Osrednjem carinskem direktoratu oziroma iz carinskih obveščevalnih in preiskovalnih struktur lokalnih carinskih uradov. CCU bo po potrebi uredila posredovanje poročila pristojnim organom. V takšnih primerih je za sprejetje odločitve in izdajo ustreznega ukaza pooblaščen generalni direktor Državne carinske agencije. Pri kazenskih preiskavah imajo zakonska pooblastila za preiskovanje le posebej določeni policijski preiskovalci na podlagi dovoljenja pristojnega tožilstva.

7.2. Splošni pogoji
Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:
 Uporabijo se pogoji iz člena 24(2) Konvencije Neapelj II.
7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DACarinski obveščevalni in preiskovalni direktorat pri upravi Državne carinske agencije. CCU bo po potrebi uredila posredovanje poročila pristojnim organom.

ČEŠKA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

- kontaktni podatki osrednje enote:

Različica v češčini:
 Generální ředitelství cel
 Sekce pátrání a dohledu
 Národní koordináční jednotka
 Budějovická 7
 140 96 Praha
 Česká republika
 Faks: (+420 2)61333800,
 E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

General Directorate of Customs (Generalni carinski direktorat)
 Section of Investigation and Supervision (Oddelek za preiskave in nadzor)
 National Coordination Unit (Nacionalna koordinacijska enota)
 Budějovická 7
 140 96 Praga
 Czech Republic
 Faks: +420 261333800,
 E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

angleščina, nemščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

Ne. Vendar pa je elektronska različica sprejemljiva, če ji takoj zatem sledi uradno pisno zaprosilo.

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Posebne oblike sodelovanja:
 Zasledovanje (člen (20))
 Čezmejni nadzor (člen 21)
 Nadzorovane pošiljke (člen 22)

- samo nujni primeri:

DA

- kontaktni podatki carinskih enot:

General Directorate of Customs (Generalni carinski direktorat)
 Section of Investigation and Supervision (Oddelek za preiskave in nadzor)

Telefon: 00420 261333333
 00420 261333853
 00420 261333854
 Faks: 00420 261333800
 E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

V zvezi s členom 20(1):
 "Češka izjavlja, da bo za dovoljenje za ukrepanje na Češkem v skladu s tem členom pristojen uradnik katerega od organov češke carinske uprave, ki imajo po nacionalni zakonodaji status policijskih organov, in policija Češke republike."

V zvezi s členom 20(6):
 "Češka izjavlja, da na ozemlju Češke pristojni uradniki držav članic čez mejo zasledujejo brez prostorskih oziroma časovnih omejitev (člen 20(3)(b)) in imajo pravico do prijetja oseb (člen 20(2)(b)). To dovoljenje pa ne velja za uradnike tistih držav članic, ki so na podlagi odstavka 8 povsem izključile izvajanje tega člena."

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev:

Vse kršitve brez izjeme

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Nobene omejitve

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

DA

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Uradniki iz:	Uradniki s posebnim pooblastilom
--------------	----------------------------------

- Opredelitev pojmov:

Zasebna stanovanja, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
 Pojem "bivališče" pomeni prostor, ki se uporablja za bivanje, tj. stanovanje, družinska hiša, objekti za prosti čas in podeželski objekti za prosti čas. Stanovanje obsega vse druge prostore, ki se smejo uporabljati na podlagi najemne ali drugačne pogodbe ali dogovora ali dogovora o pravici uporabe (npr. kletne shrambe, garaže).

Nasprotno pa vrtne lope, nadstreški, nezaklenjeni objekti ali objekti v gradnji, ločene garaže in ločene kleti niso bivališča. Pri teh gre za nebivalne prostore, ki niso javno dostopni; mednje spadajo tudi proizvodne površine, skladiščni objekti in pisarne. Ti prostori so zaščiteni z enakimi pravicami kot bivališča. Javno dostopni prostori obsegajo tako javne površine, ki so opredeljene v razdelku 34 zakona št. 128/2000 Coll. o občinah (občinski red) kot tudi vse občinske trge, ulice, tržnice, pločnike, javne zelene površine, parke in druge površine, vsem dostopne brez omejitev, tj. tiste, ki služijo splošnim namenom, glede na njihovo lastništvo. Javno dostopni prostori obsegajo tudi restavracije, gledališča, kinematografe, športne objekte, trgovine in prostore za opravljanje poklicne dejavnosti (npr. čakalnice v zdravstvenih objektih), železnice in letališča, ki so odprta za javnost.

<i>Službeno orožje</i>	
<i>Dovoljeno orožje:</i> manjše osebno strelno orožje	<i>uporaba:</i> strogo v samoobrambi

Silobran:

"Ni kaznivo tisto dejanje, s katerim storilec odvrne napad, ki neposredno grozi ali je v teku, na koristi, ki jih varuje kazenski zakonik, čeprav bi sicer bilo kaznivo dejanje. Dejanje ni silobran, če je obramba očitno nesorazmerna z značajem napada" - 13. poglavje Zakona št. 140/1961 Coll. – kazenski zakonik.

1. Silobran pomeni odvrnitev nevarnosti, ki grozi osebi. Usmerjen je zoper napadalca.
2. Napad pomeni dejanje osebe (in ne živali, razen če jo naščuva nanjo oseba). Napad neposredno grozi takrat, ko naj bi se zgodil v naslednjem trenutku. Ni potrebno, da obramba nastopi šele po prvem udaru napadalca. Napad traja do trenutka, ko napadene varovane koristi niso več v nevarnosti. Če ni gotovo, ali je napad končan ali ne, se v sodnem postopku upošteva načelo "*in dubio pro reo*".
3. "Koristi, varovane s tem zakonikom" zajemajo zlasti človeško življenje, svobodo in dostojanstvo, človekovo čast in lastnino.
4. Silobran je usmerjen zoper napadalca. Če je napadalec več, je lahko usmerjen zoper katerega koli od njih.
5. Pri silobranu ni nujna subsidiarnost.
6. Razumljivo je, da mora silobran – če naj bo uspešen – biti silovitejši od napada. Silovitost ne pomeni le telesne moči, marveč samoobrambo v celoti, vse dele samoobrambe, zaradi katerih je ta učinkovita. Dovoljena je vsaka samoobramba, ki učinkovito odvrne napad. Osebi, ki se brani, ni treba dati prednosti blažjim oblikam obrambe, ki bi bile bolj negotove, oz. se ji ni treba omejiti na pasivno odbitje napada.
7. Meje samoobrambe določa dejstvo, da ta ne sme biti v očitnem nesorazmerju z značajem napada.
8. Meje samoobrambe so lahko prekoračene bodisi po silovitosti obrambnih dejanj (obramba je v več kot "povsem očitnem nesorazmerju") bodisi v času (samoobramba ni potekala v času grožnje oziroma trajanja napada).
9. Izraz "povsem očitnem" je subjektivnega značaja, saj se nanaša na to, kako situacijo dojema oseba, ki se je morala zateči k samoobrambi, in ne na to, kako o situaciji sodijo druge osebe, ki jo ocenjujejo kasneje.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas: NE:

Prostor: NE:

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

General Directorate of Customs (Generalni carinski direktorat)
 Section of Investigation and Supervision (Oddelek za preiskave in nadzor)
 National Coordination Unit (Nacionalna koordinacijska enota)
 Budějovická 7
 140 96 Praga
 Češka
 Telefon: 00420 261333333
 00420 261333853
 00420 261333854
 Faks: 00420 261333800
 E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
 General Directorate of Customs (Generalni carinski direktorat)
 Section of Investigation and Supervision (Oddelek za preiskave in nadzor)
 National Coordination Unit (Nacionalna koordinacijska enota)
 Budějovická 7
 140 96 Praga
 Czech Republic
 Faks: +420 261333800
 E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

V zvezi s členom 21(1):
 "Češka republika obvešča, da bo za dovoljenje za ukrepanje na Češkem v skladu s tem členom pristojen uradnik katerega od organov češke carinske uprave, ki imajo po notranjih predpisih status policijskih organov, in policija Češke republike."

V zvezi s členom 21(5):
 "Češka republika izjavlja, da sprejema določbe člena 21 pod naslednjimi pogoji:
 Čezmejni nadzor na podlagi členov 21(1), (2) in (3) se sme izvajati, samo če obstaja utemeljen sum, da so zasledovane osebe udeležene pri enem od kaznivih dejanj iz člena 19(2), če je v državi prosilki zgornja meja kazenske sankcije za ta kazniva dejanja vsaj eno leto zapora in le za namene dokazovanja v kazenskih postopkih."

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Organi oddelka za preiskave pri Generalnem carinskem direktoratu (General Directorate of Customs Investigation Division Authorities) z uradnim pooblastilom

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

General Directorate of Customs (Generalni carinski direktorat)
Section of Investigation and Supervision (Oddelek za preiskave in nadzor)
Budějovická 7
140 96 Praga
Czech Republic

Telefon: 00420 261333333
00420 261333853
00420 261333854
Faks: 00420 261333800
E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Nobenih posebnih omejitev.
Za dovoljenja za čezmejni nadzor in za opravljanje nalog, povezanih z opazovanjem oseb in lastnine, je na Češkem v skladu s 3. odstavkom § 436 Zakona št. 141/1961 Coll pristojno Okrajno tožilstvo v Pragi. (kazenski zakonik)

4.4. Opredelitev pojmov

Zasebna stanovanja, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

Pojem "bivališče" pomeni prostor, ki se uporablja za bivanje, tj. stanovanje, družinska hiša, objekti za prosti čas in podeželski objekti za prosti čas. Stanovanje obsega vse druge prostore, ki se smejo uporabljati na podlagi najemne ali drugačne pogodbe ali dogovora ali dogovora o pravici uporabe (npr. kletne shrambe, garaže).

Nasprotno pa vrtne lope, nadstreški, nezaklenjeni objekti ali objekti v gradnji, ločene garaže in ločene kleti niso bivališča. Pri teh gre za nebivalne prostore, ki niso javno dostopni; mednje spadajo tudi proizvodne površine, skladiščni objekti in pisarne. Ti prostori so zaščiteni z enakimi pravicami kot bivališča. Javno dostopni prostori obsegajo tako javne površine, ki so opredeljene v razdelku 34 zakona št. 128/2000 Coll. o občinah (občinski red) kot tudi vse občinske trge, ulice, tržnice, pločnike, javne zelene površine, parke in druge površine, vsem dostopne brez omejitev, tj. tiste, ki služijo splošnim namenom, glede na njihovo lastništvo. Javno dostopni prostori obsegajo tudi restavracije, gledališča, kinematografe, športne objekte, trgovine in prostore za opravljanje poklicne dejavnosti (npr. čakalnice v zdravstvenih objektih), železnice in letališča, ki so odprta za javnost.

<i>Službeno orožje</i>	
<i>Dovoljeno orožje:</i> manjše osebno strelno orožje	<i>uporaba:</i> strogo v samoobrambi

Silobran:

"Ni kaznivo dejanje tisto dejanje, s katerim storilec odvrne napad, ki neposredno grozi ali poteka, na koristi, ki jih varuje kazenski zakonik, čeprav bi sicer bilo kaznivo dejanje. Dejanje ni silobran, če je obramba očitno nesorazmerna z značajem napada" - 13. poglavje Zakona št. 140/1961 Coll. – kazenski zakonik.

1. Silobran pomeni odvrnitev nevarnosti, ki grozi osebi. Usmerjen je zoper napadalca.
2. Napad pomeni dejanje osebe (in ne živali, razen če jo naščuva nanjo oseba). Napad neposredno grozi takrat, ko naj bi se zgodil v naslednjem trenutku. Ni potrebno, da obramba nastopi šele po prvem udaru napadalca. Napad traja do trenutka, ko napadene varovane koristi niso več v nevarnosti. Če ni gotovo, ali je napad končan ali ne, se v sodnem postopku upošteva načelo "*in dubio pro reo*".
3. "Koristi, varovane s tem zakonikom" zajemajo zlasti človeško življenje, svobodo in dostojanstvo, človekovo čast in lastnino.
4. Silobran je usmerjen zoper napadalca. Če je napadalec več, je lahko usmerjen zoper katerega koli od njih.
5. Pri silobranu ni nujna subsidiarnost.
6. Razumljivo je, da mora silobran – če naj bo uspešen – biti silovitejši od napada. Silovitost ne pomeni le telesne moči, marveč samoobrambo v celoti, vse dele samoobrambe, zaradi katerih je ta učinkovita. Dovoljena je vsaka samoobramba, ki učinkovito odvrne napad. Osebi, ki se brani, ni treba dati prednosti blažjim oblikam obrambe, ki bi bile bolj negotove, oz. se ji ni treba omejiti na pasivno odbitje napada.
7. Meje samoobrambe določa dejstvo, da ta ne sme biti v očitnem nesorazmerju z značajem napada.
8. Meje samoobrambe so lahko prekoračene bodisi po silovitosti obrambnih dejanj (obramba je v več kot "povsem očitnem nesorazmerju") bodisi v času (samoobramba ni potekala v času grožnje oziroma trajanja napada).
9. Izraz "povsem očitnem" je subjektivnega značaja, saj se nanaša na to, kako situacijo dojema oseba, ki se je morala zateči k samoobrambi, in ne na to, kako o situaciji sodijo druge osebe, ki jo ocenjujejo kasneje.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

General Directorate of Customs (Generalni carinski direktorat)

Section of Investigation and Supervision (Oddelek za preiskave in nadzor)

National Coordination Unit (Nacionalna koordinacijska enota)

Budějovická 7

140 96 Praga

Czech Republic

Faks: +420 261333800

E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

General Directorate of Customs (Generalni carinski direktorat)

Section of Investigation and Supervision (Oddelek za preiskave in nadzor)

Budějovická 7

140 96 Praga

Czech Republic

Telefon: 00420 261333333

00420 261333853

00420 261333854

Faks: 00420 261333800

E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

- ime, kraj in kontaktni podatki pravosodnega organa, ki je izdal zadevno dovoljenje v državi prosilki,
- razlog za operacijo,
- informacije o dejstvih, ki so razlog za operacijo,
- vrsta in količina blaga (droge, valute), za katerega gre pri zadevni operaciji,
- točka, kjer nadzorovana pošiljka vstopi v zaprošeno državo, in točka, kjer jo zapusti,
- vrsta in lastnosti zadevnih transportnih sredstev, pričakovana pot,
- identiteta zadevnih oseb,
- podatki o organu, ki je odgovoren za operacijo;
- podatki o osebi, ki je odgovorna za operacijo, njeni kontaktni podatki,
- podatki o tehničnih sredstvih, ki se uporabljajo pri tej operaciji,
- podatki o zaposlenih pri organih, ki so odgovorni za operacijo.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Zadevna država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Silobran:

"Ni kaznivo dejanje tisto dejanje, s katerim storilec odvrne napad, ki neposredno grozi ali poteka, na koristi, ki jih varuje kazenski zakonik, čeprav bi sicer bilo kaznivo dejanje. Dejanje ni silobran, če je obramba očitno nesorazmerna z značajem napada" - 13. poglavje Zakona št. 140/1961 Coll. – kazenski zakonik.

1. Silobran pomeni odvrnitev nevarnosti, ki grozi človeku. Usmerjen je zoper napadalca.
2. Napad pomeni dejanje osebe (in ne živali, razen če jo naščuva nanjo oseba). Napad neposredno grozi takrat, ko naj bi se zgodil v naslednjem trenutku. Ni potrebno, da obramba nastopi šele po prvem udaru napadalca. Napad traja do trenutka, ko napadene varovane koristi niso več v nevarnosti. Če ni gotovo, ali je napad končan ali ne, se v sodnem postopku upošteva načelo "*in dubio pro reo*".
3. "Koristi, varovane s tem zakonikom" zajemajo zlasti človeško življenje, svobodo in dostojanstvo, človekovo čast in lastnino.
4. Silobran je usmerjen zoper napadalca. Če je napadalec več, je lahko usmerjen zoper katerega koli od njih.
5. Pri silobranu ni nujna subsidiarnost.
6. Razumljivo je, da mora silobran – če naj bo uspešen – biti silovitejši od napada. Silovitost ne pomeni le telesne moči, marveč samoobrambo v celoti, vse dele samoobrambe, zaradi katerih je ta učinkovita. Dovoljena je vsaka samoobramba, ki učinkovito odvrne napad. Osebi, ki se brani, ni treba dati prednosti blažjim oblikam obrambe, ki bi bile bolj negotove, oz. se ji ni treba omejiti na pasivno odbitje napada.
7. Meje samoobrambe določa dejstvo, da ta ne sme biti v očitnem nesorazmerju z značajem napada.
8. Meje samoobrambe so lahko prekoračene bodisi po silovitosti samoobrambe (obramba je več kot povsem očitno nesorazmerna) bodisi v času (samoobramba ni potekala v času grožnje oziroma trajanja napada).
9. Izraz "povsem očitno" je subjektivnega značaja, saj se nanaša na to, kako situacijo dojema oseba, ki se je zatekla k potrebni samoobrambi, in ne na to, kako o situaciji sodijo druge osebe, ki zadevo ocenjujejo kasneje.

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

General Directorate of Customs (Generalni carinski direktorat)

Section of Investigation and Supervision (Oddelek za preiskave in nadzor)

National Coordination Unit (Nacionalna koordinacijska enota)

Budějovická 7

140 96 Praga

Czech Republic

Faks: +420 261333800

E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je zadevna država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

NE:

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Policijski organi Češke republike

Generalna policijska uprava

Oddelek za mednarodno policijsko sodelovanje

Nacionalni center SIRENE

6.3. Službeno orožje

6.4. Splošni pogoji

V skladu z 2. odstavkom § 437 Zakona št. 141/1961 Coll (Zakon o kazenskem postopku) sme tuj policist nastopati kot agent v zvezi s § 158e Zakona o kazenskem postopku. Dovoljenje za takšno postopanje mora izdati Višje sodišče v Pragi.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih

General Directorate of Customs (Generalni carinski direktorat)
Section of Investigation and Supervision (Oddelek za preiskave in nadzor)
Budějovická 7
140 96 Praga
Czech Republic

Telefon: 00420 261333333
00420 261333853
00420 261333854
Faks: 00420 261333800
E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:

141/1961 Coll. (kazenski zakonik) je za sklepanje sporazumov o oblikovanju skupnih preiskovalnih skupin pooblaščen le vrhovno državno tožilstvo.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

General Directorate of Customs (Generalni carinski direktorat)

Section of Investigation and Supervision (Oddelek za preiskave in nadzor)

National Coordination Unit (Nacionalna koordinacijska enota)

Budějovická 7

140 96 Praga

Czech Republic

Faks: +420 261333800,

E-pošta: operacni@cs.mfcr.cz

DANSKA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktni podatki osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktni podatki osrednje enote:

Danish Tax and Customs Administration (Danska davčna in carinska uprava)
 Kontrol Informations Center (KIC)
 135-137 Tagensvej
 Copenhagen
 DK 2200 N
 Denmark
 Telefon: +45 7237 7400
 Faks: +45 7237 7410
 E-pošta: KIC@Skat.dk

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

danščina, angleščina, švedščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

Da.

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Jih ni.

- samo nujni primeri:

Jih ni.

- kontaktni podatki carinskih enot:

Jih ni.

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

V zvezi s členom 20(8):

"Danska izjavlja, da sprejema določbe člena 20, vendar pod naslednjimi pogoji: zasledovanje, ki ga izvajajo carinski organi druge države članice na morju ali po zraku, se lahko nadaljuje na danskem ozemlju, tudi v danskih ozemeljskih vodah in v zračnem prostoru nad Dansko in ozemeljskimi vodami, le če so predhodno o tem obveščeni pristojni danski organi."

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev:

Po danskem pravu so podlaga za izročitev lahko vse našteje kršitve.

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Omejitve so naslednje:

DE in SE: pravica do zasledovanja je omejena na območje 25 km od meje.
Organom DE in SE na danskem ozemlju pridržanje oseb ni dovoljeno.

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

NE

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Uradniki iz:

Jih ni.

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
V danski zakonodaji ni najti opredelitve "zasebnega stanovanja". Pojem je opredeljen s sodno prakso. Nedotakljivost zasebne lastnine zagotavlja § 72 danske ustave.

*Službeno orožje**Dovoljeno orožje:*

Pri zasledovanju čez mejo nemški in švedski policisti lahko nosijo službeno orožje. Danskim carinskim uradnikom ni dovoljeno nositi službenega orožja.

Uporaba:

Nemški in švedski policisti lahko orožje uporabijo le v samoobrambi. Uporabo službenega orožja dovoljuje 1. pododdelek 17. razdelka nacionalnega zakona o policiji št 1.

Silobran:

Pojem silobrana opredeljuje 13. člen danskega kazenskega zakonika. Po danskem pravu oseba ravna v silobranu in kazensko ne odgovarja, če se odzove, da bi se ubranila dejanske grožnje ali jo odvrnila. Odziv ne sme očitno presegati tistega, kar je potrebno glede na nevarnost, ki izhaja iz napada, napadalca oziroma koristi, ki so bile ogrožene z napadom.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:

Nimajo posebnega statusa.

➤ Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas: Časovnih omejitev ni.

Prostor: DA, prostorsko je zasledovanje omejeno na 25 km od meje.

➤ Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Na kopnem:

meja med Nemčijo in Dansko:

Syd- og Sønderjyllands Police. Telefon: +45 7452 2525, interna številka 2100.

meja med Švedsko in Dansko:

Københavns Police. Telefon: +45 3314 1448, interna številka 2130.

Na morju in v zraku:

Rigspolitiet, Politiafdelingen NEC Kommunikationscentret

(Državni komisariat danske policije, komunikacijski center NEC)

Telefon: +45 3314 8888, interna številka 6402.

Faks: +45 3332 2771

E-pošta: Interpol@interpol.dk

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

Da.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

meja med Nemčijo in Dansko:

Syd- og Sønderjyllands Police. Telefon: +45 7452 2525, interna številka 2100.

Poleg tega obstaja neposredna telefonska linija med nemško policijo pri Bürogemeinschaft v Padborgu, Nemčija, in policijo v danskih obmejnih mestih Gråsten in Tønder, telefon +45 7367 1448.

Ko gre za čezmejne dejavnosti med Švedsko in Dansko, se je treba obrniti na policijo v Kopenuhagnu: Københavns Politi, Radiotjenesten, telefon +45 3314 1448, interna številka 2130. Obstaja neposredna telefonska linija med švedsko policijo v Malmöju in policijo v Kopenuhagnu.

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

V zvezi s členom 21(5):

"Danska izjavlja, da sprejema določbe člena 21, vendar pod naslednjimi pogoji:

Čezmejni nadzor brez predhodnega dovoljenja se sme izvajati le v skladu s členom 21(2) in (3), če so podani resni razlogi za domnevo, da so opazovane osebe vpletene pri eni ali več kršitvah iz člena 19(2), ki so lahko podlaga za izročitev."

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Takšen seznam ne obstaja.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Rigspolitiet, Politiafdelingen NEC Kommunikationscentret
(Državni komisariat danske policije, komunikacijski center NEC)
Telefon: +45 3314 8888, interna številka 6402.
Faks: +45 3332 2771
E-pošta: Interpol@interpol.dk

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Pravica do čezmejnega nadzora brez predhodnega dovoljenja se sme izvrševati, le če obstajajo stvarni razlogi za domnevo, da je opazovana oseba vpletena pri eni ali več kršitvah iz člena 19(2), ki so lahko podlaga za izročitev v skladu z izjavo, ki jo je Danska podala na podlagi člena 21(5).

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
V danski zakonodaji ni najti opredelitve "zasebnega stanovanja". Pojem je opredeljen s sodno prakso. Nedotakljivost zasebne lastnine zagotavlja § 72 danske ustave.

<i>Službeno orožje</i>	
<i>Dovoljeno orožje:</i> Pri čezmejnem nadzoru na Danskem tuji policisti lahko nosijo službeno orožje. Danskim carinskim uradnikom ni dovoljeno nositi službenega orožja.	<i>uporaba:</i> Tuji policisti smejo orožje uporabiti v samoobrambi. Uporabo službenega orožja dovoljuje 1. pododdelek 17. razdelka nacionalnega zakona o policiji št 1.

Silobran:
Pojem silobrana opredeljuje 13. člen danskega kazenskega zakonika. Po danskem pravu oseba ravna v silobranu in kazensko ne odgovarja, če se odzove, da bi se ubranila dejanske grožnje ali jo odvrnila. Odziv ne sme očitno presegati tistega, kar je potrebno glede na nevarnost, ki izhaja iz napada, napadalca oziroma koristi, ki so bile ogrožene z napadom.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

Da.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Rigspolitiet, Politiafdelingen NEC Kommunikationscentret
(Državni komisariat danske policije, komunikacijski center NEC)
Telefon: +45 3314 8888, interna številka 6402.
Faks: +45 3332 2771
E-pošta: Interpol@interpol.dk

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

za odločanje: osrednja davčna in carinska uprava Danske
 za odločanje: komisar danske policije
 za izvajanje: davčna in carinska uprava
 za izvajanje: policija

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

V zaprosilu morajo biti navedene vse razpoložljive informacije, denimo o vrsti blaga, prevoznem sredstvu, čim več podrobnosti o osebi ali več osebah v povezavi z nadzorovano pošiljko, točne informacije o poti prevoznega sredstva, med drugim o pričakovanih mejnih prehodih pri vstopu na dansko ozemlje in izstopu z njega.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

Da.

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

Da.

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Danskim carinskim organom ni dovoljeno nositi službenega orožja.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

Da.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Rigspolitiet, Politiafdelingen NEC Kommunikationscentret
(Državni komisariat danske policije, komunikacijski center NEC)
Telefon: +45 3314 8888, interna številka 6402.
Faks: +45 3332 2771
E-pošta: Interpol@interpol.dk

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

Da.

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.3. Službeno orožje

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:
Tajne preiskave niso dovoljene.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

Tajne preiskave niso dovoljene.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Tajne preiskave niso dovoljene.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

osrednja davčna in carinska uprava Danske
komisar danske policije

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:

Danski carinski zakon danskim carinskim in davčnim organom dovoljuje organizacijo posebnih skupnih preiskovalnih skupin oziroma sodelovanje v njih.

Uporabljajo se pogoji iz člena 24(2) Konvencije z dne 18. decembra 1997.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

Da.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
osrednja davčna in carinska uprava Danske
komisar danske policije

NEMČIJA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

- kontaktni podatki osrednje enote:

Zollkriminalamt (ZKA)
 Referat III 1
 Bergisch-Gladbacher-Strasse 837
 D-51069 Köln
 Telefon: ++49 221 672 4818
 Faks: ++49 221 672 4852
 AFIS DEZKAAM
 amts-und-rechtshilfe@zollkriminalamt.de

Ob koncu tedna in izven delovnega časa:
 Telefon: ++49 221 672 0
 Faks: ++49 221 672 4500
zlid@zollkriminalamt.de

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

nemščina
 angleščina, francoščina, španščina, italijanščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Vse
v mejah njihovih zakonskih in regionalnih pristojnosti

- samo nujni primeri:

DA

- kontaktni podatki carinskih enot:

http://www.zoll.de/service/dienststverz/dvz_oberbeh_zka/index.html

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

- Države članice, ki povsem izključujejo uporabo tega člena, na ozemlju Nemčije ne smejo izvrševati pravice do zasledovanja.
- Države članice, ki sprejemajo uporabo tega člena, na ozemlju Nemčije smejo izvrševati pravico do zasledovanja.

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

*Vse kršitve z izjemo kršitev,
povezanih z nedovoljeno trgovino z:*

Pri zaprosilih iz tujine
vse kršitve razen:

- če je pri njih očitno, da so tehnične narave,
- če je očitno, da gre za manjše kršitve,
- če zadevajo nevarne in strupene odpadke: dejanje ni kaznivo, kolikor ne more ogroziti ljudi in okolja (§ 326 kazenskega zakonika – *Strafgesetzbuch*)

➤ Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

<i>Omejitev ni:</i>	
<i>Omejitve so naslednje:</i>	Pristojni uradniki držav članic imajo pravico do zasledovanja na ozemlju Zvezne republike Nemčije brez prostorskih oziroma časovnih omejitev (člen 20(3)(b)) in imajo pravico do pridržanja (člen 20(2)). Uradniki držav članic, ki na podlagi odstavka 8 izključujejo uporabo tega člena, nimajo te pravice.

➤ Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

DA

➤ Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	Zollfahndungsdienst (carinska preiskovalna služba), – Grenzaufsichtsdienst (služba za nadzorovanje meja), – Wasserzolldienst (carinska služba na morju in celinskih vodnih poteh), – Mobile Kontrollgruppe (mobilne inšpekcijske enote), – deželni in zvezni policijski uradniki, če so pristojni po nacionalnem pravu (člen 4(7) Konvencije Neapelj II).
---------------------	---

➤ Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i> Če ustrezna pravna opredelitev ne obstaja,	
–	"javno dostopni prostori" pomenijo prostore, v katere je načeloma možen prost vstop na podlagi dejanskega ali predpostavljenega dovoljenja lastnika, kot so npr. restavracije, gledališča, trgovine, poslovni in delovni prostori, ki so odprti za javnost, itd.;
–	"zasebno stanovanje" pomeni katere koli prostore, ki se dejansko uporabljajo za bivanje, za delo, za poslovanje ali v trgovske namene s pritiklinami (npr. ograjeno zemljišče). Pojem zasebnega stanovanja prav tako zajema premično lastnino, ki se uporablja v navedene namene, denimo čolne, stanovanjske prikolice, šotore, spalne kabine tovornjakov, itd. V prostore, ki jih zajema pojem zasebnega stanovanja, vendar so odprti za javnost, je vstop dovoljen.

<i>Službeno orožje:</i> zasledujoči uradniki lahko nosijo svoje službeno orožje	
<i>Dovoljeno orožje:</i> V okviru nemške carinske uprave je v službene namene dovoljeno naslednje orožje: gumijevke, jeklene teleskopske palice, dražljiva razpršila, signalne pištole, pištole, revolverji, puškomitraljezi, brzostrelke (nameščene na nekaterih carinskih plovilih na Severnem in Baltskem morju).	<i>Uporaba:</i> To orožje se sme uporabljati strogo le v silobranu.

Silobran: je obramba, potrebna za zaščito sebe ali drugih pred neposredno grozečim nezakinitim napadom (člen 32(2) kazenskega zakonika – *Strafgesetzbuch*).

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:

Nemška carinska uprava ni obvezana upoštevati omejitev iz cestnoprometnih predpisov, če njihovo neupoštevanje terja izvrševanje nujnih nalog. Člen 38 cestnoprometnih predpisov določa, da se sme modra luč in sirena uporabljati le:

- v skrajno nujnih primerih
- pri reševanju človeških življenj ali preprečevanju resne škode za zdravje
- pri odvrčanju ogrožanja javne varnosti in javnega reda
- pri zasledovanju ubežnikov ali
- pri prizadevanjih za zavarovanje predmetov znatne vrednosti.

Drugi udeleženci v cestnem prometu morajo vozilu z modro lučjo in vključeno sireno nemudoma dati prosto pot. Modra luč sama služi le opozarjanju udeležencev v cestnem prometu na kraj nesreče ali kak drug kraj dogajanja in kot opozorilo. Modra luč služi le za opozorilo in ne pomeni, da ima zadevno vozilo prednost.

Iste pravice imajo na podlagi § 35(1)(1a) StVO, § 70 (4) StVZO (cestnoprometni predpisi) tudi tuji carinski uradniki, ki imajo na podlagi mednarodnih sporazumov, kakršna je Konvencija Neapelj II, pravico do izvajanja zasledovanja.

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas: *glej točko 3.*

Prostor: *glej točko 3.*

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Zollkriminalamt (ZKA)
Referat I 1
Bergisch Gladbacher Strasse 837
D-51069 Köln
Telefon: +49 221 672 0
Faks: +49 221 672 4500
zlid@zollkriminalamt.de

3.2 Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: glej točko 3.1.

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

NE

4.1. Seznam služb te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Uradniki, ki opravljajo kazenske preiskave, neposredno odgovorni uradniki carinske preiskovalne službe in ustrezni uradniki drugih organov (tj. policije), ki so v konkretnih primerih pristojni za izvajanje določb Neaplja II (člen 4(7) Neaplja II)

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Zollkriminalamt: glej točko 3.1.

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

NE

4.4. Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

Če ustrezna pravna opredelitev ne obstaja,

- "javno dostopni prostori" pomenijo prostore, v katere je načeloma možen prost vstop na podlagi dejanskega ali predpostavljenega dovoljenja lastnika, kot so npr. restavracije, gledališča, trgovine, poslovni in delovni prostori, ki so odprti za javnost, itd.;
- "zasebno stanovanje" pomeni katere koli prostore, ki se dejansko uporabljajo za bivanje, za delo, za poslovanje ali v trgovske namene s pritisklinami (npr. ograjeno zemljišče). Pojem zasebnega stanovanja prav tako zajema premično lastnino, ki se uporablja v navedene namene, denimo čolne, stanovanjske prikolice, šotore, spalne kabine tovornjakov, itd. V prostore, ki jih zajema pojem zasebnega stanovanja, vendar so odprti za javnost, je vstop dovoljen.

<i>Službeno orožje:</i> zasledujoči uradniki lahko nosijo svoje službeno orožje	
<i>Dovoljeno orožje:</i> V okviru nemške carinske uprave je v službene namene dovoljeno naslednje orožje: gumijevke, jeklene teleskopske palice, dražljiva razpršila, signalne pištole, pištole, revolverji, puškomitraljezi, brzostrelke (nameščene na nekaterih carinskih plovilih na Severnem in Baltskem morju).	<i>Uporaba:</i> To orožje se sme uporabljati strogo le v silobranu.

Silobran: je obramba, potrebna za zaščito sebe ali drugih pred neposredno grozečim nezakonitim napadom (člen 32(2) kazenskega zakonika – *Strafgesetzbuch*).

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: glej točko 3.1.

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Zollkriminalamt: glej točko 3.1.

5.2 Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

(vstopne nadzorovane pošiljke)

Zaprosilo mora vsebovati podroben opis dejstev o primeru, ki mora biti takšen, da pristojnemu organu pregona omogoča pravno presojo, obenem pa vsebovati dovolj informacij, da je mogoče sprejeti vse tehnično potrebne operativne ukrepe (npr. nadzor, prijetje, posvetovanja, ki jih je treba opraviti z drugimi organi), da bi ukrepi v zvezi z nadzorovanjem pošiljke potekali pravilno. Pristojna carinska preiskovalna enota odločitev o nadzorovanju pošiljke pridobi pri organu pregona. Spremljanje predaje nadzorovane pošiljke s strani organov v državi, kjer se blago prestreže, denimo iz nujnosti, je izrecno prepovedano, saj člen 22 Konvencije Neapelj II ne predvideva pravne podlage za čezmejno napotitev carinskih uradnikov. Vendar pa se v posebnih primerih, ko bi sodelujoči agenti zaradi spremembe kraja predaje izjemoma morali prečkati mejo, smiselno uporabijo določbe in omejitve v zvezi s čezmejnim nadzorom (člen 21 Konvencije Neapelj II).

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

Zaprosila, ki jih na Nemčijo naslovijo ostale države članice (vstopne nadzorovane pošiljke):

Pristojni organ pregona ob zaprosilu za nadzorovanje pošiljke organu prosilcu lahko izda zadevno jamstvo.

Zaprosila, ki jih Nemčija naslovi na ostale države članice (izstopne nadzorovane pošiljke):

Nemčija takšno jamstvo zahteva.

5.5. Službeno orožje

<i>Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:</i>
--

Nošenje službenega orožja v izjemnih, prej opisanih primerih (sprememba kraja izročitve) je urejeno z določbami in omejitvami v zvezi s čezmejnimi nadzorom (člen 21 Konvencije Neapelj II).
--

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

- | |
|--|
| <p>(a) Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo</p> <p><u>Zaprosila, ki jih na Nemčijo naslovijo ostale države članice (vstopne nadzorovane pošiljke):</u></p> <p>Da.</p> <p><u>Zaprosila, ki jih Nemčija naslovi na ostale države članice (izstopne nadzorovane pošiljke):</u></p> <p>V vsakem primeru je treba poročilo (o preiskavi/nadzoru/izidu) predložiti najpozneje štiri tedne po opravljenem nadzorovanju pošiljke.</p> <p>(b) Organ, ki mu je treba predložiti poročilo</p> <p><u>Zaprosila, ki jih na Nemčijo naslovijo ostale države članice (vstopne nadzorovane pošiljke):</u></p> <p>Poročilo se posreduje <i>Zollkriminalamt</i>, ki ima vlogo koordinacijske enote (člen 5 Konvencije Neapelj II).</p> <p><u>Zaprosila, ki jih Nemčija naslovi na ostale države članice (izstopne nadzorovane pošiljke):</u></p> <p>Poročilo se posreduje <i>Zollkriminalamt</i>, ki ima vlogo koordinacijske enote (člen 5 Konvencije Neapelj II).</p> |
|--|

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

Dodatne informacije:

Zaprosila, ki jih na Nemčijo naslovijo ostale države članice (vstopne nadzorovane pošiljke):

Da.

V okviru izvajanja ukrepov v zvezi z nadzorovano pošiljko lahko pristojni organ pregona organu prosilcu druge države članice izda jamstvo, da bo blago dokončno zaseženo, zoper kršitelje pa bo sprožen sodni postopek. V upravičenih posameznih primerih, npr. pri odkrivanju napeljevalcev, je možno, da se blago ne zaseže. To pa ne velja za blago, ki bi lahko ogrozilo javno varnost in/ali javno zdravje (npr. prepovedano blago iz člena 19(2)(a) Konvencije Neapelj II).

Zaprosila, ki jih Nemčija naslovi na ostale države članice (izstopne nadzorovane pošiljke):

Nemški organ pregona načeloma zahteva jamstvo, da bo blago zaseženo, zoper kršitelje pa bo sprožen sodni postopek. V upravičenih posameznih primerih, npr. ko gre za preiskave v zvezi z napeljevalci, je dopustna predpostavka, da pošiljke ne bo mogoče zaseči.

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

NE:

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Po nemškem pravu je tajne preiskovalce mogoče napotiti samo v primeru:

- hudih kaznivih dejanj ("posebej obravnavana kazniva dejanja")
- in če bi bilo primer nemogoče ali znatno težje reševati z drugimi metodami.

Nujna je odobritev javnega tožilca.

Ker tajno preiskovanje pomeni kršitev temeljnih pravic, mora, ko so podane naslednje okoliščine, o njegovi uporabi odločiti sodnik:

- preiskava je usmerjena proti konkretni osumljeni osebi;
- tajni preiskovalec vstopi v zasebno stanovanje, ki ni javno dostopno.

Tajni preiskovalci lahko vstopijo v zasebno stanovanje s privzeto istovetnostjo s soglasjem lastnika ali uporabnika stanovanja. Vstop v zasebno stanovanje, ki ni javno dostopno, je treba najaviti lastniku ali uporabniku stanovanja, čim je to mogoče, ne da bi bil ogrožen smoter preiskave, telesna varnost preiskovalca ali njegovo nadaljnje tajno delovanje.

Pri napotitvi tajnih preiskovalcev je treba upoštevati varnost sodelujočih uradnikov.

6.2. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah ali za njihovo izvajanje

- | |
|--|
| (a) za odločanje: glej 6.1
(b) za izvajanje: uradniki carinske preiskovalne službe (<i>Zollfahndungsdienst</i>); uradniki iz ostalih pristojnih preiskovalnih oddelkov, ki delujejo v imenu uradnikov carinske preiskovalne službe. |
|--|

6.3. Službeno orožje

Tuji tajni preiskovalci smejo v Nemčiji nositi in uporabljati službeno orožje v določenih okoliščinah posameznih primerov (tvegani položaj, kritje). Uporaba službenega orožja je strogo omejena na samoobrambo, tj. za namene pregona se ne sme uporabljati.
--

6.4. Splošni pogoji

<i>Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:</i>
--

Uporabo tajnih preiskav ureja člen 110a in b zakona o kazenskem postopku.

Postopek:

- Glej odgovor pod 6.1.
- Kot tajni preiskovalci lahko nastopajo le uradniki carinske preiskovalne službe (*Zollfahndungsdienst*) in policijski uradniki.
- Sicer pooblastila tajnih preiskovalcev urejajo veljavni predpisi, zlasti kazenski zakonik. Od tod izhaja, da tajni preiskovalec ne sme zakriviti kaznivega dejanja, četudi bi šlo za "kaznivo dejanje v prizadevanjih za ohranitev krinke v kriminalnih krogih".

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i>

Tajno preiskovanje je treba ves čas dokumentirati. Za dokumentiranje je odgovoren višji uradnik (nadrejeni tajnega preiskovalca).

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Zollkriminalamt, Referat I 3,
 Referatsleiter persönlich – o.V.i.A. -
 naslov: glej pod točko 1 zgoraj.

Pristojni organ pregona lahko od oddelka, odgovornega za potek tajne preiskave, zahteva, da mu poroča neposredno.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

7.1. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih

O oblikovanju posebnih skupnih preiskovalnih skupin oziroma o sodelovanju v njih odloča *Zollkriminalamt* (osrednja koordinacijska enota iz člena 5). Pri tem mora upoštevati navodila javnega tožilca.

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:

O konkretnih rešitvah se odloča glede na potrebe vsakega posameznega primera; ohranjati je treba potrebno prožnost.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Le v primerih, ko je dejansko potrebno.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo
Zollkriminalamt: glej točko 1.

ESTONIJA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

Tax and Customs Board (Davčna in carinska uprava) Investigation Department (Oddelek za preiskave) Naslov: Narva road 9J 15176 Tallinn ESTONIA Telefon: +372 6835 999 Faks: +372 6835 911 E-pošta: Uurimine@emta.ee
--

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

angleščina, finščina, ruščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

Opomba: Elektronskemu posredovanju zaprosil mora slediti uradno zaprosilo.

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Ni drugih pooblaščenih enot.

- samo nujni primeri:

--	--

- kontaktni podatki carinskih enot:

Ni drugih pooblaščenih enot.

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

Zasledujoči uradniki ostalih držav članic nimajo pravice do pridržanja oseb na ozemlju Republike Estonije.
--

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Vse kršitve brez izjeme. Vse kršitve, naštete v členu 19(2) brez izjeme so v skladu s pravom Republike Estonije podlaga za izročitev.

Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:	
---	--

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Nobenih omejitev. Zasledovanje, ki se nadaljuje tudi po prečkanju meje, časovno oziroma prostorsko ni omejeno.
--

Omejitve so naslednje:	
------------------------	--

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

NE

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	Estonski organi, pristojni za zasledovanje, so: varnostna policija, državna policija, estonska mejna straža, poveljstvo obrambnih sil, oddelek pravosodnega ministrstva za zapore in zapor, davčna in carinska uprava. Kot osrednja koordinacijska enota nastopa preiskovalni oddelek davčne in carinske uprave.
---------------------	--

- Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni</i> V estonski zakonodaji ni opredelitve "zasebnega stanovanja". "Bivališče" ali "bivalni prostori" so opredeljeni kot stanovanjski objekt ali stanovanje, ki se uporablja za stalno prebivanje. Ta opredelitev lahko zajame tudi vsak ločen prostor, ki izpolnjuje pogoje, določene za bivališče. To je lahko garaža, klet, stanovanjska prikolica itd, lahko pa so ti tudi javne ustanove, pisarne itd.

<i>Službeno orožje:</i> Zasledujoči uradniki smejo nositi službeno orožje ob upoštevanju načela recipročnosti. Ministrstvo za notranje zadeve izda dovoljenje na ustrezno prošnjo.	
<i>Dovoljeno orožje:</i> Država članica ni podala odgovora.	uporaba: Država članica ni podala odgovora.

<i>Silobran:</i> Opredelitev silobrana je po estonski zakonodaji naslednja: dejanje ni nezakonito, če se oseba zoperstavi neposrednemu ali grozečemu nezakonitemu napadu na njene zakonite pravice ali pravice drugih oseb z napadalčevo kršitvijo teh zakonitih pravic in pri tem ne prekorači meja samoobrambe. Za osebo se šteje, da je prekoračila mejo samoobrambe, če se ta oseba namerno ali z neposrednim namenom brani s sredstvi, ki so očitno v neskladju z nevarnostjo, ki izhaja iz napada, ali če ta oseba namerno ali z neposrednim namenom očitno prekomerno poškoduje napadalca.

<i>Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:</i> Pri carinskih vozilih, ki so registrirana kot nadzorna vozila, je dopustno nespoštovanje cestnoprometnih predpisov, in sicer v zakonsko določenih primerih, če je zanje kot za nadzorna vozila bila izdana posebna registrska izkaznica. Posebna vozila, ki bodo opremljena za zvočno opozarjanje in z utripajočimi rotacijskimi lučmi, se še sestavljajo.
--

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas: NE:

Prostor: NE:

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

<i>navedeno zgoraj</i>

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Osrednja koordinacijska enota

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

NE

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Vsa navedena nadzorna telesa. Kot osrednja koordinacijska enota nastopa preiskovalni oddelek estonske davčne in carinske uprave.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

V kazenskih primerih javno tožilstvo izda dovoljenje za tajni čezmejni nadzor, določi odgovorno telo za izvajanje čezmejnega nadzora in rok, do katerega mora biti ustrezna operacija zaključena. V drugih primerih pa je pristojen preiskovalni oddelek estonske davčne in carinske uprave. Pooblastila za pošiljanje zaprosil za čezmejni nadzor preko osrednje koordinacijske enote imajo vsa pristojna nadzorna telesa.

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Dovoljenje, ki ga izda javno tožilstvo, ali v zakonsko določenih primerih dovoljenje sodišča.

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni: V estonski zakonodaji ni opredelitve "zasebnega stanovanja". "Bivališče" ali "bivalni prostori" so opredeljeni kot stanovanjski objekt ali stanovanje, ki se uporablja za stalno prebivanje. Ta opredelitev lahko zajame tudi vsak ločen prostor, ki izpolnjuje pogoje, določene za bivališče. To je lahko garaža, klet, stanovanjska prikolica itd, lahko pa so ti tudi javne ustanove, pisarne itd.

Službeno orožje: Zasledujoči uradniki smejo nositi službeno orožje ob upoštevanju načela recipročnosti. Ministrstvo za notranje zadeve izda dovoljenje na ustrezno prošnjo.

<i>Dovoljeno orožje:</i> Država članica ni podala odgovora.	<i>uporaba:</i> Država članica ni podala odgovora.
---	--

Silobran: Oprelitev silobrana je po estonskem pravu naslednja: dejanje ni nezakonito, če se oseba zoperstavi neposrednemu ali grozečemu nezakonitemu napadu na njene zakonite pravice ali pravice drugih oseb z napadalčevo kršitvijo teh zakonitih pravic in pri tem ne prekorači meja samoobrambe. Za osebo se šteje, da je prekoračila mejo samoobrambe, če se ta oseba namerno ali z neposrednim namenom brani s sredstvi, ki so očitno v neskladju z nevarnostjo, ki izhaja iz napada, ali če ta oseba namerno ali z neposrednim namenom očitno prekomerno poškoduje napadalca.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Osrednja koordinacijska enota

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Investigation Department of the Tax and Customs Board (preiskovalni oddelek davčne in carinske uprave), 9j Narva Str, 15176 Tallinn, Estonia

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

DA

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Na podlagi recipročnosti.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Tajni preiskovalci ostalih držav članic na ozemlju Republike Estonije ne smejo delovati.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Tajni preiskovalci ostalih držav članic na ozemlju Republike Estonije ne smejo delovati.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Tajni preiskovalci ostalih držav članic na ozemlju Republike Estonije ne smejo delovati.

6.3. Službeno orožje

Tajni preiskovalci ostalih držav članic na ozemlju Republike Estonije ne smejo delovati.
--

6.4. Splošni pogoji

<i>Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:</i> Tajni preiskovalci ostalih držav članic na ozemlju Republike Estonije ne smejo delovati.
--

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

D	N
---	---

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> Tajni preiskovalci ostalih držav članic na ozemlju Republike Estonije ne smejo delovati.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Posebne skupne preiskovalne skupine oblikuje javno tožilstvo ali okrajno tožilstvo na podlagi prejete prošnje. Vse pristojne preiskovalne agencije imajo pooblastila za sodelovanje pri delu skupine. Vodja skupine je tožilec.

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih: Država članica ni podala odgovora.
--

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> <i>Investigation Department of the Tax and Customs Board</i> (preiskovalni oddelek davčne in carinske uprave); poročilo naj vsebuje naslednje podatke: *države in osebe, ki sodelujejo pri delu skupne preiskovalne skupine *vrsta kaznivega dejanja *čas izvajanja operacije *vpletene osebe
--

GRČIJA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktni podatki osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktni podatki osrednje enote:

33rd Division of Customs Law Enforcement,
10 Karageorgi Servias,
10184 Athens
rilod33b@otenet.gr
telefon: 301 7259 324, 7222 828, faks 322 5192

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

grščina, angleščina, francoščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Neposredno sodelovanje ni dovoljeno.

- samo nujni primeri:

Neposredno sodelovanje ni dovoljeno.

- kontaktni podatki carinskih enot:

Neposredno sodelovanje ni dovoljeno.

3. **ZASLEDOVANJE**

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

Nobene pravice do zasledovanja na grškem ozemlju.

3.1. **Omejitve pri pravici do zasledovanja**

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Nobene pravice do zasledovanja na grškem ozemlju.

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Nobene pravice do zasledovanja na grškem ozemlju.

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

Nobene pravice do zasledovanja na grškem ozemlju.

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Nobene pravice do zasledovanja na grškem ozemlju.

- Opredelitev pojmov

Nobene pravice do zasledovanja na grškem ozemlju.

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Nobene pravice do zasledovanja na grškem ozemlju.

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Nobene pravice do zasledovanja na grškem ozemlju.

3.2. **Obveznost poročanja**

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

Nobene pravice do zasledovanja na grškem ozemlju.

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Ni podatkov.

4.1. Seznam služb te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Ni podatkov.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Ni podatkov.

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Ni podatkov.

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

Ni podatkov.

Službeno orožje:

Ni podatkov.

Dovoljeno orožje:

Ni podatkov.

Silobran:

Ni podatkov.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Ni podatkov.

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

V skladu s 15. členom nacionalnega Zakona 2331/1995 je za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje operacij v zvezi z njimi pooblaščen usklajevalno telo enote za droge (S.O.D.N.), po odobritvi pristojnega odgovornega javnega tožilca.

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Ni podatkov.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

Ni podatkov.

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

<i>Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:</i>
--

Ni podatkov.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

Ni podatkov.

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i>

Ni podatkov.

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Ni podatkov.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Ni podatkov.

6.2. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah ali za njihovo izvajanje

Ni podatkov.

6.3. Službeno orožje

Ni podatkov.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:
Ni podatkov.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo
Ni podatkov.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Ni podatkov.

7.2. Splošni pogoji

Ni podatkov.

7.3 Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Ni podatkov.

ŠPANIJA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales
 Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera
 Subdirección General de Operaciones,
 Av. Llano Castellano 17, 28071 Madrid
 telefon 3491 7289 830 (24 ur)
 faks 3583 417

[Carinsko-trošarinski oddelek, Direktorat za carinski nadzor, Operativna enota]

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

angleščina, francoščina, španščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Čezmejno sodelovanje

- samo nujni primeri:

DA

- kontaktni podatki carinskih enot:

Enote ustreznih regionalnih carinsko-trošarinskih uprav

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

DA: v zvezi s pridržanjem/omejitvami/orožjem.

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Vse kršitve brez izjeme

Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:	
---	--

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Omejitev ni:

Omejitve so naslednje:	
------------------------	--

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

DA

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Uradniki iz:	Uradniki iz službe za carinski nadzor [<i>Vigilancia Aduanera</i>] Carinsko-trošarinskega oddelka ter iz sil in enot organov državne varnosti
--------------	--

➤ Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i> <u>Zasebno stanovanje</u>: pri fizičnih osebah po civilnem pravu zasebno stanovanje pomeni prostore, tj. vsak zaprt prostor, kjer se običajno odvija zasebno in družinsko življenje določene osebe, kot stalno ali začasno prebivališče. Pri pravnih osebah pa gre za prostore, v katerih imajo te pravno predstavništvo ali v njih poteka njihova osnovna dejavnost. Po zakonu o kazenskem pregonu se kot zasebno stanovanje štejejo: kraljeve palače, stavbe ali vsak zaprti prostor ali njegov del, ki je namenjen bivanju španskega državljan ali osebe s prebivališčem v Španiji in njene družine, ter nacionalna trgovska plovila. <u>Javno dostopni prostori</u>: stavbe ali zaprti prostori, namenjeni poslovanju uradnih državnih, regionalnih ali občinskih služb, bodisi civilnih bodisi vojaških, tudi če v njih prebiva osebe za oskrbo, vzdrževanje in varovanje; stavbe namenjene sestajanju ali prostočasnim dejavnostim, ne glede na pravni status; vse druge stavbe ali zaprti prostori, ki niso stanovanja fizičnih oseb, kakor so opredeljena zgoraj, in državna plovila.
--

<i>Službeno orožje</i>	
<i>Dovoljeno orožje:</i> zasledujoči uradniki lahko nosijo svoje službeno osebno orožje. Patruljna plovila lahko imajo običajno službeno oborožitev.	<i>uporaba:</i> Le v silobranu

<i>Silobran:</i> V skladu s španskim kazenskim zakonikom morajo biti za kvalifikacijo dejanja obrambe osebe ali njenih osebnih pravi kot samoobrambe izpolnjeni trije pogoji: – podan mora biti nezakonit napad. Kar zadeva obrambo lastnine, se napad na lastnino, ki tvori kaznivo dejanje ali kršitev in pomeni resno in neposredno nevarnost poškodovanja ali izgube, šteje kot nezakonit napad. Nedovoljen vstop v zasebno stanovanje šteje kot nezakonit napad. – sredstva, ki jih oseba uporabi, da bi se izognila napadu ali ga odvrnila, morajo biti nujna v razumni meri; – braneča se oseba ne sme izzivati.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik: Ni podatkov.

➤ Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas:
NE:
DA: na kopnem: 2 uri; na morju: 5 ur

Prostor:
NE:
DA: na kopnem: 50 km; na morju: brez omejitev

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Osrednja koordinacijska enota

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Osrednja koordinacijska enota

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

DA

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Uradniki za carinski nadzor [*Vigilancia Aduanera*] Carinsko-trošarinskega oddelka ter iz sil in enot državne varnosti

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales,
Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera,
Subdirección General de Operaciones,
Av. Llano Castellano 17, 28071 Madrid
telefon (24 ur): 3491 728 9830
faks 358 3417
[Carinsko-trošarinski oddelek, Direktorat za carinski nadzor, Operativna enota]

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Jih ni.

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
Zasebno stanovanje: pri fizičnih osebah po civilnem pravu zasebno stanovanje pomeni kraj, vsak zaprt prostor, kjer se običajno odvija zasebno in družinsko življenje določene osebe, kot stalno ali začasno prebivališče. Pri pravnih osebah pa gre za prostore, v katerih imajo te pravno predstavništvo ali v njih poteka njihova osnovna dejavnost. Po zakonu o kazenskem pregonu se kot zasebno stanovanje štejejo: kraljeve palače, stavbe ali vsak zaprti prostor ali njegov del, ki je namenjen bivanju španskega državljan ali osebe s prebivališčem v Španiji in njene družine, ter nacionalna trgovska plovila.
Javno dostopni prostori: stavbe ali zaprti prostori, namenjeni poslovanju uradnih državnih, regionalnih ali občinskih služb, bodisi civilnih bodisi vojaških, tudi če v njih prebiva osebe za oskrbo, vzdrževanje in varovanje; stavbe namenjene sestajanju ali prostočasnim dejavnostim, ne glede na pravni status, vse druge stavbe ali zaprti prostori, ki niso stanovanja fizičnih oseb, kakor so opredeljena zgoraj, in državna plovila.

Službeno orožje

<i>Dovoljeno orožje:</i> zasledujoči uradniki lahko nosijo svoje službeno osebno orožje. Patruljna plovila lahko imajo običajno službeno oborožitev.	<i>uporaba:</i> Le v silobranu
---	-----------------------------------

Silobran:

V skladu s španskim kazenskim zakonikom morajo biti za kvalifikacijo dejanja obrambe osebe ali njenih osebnih pravi kot samoobrambe izpolnjeni trije pogoji:

- podan mora biti nezakonit napad. Kar zadeva obrambo lastnine, se napad na lastnino, ki tvori kaznivo dejanje ali kršitev in pomeni resno in neposredno nevarnost poškodovanja ali izgube, šteje kot nezakonit napad. Nedovoljen vstop v zasebno stanovanje šteje kot nezakonit napad.
- sredstva, ki jih oseba uporabi, da bi se izognila napadu ali ga odvrnila, morajo biti nujna v razumni meri;
- braneča se oseba ne sme izzivati.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Dep. de Aduanas e Impuestos Especiales,
 Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera,
 Subdirección General de Operaciones,
 Av. Llano Castellano 17, 28071 Madrid,
 telefon 3491 7289 830 (24 ur)
 faks 3583 417

[Carinsko-trošarinski oddelek, Direktorat za carinski nadzor, Operativna enota]

5. NADZOROVANE POŠILJKE**5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi**

Uradniki za carinski nadzor [<i>Vigilancia Aduanera</i>] Carinsko-trošarinskega oddelka ter iz sil in enot državne varnosti

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Ni podatkov.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Uradniki na španskem ozemlju lahko nosijo svoje službeno osebno orožje. Uporaba le v silobranu
--

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i>

Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales,

Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera,

Subdirección General de Operaciones,

Av. Llano Castellano 17, 28071 Madrid,
--

telefon 3491 7289 830 (24 ur)

faks 3583 417

[Carinsko-trošarinski oddelek, Direktorat za carinski nadzor, Operativna enota]

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

NE

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Ni podatkov.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Uradniki iz službe za carinski nadzor [<i>Vigilancia Aduanera</i>] Carinsko-trošarinskega oddelka ter iz sil in enot organov državne varnosti

6.3. Službeno orožje

Ni podatkov.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo: Ni podatkov.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Osrednja koordinacijska enota

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Uradniki iz službe za carinski nadzor [<i>Vigilancia Aduanera</i>] Carinsko-trošarinskega oddelka ter iz sil in enot organov državne varnosti

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih: Ni podatkov.

7.2. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i>

Departamento de Aduanas e Impuestos Especiales, Dirección Adjunta de Vigilancia Aduanera, Subdirección General de Operaciones, Av. Llano Castellano 17, 28071 Madrid telefon 3491 7289 830 (24 ur) faks 3583 417

[Carinsko-trošarinski oddelek, Direktorat za carinski nadzor, Operativna enota]

FRANCIJA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

Direction Nationale du Renseignement et des Enquêtes douanières (DNRED)
 [Državni carinski obveščevalni in preiskovalni direktorat]
 (AAMI – Enota za medsebojno upravno pomoč)
 18-22 rue de Charonne
 F-75011 PARIS
 Telefon: 00 33 1 49 23 36 36
 Faks (AAMI): 00 33 1 49 23 39 56
 Konec tedna in izven delovnega časa: 00 33 1 49 23 39 23

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

francoščina, angleščina, nemščina, španščina, italijanščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA (le v delovnem času)
 E-pošta: drd-dcle-dnred@douane.finances.gouv.fr

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Samo zasledovanje.

- samo nujni primeri:

DA

- kontaktni podatki carinskih enot:

Glej nadaljevanje.

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

DA. Tuji uradniki na francoskem ozemlju nimajo pravice do pridržanja.

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Vse kršitve, naštet v členu 19(2)(a) do (c), brez izjeme.

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Omejitve so naslednje:

- Pravica do zasledovanja na francoskem ozemlju temelji na recipročnosti.

Za države, na katere meji Francija, so pogoji naslednji:

- Belgija in Nemčija: nobenih omejitev
- Luksemburg: v pasu 10 kilometrov od meje
- Španija (še ni ustrezne izjave) in Italija (še ni ustrezne ratifikacije): pogoji bodo šele opredeljeni. Za sedaj ti državi nimata pravice do zasledovanja.

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

NE

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Uradniki iz:

Le pooblašчени carinski uradniki iz carinskih uprav (po opredelitvi iz člena 4(7) Konvencije Neapelj II).

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

Pravica do zasledovanja na francoskem ozemlju je strogo omejena na javne prostore, ki zajemajo:

- zunanje površine v sklopu točilnic, neposredno dostopne javnosti;
- javne tržnice, vključno s pokritimi tržnicami;
- vse vrste sejmov, ki potekajo na javnih prostorih;
- železniške postaje in letališke hale, kjer je gibanje prosto.

Pravica do zasledovanja ne zajema:

- točilnic;
- nočnih klubov;
- trgovin, vključno s tistimi, ki se nahajajo na javnih tržnicah, če jih je mogoče zapreti;
- sejmov, ki so organizirani v zaprtih prostorih z vhodnimi vrati (z vstopnino ali brez).

Službeno orožje

Dovoljeno orožje: pravica zasledujočih uradnikov, da nosijo svoje orožje, je pogojena z recipročnostjo

uporaba: le samoobramba

Silobran: DA (člen 122-5 kazenskega zakonika)

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:

➤ Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas: NE:

Prostor: 10 kilometrov

NE:

DA: Luksemburg

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Meja z Belgijo

Direction interrégionale des douanes de Lille
 Centre de liaison interrégional
 5 rue de Courtrai
 BP 683
 59033 Lille cedex
 Telefon: 00 33 3 28 36 36 18
 Faks: 00 33 3 20 42 17 76

Meja z Luksemburgom in Nemčijo

Direction interrégionale de Metz
 Centre de liaison interrégional
 25 avenue Foch
 BP 61074
 57036 METZ Cedex
 Telefon: 00 33 3 87 75 53 31
 Faks: 00 33 3 87 36 96 66

Meja z Italijo

Direction interrégionale de Marseille
 Centre de liaison interrégional
 48 avenue robert Schuman
 13224 MARSEILLE Cedex
 Telefon: 00 33 4 91 14 14 60
 Faks: 00 33 4 91 56 68 92

Meja s Španijo

Direction interrégionale de Bordeaux
 Centre de liaison interrégional
 1 Quai de la douane BP60
 33 024 BORDEAUX
 Telefon: 00 33 5 56 44 38 05 Faks: 00 33 5 56 79 28 37

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: DNRED (ustrezni podatki so navedeni zgoraj)

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

NE

4.1. Seznam služb te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

DNRED

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

DNRED (ustrezni podatki so navedeni zgoraj)

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Nobenih posebnih omejitev na francoskem ozemlju.

4.4. Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
Pravica do zasledovanja na francoskem ozemlju je strogo omejena na javne prostore, ki zajemajo:

- zunanje površine v sklopu točilnic, neposredno dostopne javnosti;
- javne tržnice, vključno s pokritimi tržnicami;
- vse vrste sejmov, ki potekajo na javnih prostorih;
- železniške postaje in letališke hale, kjer je gibanje prosto.

Pravica do zasledovanja ne zajema:

- točilnic;
- nočnih klubov;
- trgovin, vključno s tistimi, ki se nahajajo na javnih tržnicah, če jih je mogoče zapreti; sejmov, ki so organizirani v zaprtih prostorih z vhodnimi vrati (z vstopnino ali brez).

Službeno orožje

Dovoljeno orožje: pravica zasledujočih uradnikov, da nosijo svoje orožje, je pogojena z recipročnostjo

uporaba: le samoobramba

Silobran: DA

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: DNRED (ustrezni podatki so navedeni zgoraj)

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

DNRED (kontaktni podatki so navedeni zgoraj)
Nadzorovanje pošiljke je mogoče šele potem, ko je o tem obveščen pravosodni organ in pod njegovim nadzorstvom.

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Informacije, potrebne pri odločanju o zaprosilu v zvezi z nadzorovanimi pošiljkami:

- namen operacije
- informacije o dejstvih, ki upravičujejo operacijo
- vrsta in količina drog/predhodnih sestavin/nedovoljenega blaga (kopije analiz sodnomoedicinske ustanove, ki izkazujejo vrsto droge, natančne informacije o skrivališču droge/nedovoljenega blaga; kopijo poročil v zvezi z zadevnim primerom)
- točka verjetnega vstopa v Francijo in (po možnosti) izstopa iz nje
- prevozna sredstva in verjetna pot
- osebni podatki osumljenih oseb (ime in priimek, datum rojstva, prebivališče, državljanstvo, po možnosti opis)
- organ, ki je odgovoren za operacijo
- osebni podatki, telefonska številka, številka faksa in e-poštni naslov osebe, odgovorne za operacijo
- podrobni podatki o carinskih in policijskih uradnikih in uradnikih morebitnih drugih organov pregona, ki sodelujejo pri operaciji
- informacije o morebitni uporabi posebnih naprav za namene operacije (sledilni sistemi itd.)

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim: glej zasledovanje

Silobran: DA

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> DNRED

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

NE:

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Tajne preiskave so možne pri odkrivanju naslednjih carinskih kršitev:

- | |
|--|
| <ul style="list-style-type: none"> – uvoz, izvoz in posest drog; – tihotapljenje tobačnih izdelkov, alkohola in žganih pijač; – ponarejanje; – pranje denarja. |
|--|

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Za tuje organe je nacionalna kontaktna točka v zvezi z izvajanjem člena 23 DNRED. Končna odločitev je v pristojnosti sodnih oblasti (glej 6.4).

Francoski carinski uradniki, ki sodelujejo pri tajnih preiskavah, bodisi v Franciji ali v tujini, se usposablajo in pridobijo posebno kvalifikacijo za izvajanje takšnih preiskav.
--

Kvalificirani francoski carinski uradniki lahko izvajajo tajne preiskave v drugi državi članici, če ta država članica za to da soglasje in v okviru njenega nacionalnega pravnega okvira.

6.3. Službeno orožje

Tuji tajni preiskovalci imajo lahko orožje pri sebi le v posebnih okoliščinah.
--

6.4. Splošni pogoji

Sodelovanje tujih tajnih preiskovalcev na ozemlju Francoske republike mora odobriti ministrstvo za pravosodje. Prošnjo je treba poslati na ministrstvo za pravosodje preko stika za pravno pomoč v kazenskih zadevah.
--

Ministrstvo za pravosodje sme dati soglasje le, če tuji agenti pripadajo posebni službi in opravljajo iste vrste nalog kot francoski carinski uradniki, usposobljeni za tajne preiskave.

Tajno preiskavo, ki jo izvajajo tuji agenti na ozemlju Francoske republike, vodijo francoski carinski uradniki.
--

Dejavnosti, ki jih na ozemlju Francoske republike lahko izvajajo tuji tajni preiskovalci, so opredeljene z določbami francoskega carinskega zakonika.
--

Na zahtevo francoskega carinskega urada je tudi mogoče, da s soglasjem pravosodnih organov države članice carinski uradnik te države članice sodeluje pri tajni preiskavi, ki jo v Franciji vodi francoski carinski urad.
--

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA	☐
----	--------------------------

Tuji tajni preiskovalci morajo francoske carinske uradnike, ki vodijo operacijo, redno obveščati o svojih dejavnostih.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

uradniki DNRED + po možnosti drugi organi pregona

7.2. Splošni pogoji

<i>Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:</i>
--

Tuji uradniki s sodelovanjem v skupnih preiskovalnih skupinah v Franciji ne pridobijo nikakršnih pristojnosti. Pravico do nošenja orožja mora priznati pristojni francoski organ.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> DNRED (ustrezni podatki so navedeni zgoraj)

IRSKA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

– kontaktne podatke osrednje enote:

1. Samo nedovoljena trgovina z drogami in orožjem – Customs Drugs Law Enforcement (carinski pregon na področju drog), Block D, Ashtowngate, Dublin.15
Telefon: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 ur). Faks +353 1 8277680
2. Davčne goljufije in kršitve, ki niso zajete pod 1. – Customs Investigations (carinske preiskave), 5th floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15. Telefon +353 1 8277756; +353 87 2554283 (24 ur) Faks +353 1 8277786, e-pošta: ceib@revenue.ie.
3. Samo usmeritve in zakonodaja – International & Trade Security Branch, Government Offices, Nenagh, Co. Tipperary. Telefon +353 67 63180; Faks +353 67 63331

– jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

angleščina

– ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

medsebojna pomoč/nadzorovane pošiljke/skupne preiskovalne skupine

- samo nujni primeri:

NE:

- kontaktni podatki carinskih enot:

- | |
|--|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Samo nedovoljena trgovina z drogami in orožjem – Customs Drugs Law Enforcement, Block D, Ashtowngate, Dublin.15.
Telefon: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 ur). Faks +353 1 8277680 2. Davčne goljufije in kršitve, ki niso zajete pod 1. – Customs Investigations, 5th Floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15. nat.opsd.dir.da.brussel@minfin.fed.be +353 1 8277756; +353 87 2554283 (24 ur); Faks +353 1 8277786, e-pošta: ceib@revenue.ie |
|--|

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

Ni podatkov.

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Vse kršitve brez izjeme

Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:	
---	--

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Omejitev ni:

Omejitve so naslednje:	
------------------------	--

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

D	N
---	---

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Uradniki iz:	
--------------	--

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
--

<i>Službeno orožje</i>

<i>Dovoljeno orožje:</i>

<i>uporaba:</i>

<i>Silobran:</i>

<i>Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:</i>

➤ Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas:

NE:

DA:

Prostor:

NE:

DA:

➤ Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

--

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

D	N
---	---

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i>

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Ni podatkov.

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

--

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

--

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

--

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i>

<i>Službeno orožje</i>

<i>Dovoljeno orožje:</i>

<i>uporaba:</i>

<i>Silobran:</i>

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

D	N
---	---

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i>

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

- | |
|--|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Samo nedovoljena trgovina z drogami in orožjem – Customs Drugs Law Enforcement, Block D, Ashtowngate, Dublin 15. Telefon: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 ur)
Faks +353 1 8277680 2. Head of Customs Investigations, 5th Floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15.
Telefon +3531 8277756; +353 87 2554283 (24 ur); faks +3531 8277786,
e-pošta: ceib@revenue.ie |
|--|

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Posredovati je treba vse razpoložljive informacije.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

<i>Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:</i>
--

Ni dovoljeno

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
--

- | |
|--|
| <ol style="list-style-type: none"> 1. Samo nedovoljena trgovina z drogami in orožjem – Head of Customs Drugs Law Enforcement, Block D, Ashtowngate, Dublin.15 Telefon: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 ur); Faks +353 1 8277680 2. Drugo blago: Head of Customs Investigations, 5th Floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15. nat.opsp.dir.da.brussel@minfin.fed.be +353 1 8277756; +353 87 2554283 (24 ur); faks +353 1 8277786, e-pošta: ceib@revenue.ie. |
|--|

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Ni podatkov.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav**6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje****6.3. Službeno orožje****6.4. Splošni pogoji**

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

☐ D ☐ N

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

1. Preiskave, ki zadevajo nedovoljeno trgovino z drogami/orožjem: Head of Customs Drugs Law Enforcement, Block D, Ashtowngate, Dublin 15. Telefon: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 ur); Faks +353 1 8277680
2. Preiskave, ki zadevajo druge kršitve: Head of Customs Investigations, 5th Floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15. nat.opsp.dir.da.brussel@minfin.fed.be +353 1 8277756; +353 87 2554283 (24 ur); faks +353 1 8277786, e-pošta: ceib@revenue.ie.

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji glede organizacije skupnih posebnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih: Uporabljajo se pogoji iz člena 24(2) Konvencije z dne 18. decembra 1997.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

1. Preiskave, ki zadevajo nedovoljeno trgovino z drogami/orožjem: Head of Customs Drugs Law Enforcement, Block D, Ashtowngate, Dublin15. Telefon: +353 1 8277512; +353 87 2548201 (24 ur); Faks +353 1 8277680
2. Preiskave, ki zadevajo druge kršitve: Head of Customs Investigations, 5th Floor, Block D, Ashtowngate, Dublin 15. nat.opsp.dir.da.brussel@minfin.fed.be +353 1 8277756; +353 87 2554283 (24 ur); faks +353 1 8277786, e-pošta: ceib@revenue.ie.

ITALIJA

CIPER

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

- kontaktni podatki osrednje enote:

Department of Customs & Excise (Oddelek za carine in trošarine)
 Customs Headquarters, Investigation and Intelligence Section (Generalna carinska uprava – Preiskovalni in obveščevalni oddelek)
 Corner M. Karaoli & Gr. Afxentiou
 1096 Nicosia
 Telefon: 00357 22601738, faks: 00357 22302029
 e-pošta: headquarters@customs.mof.gov.cy

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

grščina, angleščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Neposredno sodelovanje ni dovoljeno.

- samo nujni primeri:

Ni podatkov.

- kontaktni podatki carinskih enot:

Ni podatkov.

3. **ZASLEDOVANJE**

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

NI DOVOLJENO

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

<i>Vse kršitve brez izjeme</i>

<i>Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:</i>
--

Ni podatkov.

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

<i>Omejitev ni:</i>

<i>Omejitve so naslednje:</i>

Ni podatkov.

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

Ni podatkov.

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Ni podatkov.

<i>Uradniki iz:</i>	
---------------------	--

- Opredelitev pojmov:

Ni podatkov.

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i>

<i>Službeno orožje</i>

<i>Dovoljeno orožje:</i>

<i>uporaba:</i>

<i>Silobran:</i>

<i>Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:</i>

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Ni podatkov.

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Ni podatkov.

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

Ni podatkov.

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

NI DOVOLJENO

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Ni podatkov.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Ni podatkov.

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Ni podatkov.

4.4. Opredelitev pojmov

- Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni: Ni podatkov.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Ni podatkov.

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Odločitve v zvezi z nadzorovanimi pošiljkami lahko sprejema le direktor oddelka za carine in trošarine osebno. Po nacionalnem pravu mora direktor uradno obvestiti generalnega direktorja ciprske policije in pridobiti soglasje državnega tožilca Republike Ciper. Prav tako direktor za vsak primer posebej določi uradnike, ki bodo izvajali ukrepe v zvezi z nadzorovano pošiljko.

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Vsi pomembni podatki o organu prosilcu, vrsti in količini prepovedanih snovi ali predmetov, podatki o osebah, ki bodo izvajale ukrepe v zvezi z nadzorovano pošiljko, in podatki o pravnih in fizičnih osebah, ki naj bi prejele zadevne snovi ali predmete.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Nacionalna carinska zakonodaja carinskim uradnikom ne podeljuje pravice do nošenja orožja. Za nošenje orožja je na Cipru treba pridobiti posebno dovoljenje od generalnega direktorja ciprske policije.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Department of Customs & Excise (Oddelek za carine in trošarine)
Corner M. Karaoli & Gr. Afxentiou
1096 Nicosia

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

NI DOVOLJENO

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Ni podatkov.

6.2. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah ali za njihovo izvajanje

Ni podatkov.

6.3. Službeno orožje

Ni podatkov.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo: Ni podatkov.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo: Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Ni podatkov.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih

Chief Investigation and Intelligence Officer (direktor preiskovalne in obveščevalne službe) of the Department of Customs & Excise (Oddelka za carine in trošarine)
 Customs Headquarters (Generalna carinska uprava)
 Corner M. Karaoli & Gr. Afxentiou
 1096 Nicosia
 Telefon: 00357 22601738
 Faks: 00357 22302029
 E-pošta: nhadjiyanni@customs.mof.gov.

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:
 Kakor določa člen 24 Konvencije Neapelj II.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
 Department of Customs & Excise (Oddelek za carine in trošarine)
 Corner M. Karaoli & Gr. Afxentiou
 1096 Nicosia

LATVIJA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

National Contact Point (Nacionalna kontaktna točka) – Customs Criminal Board
(Carinska kriminalistična služba), Eksporta 6, Riga, Latvija, LV1010
Telefon (+371)7357282; Faks (+371)7357222; E-pošta: ncp@ccb.vid.gov.lv

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

angleščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

- samo nujni primeri:

Ni podatkov.

- kontaktne podatke carinskih enot:

Ni podatkov.

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

Zaveza za državo članico ni zavezujoča.

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

<i>Vse kršitve brez izjeme</i>	
<i>Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:</i>	

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

<i>Omejitev ni:</i>	
<i>Omejitve so naslednje:</i>	

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

Ni podatkov.

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	Ni podatkov.
---------------------	--------------

- Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i>	Ni podatkov.
---	--------------

<i>Službeno orožje</i>	
<i>Dovoljeno orožje:</i>	Ni podatkov.
<i>uporaba:</i>	Ni podatkov.

<i>Silobran:</i>	Ni podatkov.
------------------	--------------

<i>Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:</i>	Ni podatkov.
---	--------------

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

<i>Čas:</i>
<i>NE:</i>
<i>DA:</i>

<i>Prostor:</i>
<i>NE:</i>
<i>DA:</i>

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Ni podatkov.

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Ni podatkov.

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Zaveza za državo članico ni zavezujoča.

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Ni podatkov.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Ni podatkov.

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Ni podatkov.

4.4. Opredelitev pojmov

- Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni: Ni podatkov.

Službeno orožje

Dovoljeno orožje: Ni podatkov.

uporaba: Ni podatkov.

Silobran: Ni podatkov.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Ni podatkov.

5. NADZOROVANE POŠILJKE**5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi**

Državno tožilstvo Republike Latvije – Office of the Prosecutor General of the Republic of Latvia

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Bistvene informacije o nadzorovani pošiljki

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim: Ni podatkov.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
Odgovorni višji uradnik

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Zaveza za državo članico ni zavezujoča.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Ni podatkov.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Ni podatkov.

6.3. Službeno orožje

Ni podatkov.

6.4. Splošni pogoji

<i>Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:</i> Ni podatkov.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Ni podatkov.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Državni tožilec Republike Latvije – Prosecutor General of the Republic of Latvia
--

7.2. Splošni pogoji

<i>Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:</i> Ni podatkov.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> Odgovorni višji uradnik
--

LITVA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

Začasna kontaktna točka:

Customs Liaison Centre of the Customs Department under the Ministry of Finance of the Republic of Lithuania (Center za zveze Carinskega oddelka Ministrstva za finance Republike Litve)

Telefon +370 5 261 6960, +370 5 266 6113, +370 5 212 4977

Faks +370 5 262 44 78,

E-pošta: budetmd@cust.lt

Naslov AFIS: LTCDVPD

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

litovščina, ruščina, angleščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Bo še sporočeno.

- samo nujni primeri:

NE:

- kontaktni podatki carinskih enot:

Bo še sporočeno.

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

<i>Seimas</i> Republike Litve je ugotovil, da Republika Litva ne more podati izjave iz člena 20(6) Konvencije, dokler se ne opravijo posvetovanja z drugimi zainteresiranimi državami članicami Evropske unije, potrebna za uporabo enakovrednih postopkov.

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

<i>Vse kršitve brez izjeme</i>	Bo še sporočeno.
<i>Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:</i>	Bo še sporočeno.

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

<i>Omejitev ni:</i>	Bo še sporočeno.
<i>Omejitve so naslednje:</i>	Bo še sporočeno.

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

Bo še sporočeno.

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	Bo še sporočeno.
---------------------	------------------

- Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni: Bo še sporočeno.
--

Službeno orožje	
Dovoljeno orožje: Bo še sporočeno.	uporaba: Bo še sporočeno.

Silobran: Bo še sporočeno.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik: Bo še sporočeno.
--

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas: Bo še sporočeno.
NE: Bo še sporočeno.
DA: Bo še sporočeno.

Prostor: Bo še sporočeno.
NE: Bo še sporočeno.
DA: Bo še sporočeno.

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Bo še sporočeno.

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:
Bo še sporočeno.

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> Bo še sporočeno.
--

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Ni izjave, uporablja se ustrezni člen.
--

4.1. Seznam služb te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Bo še sporočeno.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Bo še sporočeno.

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Bo še sporočeno.

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

*Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
Bo še sporočeno.*

Službeno orožje

Dovoljeno orožje: Bo še sporočeno.

uporaba: Bo še sporočeno.

Silobran:

Bo še sporočeno.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

☐ D ☐ N

Bo še sporočeno.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Bo še sporočeno.

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Državno tožilstvo Republike Litve in regionalna tožilstva.

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

- 1) Podatki o organu (instituciji), ki pošilja zaprosilo, ime in položaj odgovornega uradnika;
- 2) podatki o dejstvih, ki upravičujejo izvršitev nadzora nad pošiljko;
- 3) podatki o fizičnih in pravnih osebah, osumljenih prevažanja nadzorovanega blaga;
- 4) imena držav, iz katerih oziroma v katere bo pošiljka nadzorovana;
- 5) predvideni čas nadziranja pošiljke;
- 6) pričakovani izid, vmesni in končni cilji in druge pomembne informacije o nadzorovani pošiljki.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

Bo še sporočeno.

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

D	N
---	---

Bo še sporočeno.

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Bo še sporočeno.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

D	N
---	---

Bo še sporočeno.

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> Bo še sporočeno.
--

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

D	N
---	---

Bo še sporočeno.

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Ni izjave, uporablja se ustrezni člen.
--

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Bo še sporočeno.

6.2. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah ali za njihovo izvajanje

Bo še sporočeno.

6.3. Službeno orožje

Bo še sporočeno.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:
Bo še sporočeno.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

☐ D ☐ N

Bo še sporočeno.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Bo še sporočeno.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

7.1. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih

Sklep o oblikovanju skupne preiskovalne skupine podpiše državni tožilec ali njegov namestnik.

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe *glede organizacije* posebnih skupnih preiskovalnih skupin *ali sodelovanja* v njih:

Skupne preiskovalne skupine se lahko oblikujejo, če:

- 1) v Republiki Litvi v okviru predhodnega postopka poteka preiskava, ki je zahtevna, terja veliko energije in časa ter je povezana z drugimi državami, v katerih je treba izvesti skupne usklajene kazenskopostopkovne dejavnosti;
- 2) več držav v okviru predhodnega postopka vodi preiskavo o kriminalnih dejavnostih, ki terjajo skupno usklajeno ukrepanje, pri čemer iz katere od teh držav ali iz Eurojusta ali litvanskega nacionalnega urada pri Eurojustu prispe zaprosilo za podpis sporazuma o oblikovanju skupne preiskovalne skupine;
- 3) se skupina oblikuje v državi, v kateri bo po pričakovanjih potekala glavnina predhodnih preiskovalnih dejavnosti;
- 4) zaprosila za oblikovanje skupnih preiskovalnih skupin se lahko zavrnejo, če obstajajo razlogi za domnevo, da lahko dejavnosti takšne skupine pomenijo škodo za državno suverenost, varnost, javni red, škodo za preiskavo določenih kaznivih dejanj ali za druge ključne interese države.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

D	N
---	---

Bo še sporočeno.

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> Bo še sporočeno.
--

LUKSEMBURG

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

Direction des Douanes et Accises
Division « Enquêtes et Recherches »
Boîte postale 1605
L-1016 Luxembourg
Telefon: (+352) 29 01 91 - 222
Faks: (+352) 48 49 47

Izven uradnih ur, 24/7:
Telefon: (+352) 49 88 58 - 250
Faks: (+ 352) 49 22 28

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

angleščina, francoščina in nemščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

Ni podatkov.

2. **DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH**

- oblika sodelovanja:

- samo nujni primeri:

Ni podatkov.

- kontaktni podatki carinskih enot:

Direction des Douanes et Accises
 Division « **Anti-Drogues et Produits Sensibles** »
 Boîte postale 1605
 L-1016 Luxembourg
 Telefon: (+352) 29 01 91 – 281
 Faks: (+352) 29 01 91 – 400

Direction des Douanes et Accises
 Brigade d'Intervention
 51, rue des Martyrs
 L-3739 Rumelange
 Telefon: (+352) 56 50 80
 Faks: (+352) 56 33 66

3. **ZASLEDOVANJE**

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

DA

3.1. **Omejitve pri pravici do zasledovanja**

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Vse kršitve brez izjeme, odvisno od odločitve državnega tožilstva.

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Pravica do zasledovanja na luksemburškem ozemlju je omejena z načelom recipročnosti:

- BE: zasledovanje ni časovno ali prostorsko omejeno, uradniki, ki ga izvajajo, pa imajo pravico do pridržanja;
- FR, DE: zasledovanje ni časovno omejeno, pač pa je omejeno na pas 10 km od meje, medtem ko uradniki, ki ga izvajajo, nimajo pravice (FR) oziroma imajo pravico (DE) do pridržanja.

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

Pravico do pridržanja na luksemburškem ozemlju imajo le belgijski in nemški uradniki. Dopolniti na podlagi izjav.
 "V primeru zasledovanja po členu 20 Konvencije mora zahtevo po prekinitvi zasledovanja predložiti državno tožilstvo s krajevno sodno pristojnostjo."

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Uradniki iz:	Oddelka ADPS

- Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
 Uveljavljanje pravice do hišne preiskave po neprekinjenem zasledovanju določata člena 174 in 175 splošnega zakona o carini in trošarinah z dne 18. julija 1977. V hišno preiskavo spadajo preiskave hiš, skednjevi ali drugih zgradb na carinskem območju ali v državi, če so uradniki neprekinjeno sledili osumljencem s carinskega območja.
 V smislu carinske zakonodaje je koncept "zasebnega stanovanja" opredeljen kot "prostori, ki se uporabljajo za bivanje, vključno s stranskimi poslopji, dvorišči in njim priključenimi vrtovi. Koncept zasebnega stanovanja zajema vse zgradbe in ograjene parcele; ograjena parcela je parcela, ki je povsem obdana z živo mejo ali jarki ali obdana z bodečo žico ali na kakršen koli drug način."

<i>Službeno orožje</i>	
<i>Dovoljeno orožje:</i> Uradniki, ki izvajajo zasledovanje, lahko imajo, hranijo in nosijo službeno orožje glede na naloge, ki so jim zaupane. To je strogo omejeno le na silobran. V skladu z določbami ministrskega odloka z dne 12. decembra 1995 lahko službeno orožje nosijo le uradniki pri opravljanju konkretne naloge na poti na kraj, kjer naj bi jo izpeljali, in nazaj. Službeno orožje zajema le orožje, ki pripada upravi in spada med običajno opremo.	<i>uporaba:</i> Carinski uradniki druge države članice smejo nositi svoje službeno orožje pri čezmejnem nadzoru na luksemburškem ozemlju.

Silobran:

Silobran je opredeljen v členu 416 kazenskega zakonika. Da se oseba lahko sklicuje na silobran in kazensko ne odgovarja, morajo biti izpolnjeni naslednji pogoji:

- silobran lahko upravičuje le zakonita obramba osebe. Zato se nanj ni mogoče sklicevati pri obrambi predmetov ali pravic v zvezi s predmeti;
- potreba po obrambi nastopi, ko neposredno grozi napad, pri čemer ni nujno, da se tudi uresniči;
- da bi bila takšna obramba zakonita, mora biti nujna zaradi potrebe po zoperstavitvi dejanskemu in neupravičenemu napadu;
- obramba mora biti sorazmerna z resnostjo napada ali grozečo nevarnostjo.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas:

NE:

DA:

Prostor:

NE:

DA:

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najpozneje ob prečkanju meje:

Oddelek za posredovanje na področju boja proti drogam (Anti-Drug Intervention Brigade)

Telefon: (+352) 56 50 80

Faks: (+352) 56 33 66

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Oddelek ADPS

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

DA

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Uradniki iz:

Direction des Douanes et Accises
Division « Anti-Drogues et Produits Sensibles »
Boîte postale 1605
L-1016 Luxembourg
Telefon: (+352) 29 01 91 – 281
Faks: (+352) 29 01 91 – 400

Direction des Douanes et Accises
Brigade d'Intervention
51, rue des Martyrs
L-3739 Rumelange
Telefon: (+352) 56 50 80
Faks: (+352) 56 33 66

Izven uradnih ur, 24/7:
Telefon: (+352) 49 88 58 - 250
Faks: (+ 352) 49 22 28

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Direction des Douanes et Accises
Division « Enquêtes et Recherches »
Boîte postale 1605
L-1016 Luxembourg
Telefon: (+352) 29 01 91 - 222
Faks: (+352) 48 49 47

Izven uradnih ur, 24/7:
Telefon: (+352) 49 88 58 - 250
Faks: (+ 352) 49 22 28

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Potrebna je odobritev državnega tožilstva.

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
Uveljavljanje pravice do hišne preiskave po neprekinjenem zasledovanju določata člena 174 in 175 splošnega zakona o carini in trošarinah z dne 18. julija 1977. V hišno preiskavo spadajo preiskave hiš, skednjev ali drugih zgradb na carinskem območju ali v državi, če so uradniki neprekinjeno sledili osumljencem s carinskega območja. V smislu carinske zakonodaje je koncept "zasebnega stanovanja" opredeljen kot "prostori, ki se uporabljajo za bivanje, vključno s stranskimi poslopji, dvorišči in njim priključenimi vrtovi. Koncept zasebnega stanovanja zajema vse zgradbe in ograjene parcele; ograjena parcela je parcela, ki je povsem obdana z živo mejo ali jarki ali obdana z bodečo žico ali na kakršen koli drug način".

Službeno orožje

Dovoljeno orožje:

Uradniki, ki izvajajo zasledovanje, lahko imajo, hranijo in nosijo službeno orožje glede na naloge, ki so jim zaupane. To je strogo omejeno le na silobran. V skladu z določbami ministrskega odloka z dne 12. decembra 1995 lahko službeno orožje nosijo le uradniki pri opravljanju konkretne naloge na poti na kraj, kjer naj bi jo izpeljali, in nazaj. Službeno orožje zajema le orožje, ki pripada upravi in spada med običajno opremo.

uporaba:

Carinski uradniki druge države članice smejo nositi svoje službeno orožje pri čezmejnem nadzoru na luksemburškem ozemlju.

Silobran:

Silobran je opredeljen v členu 416 kazenskega zakonika. Da se oseba lahko sklicuje na silobran in kazensko ne odgovarja, morajo biti izpolnjeni naslednji pogoji:

- silobran lahko upravičuje le obramba osebe. Zato se nanj ni mogoče sklicevati pri obrambi predmetov ali pravic v zvezi s predmeti;
- potreba po obrambi nastopi, ko neposredno grozi napad, pri čemer ni nujno, da se tudi uresniči;
- da bi bila takšna obramba zakonita, mora biti nujna zaradi potrebe po zoperstavitvi dejanskemu in neupravičenemu napadu;
- obramba mora biti sorazmerna z resnostjo napada ali grozečo nevarnostjo.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
 Customs an Excise
 Division « **Anti-Drogues et Produits Sensibles** »
 Boîte postale 1605
 L-1016 Luxembourg
 Telefon: (+352) 29 01 91 - 281
 Faks: (+352) 29 01 91 - 400

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Za nadzorovane pošiljke je potrebna odobritev državnega tožilstva s krajevno sodno pristojnostjo.

Uradniki iz:

Direction des Douanes et Accises
 Division « **Anti-Drogues et Produits Sensibles** »
 Boîte postale 1605
 L-1016 Luxembourg
 Telefon: (+352) 29 01 91 – 281
 Faks: (+352) 29 01 91 – 400

Direction des Douanes et Accises
 Brigade d'Intervention
 51, rue des Martyrs
 L-3739 Rumelange
 Telefon: +352 / 56 50 80
 Faks: +352 / 56 33 66

Izven uradnih ur, 24/24 in 7/7:
 Telefon: +352 / 49 88 58 - 250
 Faks: + 352 / 49 22 28

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

/

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Glej pod: čezmejni nadzor.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
 Customs and Excise
 Division « Anti-Drogues et Produits Sensibles »
 Boîte postale 1605
 L-1016 Luxembourg
 Telefon: (+352) 29 01 91 - 281
 Faks: (+352) 29 01 91 - 400

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

NE:

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Za tajne preiskave je potrebna odobritev državnega tožilstva.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

6.3. Službeno orožje

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih

Za skupne posebne preiskovalne skupine je potrebna odobritev pristojnega državnega tožilstva s krajevno sodno pristojnostjo.

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

MADŽARSKA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

National Police Headquarters (Generalna policijska uprava) – International Criminal Cooperation Centre (NEBEK) (Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje – NEBEK)
 Naslov: H-1139 Budapest, Teve u. 4-6.
 Telefon: (00 36 1) 443 5596 /7.30 – 16.00/; (00 36 1) 443 5557, 443 5584 (nepretrgoma)
 Faks: (00 36 1) 443 5815
 E-pošta: nebek@orfk.police.hu

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

madžarščina, angleščina, nemščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Kriminalistični direktorat Madžarske carine in finančne straže (HC&FG BIG)

- samo nujni primeri:

DA

- kontaktni podatki carinskih enot:

Kriminalistični direktorat Madžarske carine in finančne straže (HC&FG BIG) Naslov: H-1095 Budapest, Vaskapu u. 9. Poštni naslov: H-1450 Budapest, Pf. 109. Telefon: (00 36 1) 4568 107 ali 4568 110 Faks: (00 36 1) 4568 156 E-pošta: vpop.bunugy@mail.vpop.hu

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

Zasledovanje se lahko uporabi le v skladu s členi 31 do 33 madžarskega zakona LIV iz leta 2002 (o mednarodnem sodelovanju organov pregona), ki je notranji pravni okvir za mednarodno sodelovanje med organi pregona.

Nadalje po "madžarskem" zakonu LXXXIX iz leta 2006 (o ratifikaciji Konvencije Neapelj II) v zvezi z madžarsko izjavo o uporabi zasledovanja velja naslednje: ob uresničevanju te oblike sodelovanja sme pripadnik tujega carinskega organa (pregona) – po opredelitvi iz oddelka 1 člena 20 – zadevno osebo na madžarskem ozemlju pridržati (prestreči) le v skladu s točko (b) oddelka 2 člena 20 Konvencije Neapelj II. Vsi drugi ukrepi (priprtje) so strogo prepovedani.

Kar zadeva oddelek 3 člena 20, na ozemlju Madžarske republike ni prostorskih ne časovnih omejitev, vendar pa je treba spoštovati načelo recipročnosti.

Kar zadeva oddelek 4 člena 20, bi bilo treba podrobnejše določbe o tej posebni obliki sodelovanja (zasledovanje) z drugimi državami članicami Evropske unije doreči z dvostranskimi sporazumi o preprečevanju čezmejnega kriminala in o pristopanju k njemu.

Kar zadeva oddelek 8 člena 20, se madžarske izjave, ki so bile dane na podlagi oddelka 6 člena 20, za države članice uporabljajo v celoti ali deloma, pri čemer ni izključena uporaba člena 20 navedene konvencije.

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Vse kršitve brez izjeme ✓	
Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:	

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Omejitve ni:	
Omejitve so naslednje:	Ni prostorskih ne časovnih omejitev, vendar mora biti spoštovano načelo recipročnosti.

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

DA

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Uradniki iz:	Ni podatkov.
--------------	--------------

- Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i> Zasebno stanovanje: prostori ali druge zaprte površine, ki se uporabljajo za bivanje, delo, poslovno in trgovsko dejavnost Javno dostopni prostori: vsi prostori, ki so prosto dostopni vsakomur, z izrečeno ali pogojno lastnikovo privolitvijo, na primer restavracija
--

<i>Službeno orožje:</i> strogo omejeno na samoobrambo	
---	--

<i>Dovoljeno orožje:</i> revolver, brzostrelna pištola	<i>uporaba:</i> revolver, brzostrelna pištola
--	---

1.	<i>SILOBRAN:</i> ZAŠČITA LASTNE OSEBE ALI ZAŠČITA DRUGIH OSEB PRED NEZAKONITIM NASILJEM V USTREZNI MERI.
----	--

Natančneje, po Zakonu IV iz leta 1978 "madžarskega" kazenskega zakonika se določbe o samobranu glasijo takole:

Oddelek 29:

2.	PODODDELEK (1): NE KAZNUJE SE TISTA OSEBA, KI STORI DEJANJE, POTREBNO ZA PREPREČITEV NEZAKONITEGA NAPADA NA NJENO LASTNO OSEBO ALI NJENO LASTNINO ALI NA DRUGO OSEBO ALI NJENO LASTNINO, NA JAVNI INTERES ALI NEZAKONITEGA NAPADA, KI NEPOSREDNO OGROŽA NAVEDENO.
3.	PODODDELEK (2): OSEBA, KI PREKORAČI MEJO TISTEGA, KAR JE POTREBNO ZA PREPREČITEV, KER JE ZARADI ŠOKA ALI OPRAVIČLJIVE OSLABITVE NE MORE PREPOZNATI, SE KAZENSKO NE PREGANJA.
4.	PODODDELEK (3): KAZEN SE BREZ OMEJITEV LAHKO ZNIŽA, ČE JE STORILCU ZARADI ŠOKA ALI OPRAVIČLJIVE OSLABITVE ODVZETA SPOSOBNOST PREPOZNAVANJA POTREBNE RAVNI PREPREČITVE.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik: brezpredmetno
--

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

<i>Čas:</i> nemudoma

NE:

DA

<i>Prostor:</i> nobenih omejitev

NE:

DA

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Nemudoma je treba obvestiti pristojni madžarski organ pregona (Generalno policijsko upravo – Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje /NEBEK/, če to ni mogoče, pa Kriminalistični direktorat Madžarske carine in finančne straže /HC&FG BIG/).

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: National Police Headquarters (Generalna policijska uprava) – International Criminal Cooperation Centre (NEBEK) (Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje – NEBEK)

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Kakor izhaja iz "madžarskega" zakona LXXXIX iz leta 2006 (o ratifikaciji Konvencije Neapelj II), Madžarska ni podala izjave o zadevnem členu.

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Osrednji urad za kazenske preiskave Madžarske carine in finančne straže (HC&FG KBP)

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Kriminalistični direktorat Madžarske carine in finančne straže (HC&FG BIG)

Naslov: H-1095 Budapest, Vaskapu u. 9.

Poštni naslov: H-1450 Budapest, Pf. 109.

Telefon: (00 36 1) 4568 107 ali 4568 110

Faks: (00 36 1) 4568 156

E-pošta: vpop.bunugy@mail.vpop.hu

Osrednji urad za kazenske preiskave Madžarske carine in finančne straže (HC&FG KBP)

Naslov: H-1084 Budapest, Auróra u. 29-31.

Poštni naslov: H-1446 Budapest, Pf. 456

Telefon: (00 36 1) 4595 100 or 4568 107

Faks: (00 36 1) 4595 190

E-pošta: vpkbp@mail.vpop.hu

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

"Madžarski" zakon LIV iz leta 2002 o mednarodnem sodelovanju organov pregona določa:

Člen 27:

pododdelek (1): Čezmejni nadzor je mogoč, če zanj predhodno izda dovoljenje

Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje pri Generalni policijski upravi (NEBEK), ki za njegovo izvajanje določi ustrezen rok.

Člen 28:

pododdelek (1): Če bi časovni zamik lahko pomenil nevarnost ali ogrozil koristi kazenskega postopka, sme pripadnik tujega organa, ki izvaja čezmejni nadzor, nadaljevati delo brez predhodnega dovoljenja Centra za mednarodno kriminalistično sodelovanje pri Generalni policijski upravi (NEBEK), pod pogojem, da ob prečkanju madžarske meje:

- obvesti pristojni madžarski organ, ki je naveden v ustreznem mednarodnem sporazumu, da je prečkal madžarsko mejo, in da
- Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje pri Generalni policijski upravi (NEBEK) obvesti o razlogih, ki upravičujejo nujnost prečkanja madžarske meje brez predhodnega dovoljenja.

pododdelek (2): Čezmejni nadzor je treba nemudoma ustaviti, če – po posredovanju informacij – tako zahteva pristojni madžarski organ, ali če Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje pri Generalni policijski upravi (NEBEK) v 5 urah po zaprosilu, ki ga tuj organ naslovi na NEBEK, ta ne izda ustreznega dovoljenja.

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

Zasebno stanovanje: prostori ali druge zaprte površine, ki se uporabljajo za bivanje, delo, poslovno in trgovsko dejavnost

Javno dostopni prostori: vsi prostori, ki so prosto dostopni vsakomur, z izrečeno ali pogojno lastnikovo privolitvijo, na primer restavracija

Službeno orožje strogo omejeno na samoobrambo

Dovoljeno orožje: revolver, brzostrelna pištola

uporaba: revolver, brzostrelna pištola

Silobran: zaščita lastne osebe ali zaščita drugih oseb pred nezakonitim nasiljem v ustrezni meri. (Za podrobnejše informacije glej odgovor v zvezi s *silobranom*, opredeljenim v točki 3.1; Opredelitve.)

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: National Police Headquarters (Generalna policijska uprava) – International Criminal Cooperation Centre (NEBEK) (Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje – NEBEK)

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Iz členov 17 do 19 "madžarskega" zakona LIV iz leta 2002 o mednarodnem sodelovanju organov pregona izhaja:

Nadzorovanje pošiljke na ozemlju Madžarske republike je mogoče s posredovanjem zaprosila za pomoč Generalni policijski upravi – Centru za mednarodno kriminalistično sodelovanje (NEBEK) na podlagi priložnostnega sporazuma med pristojnim madžarskim osrednjim organom pregona (v tej zvezi je to Osrednji urad za kazenske preiskave Madžarske carine in finančne straže /HC&FG KBP/) in tujim organom prosilcem.

Če bi časovni zamik lahko ogrozil interese postopka, pri katerem gre za zatiranje kriminala, se zaprosilo za pomoč pristojnega tujega organa lahko pošlje neposredno pristojnemu madžarskemu organu pregona.

V takšnem primeru mora biti o tem nemudoma obveščena Generalna policijska uprava – Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje (NEBEK).

Priložnostni sporazum o nadzorovanju pošiljke mora vsebovati naslednje informacije:

- lastnosti pošiljke, pričakovana pot in čas, način prevoza, identifikacijski podatki o prevoznem sredstvu;
- identifikacijski podatki o osebi, ki spremlja nadzorovano pošiljko;
- način komuniciranja med udeleženci;
- način spremstva;
- število oseb, ki sodelujejo pri spremstvu;
- okoliščine v zvezi z dostavo in prejemom pošiljke;
- ukrepanje pri prijetju;
- ukrepanje, če nastopijo nepričakovane okoliščine.

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Vrsta pošiljke, pričakovana pot, identifikacijski podatki o uporabljenem vozilu, osebah, vrsti spremstva, številu oseb, okoliščinah, ukrepih, ki so že bili in še bodo sprejeti, nepričakovane okoliščine. Potrditev, da so bila pridobljena vsa potrebna tuja dokazila; podatki o kontaktni osebi, če bi nastopila potreba.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Na podlagi recipročnosti

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: National Police Headquarters (Generalna policijska uprava) – International Criminal Cooperation Centre (NEBEK) (Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje – NEBEK)

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

Skladno z "madžarskim" zakonom XIX iz leta 1998 o kazenskem postopku (zakonik o kazenskem postopku).

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Po "madžarskem" zakonu LXXXIX iz leta 2006 (o ratifikaciji Konvencije Neapelj II) v zvezi z madžarsko izjavo o uporabi tajnih preiskav, kar zadeva oddelek 5 člena 23 Konvencije Neapelj II, velja naslednje: pri izvajanju tajnih preiskav je treba poleg pravil iz Konvencije Neapelj II uporabljati tudi podrobne določbe (obstoječih ali bodočih) dvostranskih sporazumov o preprečevanju čezmejnega kriminala in pristopanju k njemu, pa tudi določbe priložnostnih sporazumov, ki zadevajo posamične primere.

Priložnostni sporazum o tajni preiskavi mora vsebovati naslednje informacije:

- časovno obdobje, v katerem se smejo tajno zbirati informacije;
- merila uporabe;
- pravice in dolžnosti tajnih preiskovalcev;
- ukrepanje v primeru, da se razkrije identiteta tajnega preiskovalca;
- informacije o določbah, ki se uporabijo, če tajni preiskovalec med svojo operacijo povzroči škodo.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Osrednji urad za kazenske preiskave Madžarske carine in finančne straže (HC&FG KBP) sme uporabljati tajne preiskave, in sicer pod nadzorstvom Kriminalističnega direktorata Madžarske carine in finančne straže (HC&FG BIG).

Dodatna omejitev: na podlagi "madžarskega" zakona LIV iz leta 2002 o mednarodnem sodelovanju organov pregona je postavitve tajnega preiskovalca pri nadzorovani pošiljki možna le s pridobitvijo ustreznega dovoljenja tožilstva.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Osrednji urad za kazenske preiskave Madžarske carine in finančne straže (HC&FG KBP) in vodje regionalnih uradov za kazenske preiskave

6.3. Službeno orožje

Možno v zakoniti samoobrambi

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: javno tožilstvo, če je bila začeta kazenska preiskava, sicer pa Generalna policijska uprava – Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje (NEBEK)

7 SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Če gre za kršitve (kazniva dejanja), za katere je pristojna Madžarska carina in finančna straža, Kriminalistični direktorat Madžarske carine in finančne straže (HC&FG BIG), sicer pa pristojni madžarski organ.

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:

Po členih 20 do 23 "madžarskega" Zakona LIV iz l. 2002 o mednarodnem sodelovanju organov pregona:

Generalna policijska uprava – Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje (NEBEK)

ima skupaj s tujim organom pristojnost za začetek vzpostavitve skupne posebne preiskovalne skupine, če:

(a) postopek v zvezi z odkritjem kaznivega dejanja (kršitve), ki zadeva več držav (članic), velja za posebej težavnega;

(b) postopek v zvezi z odkritjem kaznivega dejanja vodi več držav (članic) in je zato potrebno usklajevanje in usklajeno nadzorovanje.

Uporaba skupne posebne preiskovalne skupine med pristojnim madžarskim osrednjim ali regionalnim organom pregona (v tem primeru HC&FG) in ustreznim tujim organom je mogoča le, če je urejena s priložnostnim sporazumom.

Priložnostni sporazum o skupni posebni preiskovalni skupini mora vsebovati naslednje informacije:

- opis kaznivega dejanja (kršitve);
- prostor (ozemlje) operacije;
- sodelujoči v skupni posebni preiskovalni skupini
- vodja skupne posebne preiskovalne skupine
- časovni okvir operacije, merila za podaljšanje;
- pravice in dolžnosti nastavljenega člana skupne posebne preiskovalne skupine
- merila za delovanje
- kritje nastalih stroškov
- informacije o določbah, ki se uporabijo v primeru, da nastavljeni član skupne posebne preiskovalne skupine med svojim delovanjem povzroči škodo.

Kadar skupna posebna preiskovalna skupina deluje na ozemlju Madžarske, ima imenovani član pristojnega madžarskega organa pregona pravico spremljati in nadzorovati njeno delovanje.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Generalna policijska uprava – Center za mednarodno kriminalistično sodelovanje (NEBEK); Kriminalistični direktorat Madžarske carine in finančne straže (HC&FG BIG); in Osrednji urad za kazenske preiskave Madžarske carine in finančne straže (HC&FG KBP).

MALTA

NIZOZEMSKA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

- kontaktni podatki osrednje enote:

Douane Informatiecentrum
 Westzeedijk 387
 P.O. Box 70005
 3000 KG Rotterdam
 Telefon: +31 10 244 20 20; izven delovnega časa +31 10 244 20 00
 Faks: + 31 10 244 20 06

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

nemščina, angleščina, francoščina, nizozemščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

Da, če sledi uradno zaprosilo na papirju.

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Osrednja koordinacijska enota v nujnih primerih zagotavlja neposredne stike z ustreznimi enotami. Zasledovanja na nizozemskem ozemlju prevzame policija. V primerih čezmejnega nadzora se odvisno od okoliščin vzpostavi neposreden stik s FIOD-ECD (Služba za davčne informacije in preiskave – Služba za gospodarske preiskave) oziroma z AID (Generalni inšpektorat za kmetijstvo).

- samo nujni primeri:

Osrednja koordinacijska enota v nujnih primerih zagotavlja neposredne stike z ustreznimi enotami. Zasledovanja na nizozemskem ozemlju prevzame policija. V primerih čezmejnega nadzora se odvisno od okoliščin vzpostavi neposreden stik s FIOD-ECD (Služba za davčne informacije in preiskave – Služba za gospodarske preiskave) oziroma z AID (Generalni inšpektorat za kmetijstvo).

- kontaktni podatki carinskih enot:

Osrednja koordinacijska enota v nujnih primerih zagotavlja neposredne stike z ustreznimi enotami. Zasledovanja na nizozemskem ozemlju prevzame policija. V primerih čezmejnega nadzora se odvisno od okoliščin vzpostavi neposreden stik s FIOD-ECD (Služba za davčne informacije in preiskave – Služba za gospodarske preiskave) oziroma z AID (Generalni inšpektorat za kmetijstvo).

3. **ZASLEDOVANJE**

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

DA

3.1. **Omejitve pri pravici do zasledovanja**

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev:

Kršitve, povezane z nedovoljeno trgovino z: glej nadaljevanje

➤ Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Omejitve so naslednje: Izjava v smislu člena 20(6) v zvezi s skupno mejo Kraljevine Nizozemske in Kraljevine Belgije.

Na nizozemskem ozemlju pristojni uradniki Kraljevine Belgije izvršujejo pravico do zasledovanja; uporaba pravice do pridržanja, ozemeljski obseg in dogajanje, ki dopušča uporabo te pravice, so določeni – kar zadeva kršitve iz člena 19(2)(a), (b) in (d) te konvencije – v skladu z ustreznimi določbami 27. člena Beneluške pogodbe o izročitvi in medsebojni pravni pomoči v kazenskih zadevah z dne 27. 6. 1962, kakor je bila spremenjena s Protokolom z dne 11. 5. 1974; kar pa zadeva kršitve iz člena 19(2)(c) te konvencije je to določeno v skladu z ustreznimi določbami člena 24 Konvencije o upravnem in pravosodnem sodelovanju na področju predpisov v zvezi z doseganjem ciljev Gospodarske unije Beneluks z dne 29. aprila 1969 in pripadajočega Dodatnega protokola s posebnimi določbami o obdavčitvi, kolikor so združljive s členom 20 te konvencije.

Izjava v smislu člena 20(6) v zvezi s skupno mejo Kraljevine Nizozemske in Zvezne republike Nemčije.

Na nizozemskem ozemlju pristojni uradniki Zvezne republike Nemčije izvršujejo pravico do zasledovanja v pasu, širokem 10 km, ki teče vzporedno s skupno mejo, v katerem smejo na javni cesti in na javnih prostorih pridržati zasledovano osebo, če je ta oseba osumljena katere od kršitev iz člena 19(2), ki bi lahko bila podlaga za izročitev.

➤ Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

DA (omejitev: glej prejšnje vprašanje)

➤ Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Pooblašчени uradniki so policijski uradniki iz AID (Generalni inšpektorat za kmetijstvo), carinskih uprav in FIOD-ECD (Služba za davčne informacije in preiskave – Služba za gospodarske preiskave).

Za Belgijo in Nemčijo glej prejšnje vprašanje.

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

- "zasebno stanovanje" pomeni območje ali prostor, kjer živijo ljudje, vključno z baržami, stanovanjskimi prikolicami, kočami, spalnimi kabinami težkih tovornjakov itd.
- "javno dostopni prostori" so vlaki, avtobusi, restavracije, trgovine, športna igrišča, kinematografi itd.
- "postori, ki niso javno dostopni" pomenijo zemljiške parcele v zasebni lasti, skladišča, pisarne itd.

Službeno orožje:

Službeno orožje zajema le orožje, ki pripada upravi (pištrole, revolverji in gumijevke) in spada med prisilna sredstva.

Dovoljeno orožje:

Orožje, ki pripada upravi (pištrole, revolverji in gumijevke) in spada med prisilna sredstva.

uporaba:

Zasledujoči uradniki smejo nositi svoje službeno orožje. Uporabljati ga smejo strogo le v silobranu. V skladu z določbami ministrskega odloka z dne 12.12.1995 lahko službeno orožje nosijo le uradniki pri opravljanju konkretne naloge na poti na kraj, kjer naj bi jo izpeljali, in nazaj.

Silobran:

Silobran je opredeljen v členu 416 kazenskega zakonika. Da se oseba lahko sklicuje na silobran in kazensko ne odgovarja, morajo biti izpolnjeni naslednji pogoji:

- silobran lahko upravičuje le obramba osebe. Torej se nanj ni mogoče sklicevati pri obrambi predmetov ali pravic v zvezi s predmeti;
- potreba po obrambi nastopi, ko neposredno grozi napad, pri čemer ni nujno, da se tudi uresniči;
- da bi bila takšna obramba zakonita, mora biti nujna zaradi potrebe po zoperstavitvi dejanskemu in neupravičenemu napadu;
- obramba mora biti sorazmerna resnosti napada ali grozeči nevarnosti.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:

Carinska vozila nimajo posebnega statusa in v cestnoprometnem zakoniku niso obravnavana kot vozila s prednostjo.

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas:

Ne: BE, DE

Da: AT, DK, FI, FR, EL, IE, IT, LU, ES, SE, PT, UK: nimajo pravice do zasledovanja na nizozemskem ozemlju.

Prostor:

Da:

- AT, DK, FI, FR, EL, IE, IT, LU, ES, SE, PT, UK: nimajo pravice do zasledovanja na nizozemskem ozemlju.
- BE: Pri zasledovanju ni časovnih ali prostorskih omejitev, kolikor gre za kršitve iz člena 19(2)(c) (nedovoljeno čezmejno trgovanje z obdavčljivim blagom). Pri kršitvah iz odstavkov (a), (b) in (d) (nedovoljeno trgovanje z mamili in psihotropnimi snovmi, orožjem, strelivom, razstrelivom, kulturnimi dobrinami, nevarnimi in strupenimi odpadki, jedrskim gradivom ali snovmi ali napravami za izdelavo jedrskega, biološkega in ali kemičnega orožja (prepovedano blago), trgovanje s snovmi, namenjenimi za nedovoljeno izdelavo mamil (prekursorji), in kakršno koli trgovanje z blagom, ki je prepovedano na podlagi nacionalnih carinskih predpisov ali predpisov Skupnosti) pa je pravica do zasledovanja omejena na 10 km od meje. V tem pasu imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja.
- DE: zasledovanje je omejeno do obsega 10 km od meje. V tem pasu imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja.

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Douane Informatie Centrum, Westzeedijk 387, Postbus 70005, 3000 KG Rotterdam, telefon +31 10 244 2020, telefon +31 10 244 2000 (izven delovnega časa), faks +31 10 244 2006.

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Douane Informatie Centrum, Westzeedijk 387, Postbus 70005, 3000 KG Rotterdam, telefon +31 10 244 2020, telefon +31 10 244 2000 (izven delovnega časa), faks +31 10 244 2006.

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Da.

Osrednja koordinacijska enota v nujnih primerih zagotavlja neposredne stike z ustreznimi enotami. V primerih čezmejnega nadzora se odvisno od okoliščin vzpostavi neposreden stik s FIOD-ECD (Služba za davčne informacije in preiskave – Služba za gospodarske preiskave) oziroma z AID (Generalni inšpektorat za kmetijstvo).

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Uradniki FIOD-ECD (Služba za davčne informacije in preiskave – Služba za gospodarske preiskave) in AID (Generalni inšpektorat za kmetijstvo) in policijski uradniki.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Državni tožilec koordinator. Osrednja koordinacijska enota bo zagotovila posredovanje zaprosil državnemu tožilcu koordinatorju.

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

NE

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
– "zasebno stanovanje" pomeni območje ali prostor, kjer živijo ljudje, vključno z baržami, stanovanjskimi prikolicami, kočami, spalnimi kabinami težkih tovornjakov itd.
– "javno dostopni prostori" so vlaki, avtobusi, restavracije, trgovine, športna igrišča, kinematografi itd.
– "postori, ki niso javno dostopni" pomenijo zemljiške parcele v zasebni lasti, skladišča, pisarne itd.

<i>Službeno orožje:</i> Službeno orožje zajema le orožje, ki pripada upravi (pištole, revolverji in gumijevke) in spada med prisilna sredstva.	
<i>Dovoljeno orožje:</i> Orožje, ki pripada upravi (pištole, revolverji in gumijevke) in spada med prisilna sredstva.	<i>uporaba:</i> Uradniki, ki opravljajo nadzor, smejo nositi svoje službeno orožje. Uporabljati ga smejo strogo le v silobranu. V skladu z določbami ministrskega odloka z dne 12.12.1995 lahko službeno orožje nosijo le uradniki pri opravljanju konkretne naloge na poti na kraj, kjer naj bi jo izpeljali, in nazaj.

<i>Silobran:</i> Silobran je opredeljen v členu 416 kazenskega zakonika. Da se oseba lahko sklicuje na silobran in kazensko ne odgovarja, morajo biti izpolnjeni naslednji pogoji: – silobran lahko upravičuje le obramba osebe. Torej se nanj ni mogoče sklicevati pri obrambi predmetov ali pravic v zvezi s predmeti; – potreba po obrambi nastopi, ko neposredno grozi napad, pri čemer ni nujno, da se tudi uresniči; – da bi bila takšna obramba zakonita, mora biti nujna zaradi potrebe po zoperstavitvi dejanskemu in neupravičenemu napadu; – obramba mora biti sorazmerna resnosti napada ali grozeči nevarnosti.
--

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> Douane Informatie Centrum Westzeedijk 387 Postbus 70005, 3000 KG Rotterdam Telefon +31 10 244 2020; telefon +31 10 244 2000 (izven delovnega časa); faks +31 10 244 2006.

5. NADZOROVANE POŠILJKE**5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi**

Javni tožilec. Osrednja koordinacijska enota bo zagotovila ustrezno posredovanje zaprosil.

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu**5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav**

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Dovoljeno orožje, ki pripada upravi (pištole, revolverji in gumijevke) in spada med prisilna sredstva. Uradniki smejo nositi svoje službeno orožje. Uporabljati ga smejo strogo le v silobranu. V skladu z določbami ministrskega odloka z dne 12.12.95 lahko službeno orožje nosijo le uradniki pri opravljanju konkretne naloge na poti na kraj, kjer naj bi jo izpeljali, in nazaj.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Douane Informatie Centrum
Westzeedijk 387
Postbus 70005, 3000 KG Rotterdam
Telefon +31 10 244 2020;
telefon +31 10 244 2000 (izven delovnega časa);
faks +31 10 244 2006.

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

DA

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Zaprosila za infiltracijo centralna koordinacijska enota pošlje posebni policijski enoti ANCPI, ki jih preuči. Pogoj za infiltracijo je izrecna privolitev in neposreden nadzor te enote.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Posebna policijska enota ANCPI

6.3. Službeno orožje

Ni podatkov.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:
Zaprosila za infiltracijo centralna koordinacijska enota pošlje posebni policijski enoti ANCPI, ki jih preuči. Pogoj za infiltracijo je izrecna privolitev in neposreden nadzor te enote.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

Ni podatkov.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Ni podatkov.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Officier van Justitie (javni tožilec)

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:

bo določeno naknadno

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Officier van Justitie (javni tožilec)

AVSTRIJA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

Ministry of Finance (Ministrstvo za finance) Division IV/3 Telefon: +43 1 51433 0 E-pošta: post.iv-3@bmf.gv.at Hintere Zollamtsstrasse 2b 1030 Vienna

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

nemščina, angleščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Zasledovanje, čezmejni nadzor, nadzorovanje pošiljke
--

- samo nujni primeri:

DA

- kontaktni podatki carinskih enot:

glej priloženo preglednico

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

DA

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Vse kršitve brez izjeme DA

<i>Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:</i>	
--	--

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Omejitev ni:

Omejitve so naslednje:	Nemčija; Italija
------------------------	------------------

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

DA	NE:
----	-----

Nemčija	Italija
---------	---------

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Uradniki iz:	carinskih uradov
--------------	------------------

- Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni: Avstrijsko pravo razlikuje med temi pojmi.
--

Službeno orožje

Dovoljeno orožje: Glock 17; 19; 26	uporaba: preiskovalne in mobilne enote
------------------------------------	--

Silobran: DA

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik: Brez omejitve hitrosti

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas:

Ne: Nemčija; Italija

DA:

Prostor:

Ne: Nemčija

DA: Italija (ceste 20 km; avtoceste 10 km)
--

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Data- Information- and Preparation Center (Podatkovni, informacijski in pripravljalni center) (24-urna podpora)
--

Telefon +43 664 6125529

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
--

Ministry of Finance (Ministrstvo za finance)
--

Division IV/3

Telefon: +43 1 51433 0

E-pošta: post.iv-3@bmf.gv.at

Hintere Zollamtsstrasse 2b

1030 Vienna

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

DA

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

- uradniki davčne uprave, pristojni za carinske zadeve, in
- organi službe za javno varnost, in sicer:
 - * pripadniki zvezne policijske straže,
 - * uradniki pravne službe organov za varnost, ki so pooblašчени za neposredno in nujno uporabo prisile.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Ministry of Finance (Ministrstvo za finance)
 Division IV/3
 Telefon: +43 1 51433 0
 E-pošta: Post.iv-3@bmf.gv.at
 Hintere Zollamtsstrasse 2b
 1030 Vienna

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Sodna odobritev v primeru prepovedanega blaga

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni: Avstrijsko pravo razlikuje med temi pojmi.

Službeno orožje.

Dovoljeno orožje: Glock 17; 19; 26

uporaba: preiskovalne in mobilne enote

Silobran: DA

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Ministry of Finance (Ministrstvo za finance)
 Division IV/3
 Telefon: +43 1 51433 0
 E-pošta: Post.iv-3@bmf.gv.at
 Hintere Zollamtsstrasse 2b
 1030 Vienna

5. NADZOROVANE POŠILJKE**5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi**

1. Ministry of Finance (Ministrstvo za finance)
 Division IV/3
 Telefon: +43 1 51433-0
 E-pošta: Post.iv-3@bmf.gv.at
 Hintere Zollamtsstrasse 2b
 1030 Vienna
 2. v primeru prepovedanega blaga: policija in pravosodje

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Člen 19 Konvencije Neapelj II

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Glej člen 20 in člen 21(3)(D) Konvencije Neapelj II.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Ministry of Finance (Ministrstvo za finance)

Division IV/3

Telefon: +43 1 51433 0

E-pošta: Post.iv-3@bmf.gv.at

Hintere Zollamtsstrasse 2b

1030 Vienna

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

DA

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Le v primeru, v katerem bi bilo mogoče zaprositi za evropski nalog za prijetje.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Ministrstvo za pravosodje, Oddelek za pravno pomoč

6.3. Službeno orožje

Država članica ni podala odgovora.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:
 Primera brez te oblike sodelovanja ni mogoče preiskovati.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
 Ministrstvo za pravosodje, Oddelek za pravno pomoč

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih

1. Ministry of Finance (Ministrstvo za finance)
 Division IV/3
 Telefon: +43 1 51433 0
 E-pošta: Post.iv-3@bmf.gv.at
 Hintere Zollamtsstrasse 2b
 1030 Vienna

2. Ministrstvo za pravosodje
 Oddelek za pravno pomoč (pri kazenskih preiskavah)

7.2. Splošni pogoji

- Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:*
1. Primera brez te oblike sodelovanja ni mogoče preiskovati.
 2. Preiskave, ki potekajo v več kot eni državi članici in jih je treba uskladiti.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
--

1. Ministry of Finance (Ministrstvo za finance)

Division IV/3

Telefon: +43 1 51433 0

E-pošta: Post.iv-3@bmf.gv.at

Hintere Zollamtsstrasse 2b

1030 Vienna

2. Ministrstvo za pravosodje

Oddelek za pravno pomoč

Carinske preiskovalne enote avstrijske davčne in carinske uprave

Carinski urad:	Dunaj	Linz/Wels	Salzburg	Innsbruck
Naslov	Brehmstrasse 14	Zollamtstrasse 7	Weiserstrasse 22	Innrain 30
Kraj:	1110 Wien	4010 Linz	5020 Salzburg	6021 Innsbruck
Telefon:	+43 (0)1 79590-2251	+ 43 (0)732/7605-6903	+43 (0)662/88955-0	+43 (0)512/505-7000
Faks:	+43 (0)1 79590-2152	+ 43 (0)732/7605-2025	+43 (0)662/88955-531	+43 (0)512/505-7413
Mobilni telefon:				+43 (0)664 8150309
E-pošta:	Post.100- sts.zawnb@bmf.gv.at	Post.ZA5- AFA@bmf.gv.at	Post.ZA6- AFA@bmf.gv.at	Post.ZA8- AFA@bmf.gv.at
Delovni čas:	pon.-pet.	pon.-pet.	pon.-pet.	pon.-pet.
Dežurna služba (OHS): pon.-pet.	pon.-pet. 00:00 – 07:30 15:30 – 24:00	07.30 - 07.30 (24h) sob.	pon.-pet. 07:00 – 07:00 (24h)	pon.-pet. 00:00 – 07:30 15:30 – 24:00
Telefonska številka (OHS):	sob.+ned. 00:00 – 24:00	pon.-pet.	sob. 00:00 – 07:00	sob.+ned. 00:00 – 24:00
	+43 (0)1 79590-2251	+43 (0)732/7605-6903	+43 (0)662/88955-530	+43 (0)664 8150309

Carinski urad:	Feldkirch/Wolfurt	Gradec	Celovec	St. Pölten/Krems/Wr. Neustadt
Naslov	Brielgasse 19	Bahnhofgürtel 57	Herrengasse 9	Friedrich-Ludwig-Jahn-Strasse 12-14
Kraj:	6900 Bregenz	8020 Graz	9020 Klagenfurt	3425 Langenlebarn
Telefon:		+43 (0)316/7061-0	+43 (0)463 520 0	+43(0)2272/62550-0
Faks:	+43 (0)5574/4981-9009	+43 (0)316/774065	+43 (0)463 57500 450	+43 (0)2272/63394
Mobilni telefon:				
E-pošta:	Post.ZA9-AFA@bmf.gv.at	Post.700- sts.zastmk@bmf.gv.at	Post.400- sts.zaktn@bmf.gv.at	Post.ZA2- AFA@bmf.gv.at
Delovni čas:	pon.-pet.	pon.-pet.	pon.-pet.	pon.-pet.
Dežurna služba (OHS): pon.-pet.	pon.-pet. 00:00 – 08:00 16:00:00 – 24:00	pon.-pet. 15.00 - 22.00 sob.-ned. 08.00 - 13.00	pon.-pet. 06.00.-.07.30 15:30.-.24.00 sob.+ned. 06.00.-.24.00	Data- Information- and Preparation Center (Podatkovni, informacijski in pripravljalni center) (24-urna podpora)
Telefonska številka (OHS):	sob.+ned. 00:00 – 24:00			
	+43 (0)664/8433671	+43 (0)664/3088974	+43 (0)664/5054927	+43(0)664/6125529

Carinski urad:	St. Pölten/Krems/Wr. Neustadt	Eisenstadt/letališče Dunaj
Naslov	IZ NÖ-Süd, Strasse 7	Flughafen-Wien
Kraj:	2351 Wr. Neudorf	1300 Wien
Telefon:	+43 (0)2236/61661	+43 (1)7007 0
Faks:	+43 (0)2236/61834	+43 (1)7007-33095
Mobilni telefon:		
E-pošta:	Post.ZA2-AFB@bmf.gv.at	Post.ZA3- AFA@bmf.gv.at
Delovni čas:	pon.-pet.	pon.-pet.
	Data- Information- and Preparation Center (Podatkovni, informacijski in pripravljalni center) (24- urna podpora)	Data- Information- and Preparation Center (Podatkovni, informacijski in pripravljalni center) (24-urna podpora)
Dežurna služba (OHS): pon.-pet.		
Telefonska številka (OHS):	+43(0)664/6125529	+43(0)664/6125529

POLJSKA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

Bo še sporočeno.

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

poljščina, angleščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Bo še sporočeno.

- samo nujni primeri:

Ni podatkov.

- kontaktne podatke carinskih enot:

Bo še sporočeno.

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

Republika Poljska izjavlja, da člen 20 Konvencije Republike Poljske ne zavezuje.
--

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

<i>Vse kršitve brez izjeme</i>	
<i>Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:</i>	brezpredmetno

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

<i>Omejitve ni:</i>	
<i>Omejitve so naslednje:</i>	brezpredmetno

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

Ni podatkov.

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	brezpredmetno
---------------------	---------------

- Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i>
brezpredmetno

<i>Službeno orožje</i>	
<i>Dovoljeno orožje:</i> brezpredmetno	<i>uporaba:</i> brezpredmetno

<i>Silobran:</i> brezpredmetno

<i>Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:</i> brezpredmetno

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

<i>Čas:</i> brezpredmetno
<i>NE:</i> brezpredmetno
<i>DA:</i> brezpredmetno

Prostor: brezpredmetno
NE: brezpredmetno
DA: brezpredmetno

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

brezpredmetno

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

Ni podatkov.

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> brezpredmetno

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Republika Poljska izjavlja, da pristojni organi ostalih držav članice v razmerju do Republike Poljske člen 21 te konvencije lahko uporabljajo na podlagi načela recipročnosti. Republika Poljska prav tako izjavlja, da uradniki pristojnih organov držav članic na ozemlje republike Poljske lahko prinesejo svoje službeno orožje, vendar pa imajo pravico do njegove uporabe samo v silobranu, kakor določa 25. člen zakona z dne 6. junija 1997 - kazenski zakonik (U. l. (Dziennik ustaw) iz l. 1997, št. 88, točka 553, s spremembami). Republika Poljska izjavlja, da pristojni organi ostalih držav članice v razmerju do Republike Poljske člen 21(3)(d) te Konvencije lahko izvajajo na podlagi načela recipročnosti.

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Bo še sporočeno.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Bo še sporočeno.

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Na ozemlju Republike Poljske jo lahko izvajajo pristojni organi ostalih držav članice na podlagi načela recipročnosti.
--

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i> Bo še sporočeno.
--

<i>Službeno orožje</i> Bo še sporočeno.

<i>Dovoljeno orožje:</i>	<i>uporaba:</i>
--------------------------	-----------------

<i>Silobran:</i> kakor je zapisano v 25. členu Zakona z dne 6. junija 1997 – kazenski zakonik (U. l. (Dziennik ustaw) iz l.1997, št. 88, točka 553, s spremembami)

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> Bo še sporočeno.
--

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Bo še sporočeno.

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Bo še sporočeno.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim: Bo še sporočeno.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Bo še sporočeno.

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Republika Poljska izjavlja, da pristojni organi ostalih držav članice v razmerju do Republike Poljske člen 23 te konvencije lahko uporabljajo na podlagi načela recipročnosti.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Na ozemlju Republike Poljske jih lahko izvajajo pristojni organi ostalih držav članice na podlagi načela recipročnosti.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Bo še sporočeno.

6.3. Službeno orožje

Bo še sporočeno.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:
Bo še sporočeno.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Bo še sporočeno..

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Bo še sporočeno.

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih: bo še sporočeno.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: bo še sporočeno.

PORTUGALSKA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

Directorate-General for Customs and Excise (Generalni direktorat za carine in trošarine) –
 Directorate Anti-Fraud Services (Službe za boj proti goljufijam)
 Tel: +351 21 881 3108
 Faks: +351 21 881 3103
 E-pošta: dsaf@dgaiec.min-financas.pt

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

angleščina, francoščina, portugalsčina in španščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

V okviru svojih pristojnosti:
 Republikanska državna garda (GNR) – zasledovanje in čezmejni nadzor; in
 Kriminalistična policija – vse oblike sodelovanja.

- samo nujni primeri:

DA

- kontaktni podatki carinskih enot:

GNR – Fiscal Brigade Operations Unit (GNR – Operativni oddelek davčne enote)
 Tel. +351 21 811 2121/2295
 Faks +351 21 811 2281/82
 PJ – Criminal Police (PJ – Kriminalistična policija)
 Tel. +351 21 864 1000
 Faks +351 21 3575844

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

DA

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Vse kršitve brez izjeme, našteje v členu 19(2)(a) do (c), so po portugalskem pravu lahko podlaga za izročitev.

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Omejitev ni:

Omejitve so naslednje:

(a) zasledujoči uradniki nimajo pravice do pridržanja; (b) zasledovanje je omejeno na največ 50 km od meje ali na največ dve uri.

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

NE:

- Seznam služb, pooblaščenih za izvrševanje pravice do zasledovanja:

Uradniki iz:

Generalnega direktorata za carine in trošarine (DGAIEC);
 Republikanska državna garda (GNR) in Kriminalistična policija (PJ).

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

- (a) Zasebno stanovanje – vsak prostor, kjer oseba živi redno ali občasno.
- (b) Javno dostopni prostori – javne ceste; vsi prostori javnega ali zasebnega značaja, ki so odprti za javnost, in tisti, ki so javnosti dostopni proti določenemu prispevku, plačilu ali na podlagi vstopnice.
- (c) Prostori, ki niso javno dostopni – vsi prostori, ki niso zajeti pod (a) in (b).

Službeno orožje

Dovoljeno orožje:

Vsako strelno orožje katerega koli kalibra, ki ga je dodelila ali predala država uradnikom, katerih naloga je vzdrževanje varnosti in javnega reda.

uporaba:

GNR – obrambno orožje kalibra 7,65 in 9 mm;
PJ – vse zakonsko dovoljeno orožje.

Silobran:

Po 32. členu kazenskega zakonika je to vsako dejanje, nujno storjeno zaradi odvrnitve nezakonitega potekajočega napada na pravno varovane koristi uradnika ali tretje osebe.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:

Vozila DGAIEC nimajo posebnega statusa; vozila GNR – so opremljena z modrimi lučmi in sireno za nujne primere (64. člen cestnoprometnega zakonika); vozila PJ smejo uporabljati luči in sireno za nujne primere.

➤ Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas:

NE:

DA: dve (2) uri.

Prostor:

NE:

DA: 50 km od meje.

➤ Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Osrednja koordinacijska enota

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Državno tožilstvo

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

NE:

4.1. Seznam uradov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Generalni direktorat za carine in trošarine (DGAIEC), Republikanska državna garda (GNR) in Kriminalistična policija (PJ).

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Osrednja koordinacijska enota

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

NE

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

- (a) Zasebno stanovanje – vsak prostor, kjer oseba živi redno ali občasno.
- (b) Javno dostopni prostori – javne ceste; vsi prostori javnega ali zasebnega značaja, ki so odprti za javnost, in tisti, ki so javnosti dostopni proti določenemu prispevku, plačilu ali na podlagi vstopnice.
- (c) Prostori, ki niso javno dostopni – vsi prostori, ki niso zajeti pod (a) in (b).

Službeno orožje

Dovoljeno orožje:

Dovoljeno orožje: Vsako strelno orožje katerega koli kalibra, ki ga je dodelila ali predala država uradnikom, katerih naloga je vzdrževanje varnosti in javnega reda.

uporaba:

GNR – obrambno orožje kalibra 7,65 in 9 mm;
PJ – vse zakonsko dovoljeno orožje.

Silobran:

Po 32. členu kazenskega zakonika je to vsako dejanje, nujno storjeno zaradi odvrnitve nezakonitega potekajočega napada na pravno varovane koristi uradnika ali tretje osebe.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Državno tožilstvo.

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Za dovoljenja:

Osrednji oddelek za preiskave in pregon (Central Investigation and Prosecution Department – DCIAP);

za izvajanje:

Kriminalistična policija (PJ)

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

V zaprosilih je treba natančno opisati dejstva o primeru (npr. osumljene osebe, blago, prevozna sredstva, itd.) in razloge za operacijo, tako da Osrednji oddelek za preiskave in pregon lahko preuči in dovoli nadzorovanje pošiljke. Prav tako morajo v zaprosilih biti navedeni operativni ukrepi, ki jih je mogoče sprejeti za izvedbo operacije; v skladu s členom 160-A portugalskega Zakona 144/1999 se takšno ukrepanje dovoli le, če:

- (a) pristojni tuji organi zagotovijo, da njihova zakonodaja predvideva zadostne kazenske sankcije za zadevne kršitve in da bo stekel kazenski postopek; in
- (b) pristojni tuji organi zagotovijo varnost zadevnih snovi in blaga pred nevarnostjo kraje ali izgube; in
- (c) pristojni tuji organi kot nujno posredujejo podrobne informacije o izsledkih operacije, pa tudi o dejanjih vsakega od storilcev, zlasti tistih, ki so delovali na Portugalskem.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Silobran

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

javni tožilci

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

NE

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

V skladu s portugalskim Zakonom št. 101/2001 so tajne preiskave dopustne v okviru preprečevanja in kaznovanja naslednjih kaznivih dejanj: ponarejanje in trgovina z ukradenimi vozili; nedovoljena trgovina s prepovedanimi drogami in psihotropnimi snovmi; pranje denarja, drugih dobrin ali proizvodov; gospodarska in finančna kazniva dejanja, storjena organizirano ali s pomočjo računalniške opreme; gospodarska in finančna kazniva dejanja, storjena na mednarodni ali naddržavni ravni.

Tajna preiskava mora biti ustrezna preprečevanju in kaznovanju vsakega posameznega kaznivega dejanja v praksi ter sorazmerna s tema dvema namenoma ali z resnostjo kaznivih dejanj, ki se preiskujejo.

6.2. Seznam uradov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah ali za njihovo izvajanje

<i>Za odločanje:</i>	Osrednje sodišče za kazenske preiskave ter Osrednji oddelek za preiskave in pregon;
<i>za izvajanje:</i>	Kriminalistična policija

6.3. Službeno orožje

Vsako strelno orožje katerega koli kalibra, ki ga je dodelila in predala država.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:
Na Portugalskem so tajne preiskave dopustne za namene preprečevanja in kaznovanja določenih kaznivih dejanj iz portugalskega kazenskega prava.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
javni tožilci

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Generalni direktorat za carine in trošarine (DGAIEC), Republikanska državna garda (GNR) in Kriminalistična policija (PJ).

7.2 Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:

Skupne preiskovalne skupine se sestavijo v medsebojnem dogovoru med portugalsko in tujo državo, zlasti ko:

- (a) so v okviru kazenske preiskave, ki jo vodi tuja država, potrebne še prav posebno kompleksne preiskave, ki so povezane s Portugalsko ali kako drugo državo;
- (b) kazniva dejanja preiskuje več držav in okoliščine zadevnih primerov terjajo usklajeno, skupno ukrepanje sodelujočih držav.

Zaprosila za vzpostavitev skupnih preiskovalnih skupin morajo ob informacijah, predvidenih v ustreznih določbah člena 14 Evropske konvencije o medsebojni pomoči in člena 37 Beneluške pogodbe z dne 27. junija 1962, kakor je bila spremenjena s Protokolom z dne 11. maja 1974, vsebovati tudi predlog o sestavi skupine. (Člen 145°-A Zakona 144/1999).

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i>

Javni tožilci in generalni direktorat za carine in trošarine (DGAIEC), Republikanska državna garda (GNR) ali Kriminalistična policija (PJ).

ROMUNIJA

SLOVENIJA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

GENERALNI CARINSKI URAD
 Oddelek za preiskave (Investigation Division), Šmartinska c. 55, 1523 Ljubljana, Slovenia,
 Telefon: +386 1 478 38 00, faks: +386 1 478 39 00,
 E-pošta: piac.curs@gov.si

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

angleščina, nemščina, slovenščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Še ni določeno.

- samo nujni primeri:

--	--

- kontaktni podatki carinskih enot:

Država članica ni podala odgovora.

3. **ZASLEDOVANJE**

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

Zasledovanje ni dovoljeno.

3.1. **Omejitve pri pravici do zasledovanja**

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

<i>Vse kršitve brez izjeme</i>	
<i>Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:</i>	Zasledovanje ni dovoljeno.

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

<i>Omejitev ni:</i>	
<i>Omejitve so naslednje:</i>	Zasledovanje ni dovoljeno.

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

Zasledovanje ni dovoljeno.

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	Zasledovanje ni dovoljeno.
---------------------	----------------------------

- Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni: Zasledovanje ni dovoljeno.
--

<i>Službeno orožje:</i> Zasledovanje ni dovoljeno.	
<i>Dovoljeno orožje:</i>	<i>uporaba:</i>

<i>Silobran:</i> Zasledovanje ni dovoljeno.

<i>Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:</i> Zasledovanje ni dovoljeno.
--

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:
Zasledovanje ni dovoljeno.

Čas:
NE:
DA:

Prostor:
NE:
DA:

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Zasledovanje ni dovoljeno.

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

--	--

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Zasledovanje ni dovoljeno.

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Čezmejni nadzor ni dovoljen.

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Čezmejni nadzor ni dovoljen.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Čezmejni nadzor ni dovoljen.

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

Čezmejni nadzor ni dovoljen.

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
Čezmejni nadzor ni dovoljen.

Službeno orožje: Čezmejni nadzor ni dovoljen.

Dovoljeno orožje: uporaba:

Silobran: Čezmejni nadzor ni dovoljen.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

Čezmejni nadzor ni dovoljen.

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Čezmejni nadzor ni dovoljen.

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Ukrepe v zvezi z nadzorovanimi pošiljkami izvaja policija z dovoljenjem javnega tožilca.

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

- podrobna razlaga domnevnega kaznivega dejanja
- domnevnega kaznivega dejanja ni mogoče odkriti na noben drug način
- namen ukrepanja je razkritje kriminalne združbe

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:
– samoobramba.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA Vrhovno državno tožilstvo, Skupina državnih tožilcev za posebne zadeve, Dunajska cesta 22, 1000 Ljubljana

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.3. Službeno orožje

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.4. Splošni pogoji

<i>Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:</i> Tajne preiskave niso dovoljene.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

D	N
---	---

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Tajne preiskave niso dovoljene.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

- uradniki Sektorja za preiskave pri Generalnem carinskem direktoratu, ki jih imenuje generalni direktor

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe *glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:*

- dogovor med sodelujočimi državami ali prošnja mednarodne organizacije
- naloge naših uradnikov mora odobriti minister za finance

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
Generalni carinski urad, Oddelek za preiskave,
Šmartinska c. 55, 1523 Ljubljana

SLOVAŠKA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

- kontaktni podatki osrednje enote:

Customs Criminal Office (Carinski kriminalistični urad)
 Osrednja koordinacijska enota
 Bajkalská 24
 824 97 Bratislava 26
 Slovak Republic
 Telefon: (+421-2) 58 25 12 47
 (+421-2) 58 25 13 13
 (+421-2) 58 25 13 12
 (+421-2) 58 25 11 87
 Faks: (+421-2) 53 41 10 51
 E-pošta: oocku@colnasprava.sk

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

slovaščina, češčina, angleščina, nemščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

NE. Elektronska različica je sprejemljiva, če ji takoj zatem sledi uradna pisna oblika zaprosila (vsaj po faksu).

E-pošta:

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

razen osrednje carinske enote ni pooblaščen nobena druga

- samo nujni primeri:

- kontaktni podatki carinskih enot:

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

V zvezi s členom 20(1):

"Slovaška republika izjavlja, da so za dovoljenja za ukrepanje v skladu s tem členom na ozemlju Slovaške republike pristojni uradniki carinske uprave."

V zvezi s členom 20(6):

"Slovaška republika obvešča, da glede na to, da posvetovanja z ustreznimi državami članicami še niso bila opravljena in tako še ni dogovorov o recipročnosti s temi državami, ni bilo mogoče podati izjave v skladu s členom 20(6) v zvezi s postopki za zasledovanje na njenem ozemlju.

Slovaška republika bo takšno izjavo podala po opravljenih posvetovanjih z ustreznimi državami članicami."

V zvezi s členom 20(8):

"Slovaška republika izjavlja, da sprejema določbe člena 20, in sicer pod naslednjimi pogoji: zasledovanje, ki ga izvajajo carinski organi druge države članice čez mejo ali v zračnem prostoru, se lahko nadaljuje na slovaškem ozemlju, le če so o tem predhodno obveščeni pristojni slovaški organi, zadevne države članice pa v razmerju do carinskih organov Slovaške republike ravnavo recipročno."

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Po veljavnem slovaškem pravu so lahko podlaga za izročitev vse naštetе kršitve.

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Odvisno od izida pogajanj – glej izjavo Republike Slovaške v zvezi s členom 20(6).
--

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

DA

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	• uradniki Carinskega kriminalističnega urada • drugi carinski in policijski uradniki s pooblastilom v skladu z veljavno zakonodajo
---------------------	---

- Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

- **Zasebno stanovanje:** Pri fizičnih osebah zasebno stanovanje pomeni običajni kraj, kjer se odvija zasebno in družinsko življenje, kot stalno ali začasno prebivališče, in je lahko vsak zaprt prostor.
- **Javno dostopni prostori:** Vsi javni prostori, razen če vstop vanje v javnem interesu ni omejen.
- **Prostori, ki niso javno dostopni:** Vsi prostori, ki ne štejejo ne kot javni ne kot zasebna stanovanja.

Službeno orožje:

Dovoljeno orožje:

Orožje, ki ga dovoljuje Zakon št. 652/2004 Coll. o upravnih organih in carini:

- majhno osebno strelno orožje.

Carinski kriminalistični urad uporablja tudi specialno orožje (42. oddelek Zakona 652/2004 Coll.)

(a) puško z dušilcem,

(b) puško z napravo za osvetljevanje tarče

uporaba:

strogo v samoobrambi

Silobran:

"Ni kaznivo dejanje tisto dejanje, s katerim storilec odvrne napad, ki neposredno grozi ali poteka, na koristi, ki jih varuje kazenski zakonik, čeprav bi sicer bilo kaznivo dejanje. Dejanje ni silobran, če je obramba očitno nesorazmerna z značajem napada."
 Oddelek Zakona št. 300/2005 Coll. – kazenski zakonik.

- 1) Silobran pomeni odvrnitev nevarnosti, ki grozi človeku. Usmerjen je zoper napadalca.
- 2) Napad pomeni dejanje osebe (in ne živali, razen če jo naščuva nanjo oseba). Napad neposredno grozi takrat, ko naj bi se zgodil v naslednjem trenutku. Ni potrebno, da obramba nastopi šele po prvem udaru napadalca. Napad traja do trenutka, ko napadene zaščitene koristi niso več v nevarnosti. Če ni gotovo, ali je napad končan ali ne, se v sodnem postopku upošteva načelo "in dubio pro reo".
- 3) "Koristi, varovane s tem zakonikom" zajemajo zlasti človeško življenje, svobodo in dostojanstvo, človekovo čast in lastnino.
- 4) Silobran je usmerjen zoper napadalca. Če je napadalec več, je lahko usmerjen zoper katerega koli od njih.
- 5) Pri silobranu ni nujna subsidiarnost.
- 6) Razumljivo je, da mora silobran – če naj bo uspešen – biti silovitejši od napada. Silovitost ne pomeni le telesne moči, marveč samoobrambo v celoti, vse dele samoobrambe, zaradi katerih je ta učinkovita. Dovoljena je vsaka samoobramba, ki učinkovito odvrne napad. Osebi, ki se brani, ni treba dati prednosti blažjim oblikam obrambe, ki pa so bolj negotove, oz. se ji ni treba omejiti na pasivno odbitje napada.
- 7) Meje samoobrambe določa dejstvo, da ta ne sme biti očitno nesorazmerna z značajem napada.
- 8) Meje samoobrambe so lahko prekoračene bodisi po silovitosti samoobrambe (obramba je več kot povsem očitno nesorazmerna) bodisi v času (samoobramba ni potekala v času grožnje oziroma trajanja napada).
- 9) Izraz "povsem očitno" je subjektivnega značaja, saj se nanaša na to, kako situacijo dojema oseba, ki se je zatekla k potrebni samoobrambi, in ne na to, kako situacijo dojemajo druge osebe, ki zadevo ocenjujejo kasneje.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik.

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas:

To bo dogovorjeno po posvetovanjih z zadevnimi državami članicami z namenom, da se doseže dogovor o recipročnih ukrepih v teh državah - glej izjavo Slovaške republike o členu 20(6).

Prostor:

To bo dogovorjeno po posvetovanjih z zadevnimi državami članicami z namenom, da se doseže dogovor o recipročnih ukrepih v teh državah - glej izjavo Slovaške republike o členu 20(6).

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Customs Criminal Office (Carinski kriminalistični urad)

Osrednja koordinacijska enota

Bajkalská 24

824 97 Bratislava 26

Slovak Republic

Telefon: (+421 2) 58 25 12 47

(+421 2) 58 25 13 13

(+421 2) 58 25 13 12

(+421 2) 58 25 11 87

Faks: (+421 2) 53 41 10 51

E-pošta: oocku@colnasprava.sk

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Customs Criminal Office (Carinski kriminalistični urad)

Central coordinating unit

Bajkalská 24

824 97 Bratislava 26

Slovak Republic

Telefon: (+421-2)58 25 12 47

(+421-2)58 25 13 13

(+421-2)58 25 13 12

(+421-2)58 25 11 87

Faks: (+421-2) 53 41 10 51

E-pošta: oocku@colnasprava.sk

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

V zvezi s členom 21(1):

Uradniki, na katere se nanaša ta določba, so v Slovaški republiki uradniki posebnih policijskih enot ali uradniki Carinske uprave Slovaške republike.

Organ, pristojen za dovoljenja v skladu s to konvencijo, pa je Carinski kriminalistični urad – osrednja koordinacijska enota pri Carinskem direktoratu Slovaške republike.

V zvezi s členom 21(5):

"Slovaška republika izjavlja, da sprejema določbe člena 21 pod naslednjimi pogoji:

Čezmejni nadzor brez predhodnega dovoljenja se sme izvajati le v skladu s členom 21(2) in (3), če so podani resni razlogi za domnevo, da so opazovane osebe vpletene pri eni ali več kršitvah iz člena 19(2), ki bi lahko bile podlaga za izročitev, ter zadevne države članice v razmerju do carinskih organov Slovaške republike ravnajo recipročno.

4.1. Seznam uradnikov (služb) te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

Posebne enote policije in carinske uprave

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Customs Criminal Office (Carinski kriminalistični urad)

Central coordinating unit

Bajkalská 24

824 97 Bratislava 26

Slovak Republic

Telefon: (+421-2)58 25 12 47

(+421-2)58 25 13 13

(+421-2)58 25 13 12

(+421-2)58 25 11 87

Faks: (+421-2) 53 41 10 51

E-pošta: oocku@colnasprava.sk

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

"Čezmejni nadzor brez predhodnega dovoljenja se sme izvajati le v skladu s členom 21(2) in (3), če so podani resni razlogi za domnevo, da so opazovane osebe vpletene pri eni ali več kršitvah iz člena 19(2), ki bi lahko bile podlaga za izročitev."

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov:

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

- **Zasebno stanovanje:** Pri fizičnih osebah zasebno stanovanje pomeni običajni kraj, kjer se odvija zasebno in družinsko življenje, kot stalno ali začasno prebivališče, in je lahko vsak zaprt prostor.
- **Javno dostopni prostori:** Vsi javni prostori, razen če vstop vanje v javnem interesu ni omejen.
- **Prostori, ki niso javno dostopni:** Vsi prostori, ki ne štejejo ne kot javni ne kot zasebna stanovanja.

Službeno orožje

Dovoljeno orožje:

Orožje, ki ga dovoljuje Zakon št 652/2004 Coll. o upravnih organih in carini:

- manjše osebno strelno orožje

Carinski kriminalistični urad uporablja tudi specialno orožje (42. oddelek Zakona 652/2004 Coll.)

- (a) puško z dušilcem,
- (b) puško z napravo za osvetljevanje tarče.

uporaba:

strogo v samoobrambi

Silobran:

"Ni kaznivo dejanje tisto dejanje, s katerim storilec odvrne napad, ki neposredno grozi ali poteka, na koristi, ki jih varuje kazenski zakonik, čeprav bi sicer bilo kaznivo dejanje. Dejanje ni silobran, če je obramba očitno nesorazmerna z značajem napada." oddelek Zakona št. 300/2005 Coll. – kazenski zakonik.

- 1) Silobran pomeni odvrnitev nevarnosti, ki grozi človeku. Usmerjen je zoper napadalca.
- 2) Napad pomeni dejanje osebe (in ne živali, razen če jo naščuva nanjo oseba). Napad neposredno grozi takrat, ko naj bi se zgodil v naslednjem trenutku. Ni potrebno, da obramba nastopi šele po prvem udaru napadalca. Napad traja do trenutka, ko napadene zaščitene koristi niso več v nevarnosti. Če ni gotovo, ali je napad končan ali ne, se v sodnem postopku upošteva načelo "in dubio pro reo".
- 3) "Koristi, varovane s tem zakonikom" zajemajo zlasti človeško življenje, svobodo in dostojanstvo, človekovo čast in lastnino.
- 4) Silobran je usmerjen zoper napadalca. Če je napadalec več, je lahko usmerjen zoper katerega koli od njih.
- 5) Pri silobranu ni nujna subsidiarnost.

- 6) Razumljivo je, da mora silobran – če naj bo uspešen – biti silovitejši od napada. Silovitost ne pomeni le telesne moči, marveč samoobrambo v celoti, vse dele samoobrambe, zaradi katerih je ta učinkovita. Dovoljena je vsaka samoobramba, ki učinkovito odvrne napad. Osebi, ki se brani, ni treba dati prednosti blažjim oblikam obrambe, ki pa so bolj negotove, oz. se ji ni treba omejiti na pasivno odbitje napada.
- 7) Meje samoobrambe določa dejstvo, da ta ne sme biti očitno nesorazmerna z značajem napada.
- 8) Meje samoobrambe so lahko prekoračene bodisi po silovitosti samoobrambe (obramba je več kot povsem očitno nesorazmerna) bodisi v času (samoobramba ni potekala v času grožnje oziroma trajanja napada).
- 9) Izraz "povsem očitno" je subjektivnega značaja, saj se nanaša na to, kako situacijo dojema oseba, ki se je zatekla k potrebni samoobrambi, in ne na to, kako situacijo dojemajo druge osebe, ki zadevo ocenjujejo kasneje.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
 Customs Criminal Office (Carinski kriminalistični urad)
 Osrednja koordinacijska enota
 Bajkalská 24
 824 97 Bratislava 26
 Slovak Republic
 Telefon: (+421-2)58 25 12 47
 (+421 2)58 25 13 13
 (+421 2)58 25 13 12
 (+421 2)58 25 11 87
 Faks: (+421-2) 53 41 10 51
 E-pošta: ooocku@colnasprava.sk

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov (služb), pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Za odločanje je skladno s 2. odstavkom §111 Zakona št. 301/2005 Coll. (zakon o kazenskem postopku) pristojno samo okrajno tožilstvo ali predsednik sodišča. Osrednja koordinacijska enota bo poskrbela za posredovanje zaprosila za nadzorovanje pošiljke ustreznemu zgoraj navedenemu organu.

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

- ime, kraj in kontaktni podatki pravosodnega organa, ki je izdal zadevno dovoljenje v državi prosilki,
- razlog za operacijo,
- informacije o dejstvih, ki so razlog za operacijo,
- vrsta in količina blaga (droge, valute), za katerega gre pri zadevni operaciji,
- točka, kjer nadzorovana pošiljka vstopi v zaprošeno državo, in točka, kjer jo zapusti,
- vrsta in tip transportnih sredstev, pričakovana pot,
- identiteta zadevnih oseb,
- podatki o organu, ki je odgovoren za operacijo;
- podatki o osebi, ki je odgovorna za operacijo, njeni kontaktni podatki,
- podatki o tehničnih sredstvih, ki se uporabljajo pri tej operaciji,
- podatki o zaposlenih pri organih, ki so odgovorni za operacijo.

Opomba: Kolikor so zahtevane informacije znane.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in hkrati jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA - v skladu s 6. odst. § 111 Zakona št. 301/2005 Coll. (zakon o kazenskem postopku)

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Strogo v samoobrambi

Silobran:

"Ni kaznivo dejanje tisto dejanje, s katerim storilec odvrne napad, ki neposredno grozi ali poteka, na koristi, ki jih varuje kazenski zakonik, čeprav bi sicer bilo kaznivo dejanje. Dejanje ni silobran, če je obramba očitno nesorazmerna z značajem napada." oddelek Zakona št. 300/2005 Coll. – kazenski zakonik.

- 1) Silobran pomeni odvrnitev nevarnosti, ki grozi človeku. Usmerjen je zoper napadalca.
- 2) Napad pomeni dejanje osebe (in ne živali, razen če jo naščuva nanjo oseba). Napad neposredno grozi takrat, ko naj bi se zgodil v naslednjem trenutku. Ni potrebno, da obramba nastopi šele po prvem udaru napadalca. Napad traja do trenutka, ko napadene zaščitene koristi niso več v nevarnosti. Če ni gotovo, ali je napad končan ali ne, se v sodnem postopku upošteva načelo "in dubio pro reo".
- 3) "Koristi, varovane s tem zakonikom" zajemajo zlasti človeško življenje, svobodo in dostojanstvo, človekovo čast in lastnino.
- 4) Silobran je usmerjen zoper napadalca. Če je napadalec več, je lahko usmerjen zoper katerega koli od njih.
- 5) Pri silobranu ni nujna subsidiarnost.
- 6) Razumljivo je, da mora silobran – če naj bo uspešen – biti silovitejši od napada. Silovitost ne pomeni le telesne moči, marveč samoobrambo v celoti, vse dele samoobrambe, zaradi katerih je ta učinkovita. Dovoljena je vsaka samoobramba, ki učinkovito odvrne napad. Osebi, ki se brani, ni treba dati prednosti blažjim oblikam obrambe, ki pa so bolj negotove, oz. se ji ni treba omejiti na pasivno odbitje napada.
- 7) Meje samoobrambe določa dejstvo, da ta ne sme biti očitno nesorazmerna z značajem napada.
- 8) Meje samoobrambe so lahko prekoračene bodisi po silovitosti samoobrambe (obramba je več kot povsem očitno nesorazmerna) bodisi v času (samoobramba ni potekala v času grožnje oziroma trajanja napada).
- 9) Izraz "povsem očitno" je subjektivnega značaja, saj se nanaša na to, kako situacijo dojema oseba, ki se je zatekla k potrebni samoobrambi, in ne na to, kako situacijo dojemajo druge osebe, ki zadevo ocenjujejo kasneje.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
 Customs Criminal Office (Carinski kriminalistični urad)
 Osrednja koordinacijska enota
 Bajkalská 24
 824 97 Bratislava 26
 Slovak Republic
 Telefon: (+421 2)58 25 12 47
 (+421 2)58 25 13 13
 (+421 2)58 25 13 12
 (+421 2)58 25 11 87
 Faks: (+421 2)53 41 10 51
 E-pošta: oocku@colnasprava.sk

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

NE:

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav**6.2. Seznam uradnikov (služb), pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah ali za njihovo izvajanje**

Za odločanje je skladno s 5. odstavkom §117 Zakona št. 301/2005 Coll. (zakon o kazenskem postopku) pristojno samo okrajno tožilstvo ali predsednik sodišča.
 Osrednja koordinacijska enota bo poskrbela za posredovanje zaprosila za tajno preiskavo ustreznemu zgoraj navedenemu organu.

6.3. Službeno orožje**6.4. Splošni pogoji**

V skladu s 14. odstavkom predpisa § 117 Zakona št. 301/2005 Coll (zakon o kazenskem postopku) tuj policijski uradnik na ozemlju Slovaške republike sme nastopati kot agent druge države. Odločitev sprejme policijski načelnik na podlagi izvršilne odredbe okrajnega tožilstva ali predsednika sodišča.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
Customs Criminal Office (Carinski kriminalistični urad)
Osrednja koordinacijska enota
Bajkalská 24
824 97 Bratislava 26
Slovak Republic
Telefon: (+421 2)58 25 12 47
(+421 2)58 25 13 13
(+421 2)58 25 13 12
(+421 2)58 25 11 87
Faks: (+421 2)53 41 10 51
E-pošta: ooocku@colnasprava.sk

Opomba: Osrednja koordinacijska enota po poskrbela za posredovanje poročila ustreznemu pooblaščenemu organu policije.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov (služb), pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Customs Criminal Office (Carinski kriminalistični urad)

Osrednja koordinacijska enota

Bajkalská 24

824 97 Bratislava 26

Slovak Republic

Telefon: (+421-2)58 25 12 47

(+421-2)58 25 13 13

(+421-2)58 25 13 12

(+421-2)58 25 11 87

Faks: (+421-2)53 41 10 51

E-pošta: oocku@colnasprava.sk

Opomba: Osrednja koordinacijska enota

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije skupnih posebnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:

Skladno s predpisom § 10(9) Zakona št. 301/2005 Coll (zakon o kazenskem postopku) ima pooblastila za sklenitev dogovora o oblikovanju skupne preiskovalne skupine le državni tožilec, in sicer s predhodno odobritvijo ministra za pravosodje Slovaške republike.

Veljavni kazenski zakonik ne vsebuje določb ali omemb v zvezi z oblikovanjem skupnih preiskovalnih skupin iz Konvencije Neapelj II.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Customs Criminal Office (Carinski kriminalistični urad)

Osrednja koordinacijska enota

Bajkalská 24

824 97 Bratislava 26

Slovak Republic

Telefon: (+421-2)58 25 12 47

(+421-2)58 25 13 13

(+421-2)58 25 13 12

(+421-2)58 25 11 87

Faks: (+421-2)53 41 10 51

E-pošta: oocku@colnasprava.sk

Opomba: Osrednja koordinacijska enota po poskrbela za posredovanje poročila ustreznemu organu.

FINSKA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Državna carinska uprava/Enota za boj proti goljufijam/Preiskave)
 P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
 Tel. +358 20 492 2787
 Tel. +358 40 332 2020 (24h/7)
 Faks +358 20 492 2669,
 E-pošta: virko@tulli.fi

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

finščina, švedščina, angleščina, nemščina, francoščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA: virko@tulli.fi

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

V nujnih primerih vse oblike sodelovanja.

- samo nujni primeri:

DA

- kontaktne podatke carinskih enot:

Anti-Fraud Unit, neprekinjeno 24 ur: tel. +358 40 3322 020

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

Finska ni podala izjave, predvidene v členu 20(8).
--

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

<i>Vse kršitve brez izjeme</i>

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

<i>Omejitve ni:</i>

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

DA

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	carine, policije in mejne straže
---------------------	----------------------------------

- Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni: Ker pravne opredelitve ni, se zasebno stanovanje razlaga kot kraj, kjer poteka zasebno življenje. V praksi to pomeni zgradbe, vozila za taborjenje, čolne itd. Pravna opredelitev prostorov, ki so oziroma niso javno dostopni, ne obstaja.

<i>Službeno orožje</i>

<i>Dovoljeno orožje:</i> enostrelne pištole in revolverji z nabojnikom ali s samodejnim polnjenjem.	<i>uporaba:</i> Pristojni organi druge države članice lahko dobijo dovoljenje za nošenje orožja, če je ob upoštevanju značaja naloge to potrebno. Službeno orožje se lahko uporablja le za samoobrambo. O pravici do nošenja orožja odloči poveljujoči uradnik.
--	--

Silobran:

Določbe o samoobrambi so zapisane v kazenskem zakoniku. Dejanje, ki je potrebno, da bi se oseba ubranila potekajočega ali neposredno grozečega nezakonitega napada, je kot samoobramba zakonito, razen če očitno ne presega tistega, kar bi po splošni presoji moralo škodovati za upravičeno, in sicer ob upoštevanju značaja in silovitosti napada, identitete osebe, ki se brani, in napadalca ter drugih okoliščin.

Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:

V skladu s posebnimi določbami cestnoprometnega zakonika sme vozilo, ki se uporablja pri uradnem carinskem delu, obiti določene predpise iz tega zakonika. Ne glede na okoliščine je treba spoštovati določena previdnostna pravila in uporabljati tako zvočne kot tudi vidne opozorilne znake. V primerih višje sile je dopustna uporaba cest ali delov cest, na katerih je motorni promet običajno prepovedan, potrebna pa je ustrezna previdnost.

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

Čas:	
NE:	x
DA:	

Prostor:	
NE:	x
DA:	

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

1. Anti-Fraud Unit, 7/24: tel. +358 40 3322 020
 2. National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation
 (Državna carinska uprava/Enota za boj proti goljufijam/Preiskave)
 P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
 Tel. +358 20 492 2787
 Faks +358 20 492 2669,

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Državna carinska uprava/Enota za boj proti goljufijam/Preiskave)
 P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
 Tel. +358 20 492 2787
 Faks +358 20 492 2669

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Finska ni podala izjave, predvidene v členu 21(5).

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

carine, policije in mejne straže

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

1. Anti Fraud, 7/24: tel. +358 40 3322 020
 2. National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Državna carinska uprava/Enota za boj proti goljufijam/Preiskave)
 P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
 Tel. +358 -20 -492 2787
 Faks +358 -20 -492 2669

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

NE

4.4. Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:

Ker pravne opredelitve ni, se zasebno stanovanje razlaga kot kraj, kjer poteka zasebno življenje. V praksi to pomeni zgradbe, vozila za taborjenje, čolne itd. Pravna opredelitev prostorov, ki so oziroma niso javno dostopni, ne obstaja.

Službeno orožje

Dovoljeno orožje:

enostrelne pištole in revolverji z nabojnikom ali s samodejnim polnjenjem.

uporaba:

Pristojni organi druge države članice lahko dobijo dovoljenje za nošenje orožja, če je ob upoštevanju značaja naloge to potrebno. Službeno orožje se lahko uporablja le za samoobrambo. O pravici do nošenja orožja odloči poveljujoči uradnik.

Silobran:

Določbe o samoobrambi so zapisane v kazenskem zakoniku. Dejanje, ki je potrebno, da bi se oseba ubranila potekajočega ali neposredno grozečega nezakonitega napada, je kot samoobramba zakonito, razen če očitno ne presega tistega, kar bi po splošni presoji morale šteti za upravičeno, in sicer ob upoštevanju značaja in silovitosti napada, identitete osebe, ki se brani, in napadalca ter drugih okoliščin.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Državna carinska uprava/Enota za boj proti goljufijam/Preiskave)

P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland

Tel. +358 20 492 2787, faks +358 20 492 2669

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

carine, policije in mejne straže

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

1. Podlage za operacijo (vrsta kaznivega dejanja, pravna podlaga, najstrožja kazen)
2. Informacije o dejanskem stanju, ki upravičujejo operacijo (opis dejstev)
3. Kakovost in količina drog/drugega blaga
4. Predpostavljena točka vstopa, po potrebi tudi izstopa
5. Predpostavljena transportna sredstva in prevozna pot
6. Osebni podatki o osumljencih, po potrebi tudi opis
7. Podlaga za odobritev operacije (sklicevanja na predpise)
8. Osebe, ki so operativno odgovorne za ukrepanje, in njihovi kontaktni podatki
9. Kontaktni podatki drugih sodelujočih organov
10. Druge nujne informacije

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Pristojni organi druge države članice lahko dobijo dovoljenje za nošenje orožja, če je ob upoštevanju značaja naloge to potrebno. Službeno orožje se lahko uporablja le za samoobrambo. O pravici do nošenja orožja odloči poveljujoči uradnik.

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Državna carinska uprava/Enota za boj proti goljufijam/Preiskave)
P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland
Tel. +358 20 492 2787
Faks +358 20 492 2669

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Finska ni podala izjave, predvidene v členu 23(5).

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Dovoljenje za tajno preiskavo je mogoče izdati, le če bi dejanje, navedeno v zaprosilu, tudi v primeru, da bi bilo storjeno na Finskem, štelo za takšno kaznivo dejanje, da bi pri njegovem preprečevanju in odkrivanju bile dopustne tajne preiskave in lažni nakupi.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

le policija

6.3. Službeno orožje

<i>Službeno orožje</i>	
<i>Dovoljeno orožje:</i> enostrelne pištole in revolverji z nabojnikom ali s samodejnim polnjenjem.	<i>uporaba:</i> Pristojni organi druge države članice lahko dobijo dovoljenje za nošenje orožja, če je ob upoštevanju značaja naloge to potrebno. Službeno orožje se lahko uporablja le za samoobrambo. O pravici do nošenja orožja odloči poveljujoči uradnik.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:
Predpogoji za tajne preiskave in lažne nakupe so določeni v zakonu o policiji.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Državna carinska uprava/Enota za boj proti goljufijam/Preiskave)

P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland

Tel. +358 20 492 2787

Faks +358 20 492 2669

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih

Carina in policija

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe glede organizacije posebnih skupnih preiskovalnih skupin ali sodelovanja v njih:

Nobenih posebnih meril, ki bi jih bilo treba izpolniti.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

National Board of Customs/Anti-Fraud Unit/Investigation (Državna carinska uprava/Enota za boj proti goljufijam/Preiskave)

P.O. Box 512, 00101 Helsinki, Finland

Tel. +358 20 492 2787

Faks +358 20 492 2669,

ŠVEDSKA

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktni podatki osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontakti podatki osrednje enote:

Swedish Customs (Švedska carina)
 International Mutual Assistance Office (Urad za mednarodno medsebojno pomoč)
 P.O. Box 12854
 S-112 98 Stockholm
 Tel.: +46 8 405 04 47
 Faks: +46 8 20 02 26

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

angleščina, francoščina, nemščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Zasledovanje, čezmejni nadzor, nadzorovanje pošiljke

- samo nujni primeri:

NE

- kontaktne podatke carinskih enot:

Odgovorni direktor carine prek komunikacijskega centra Švedske carine:
 Swedish Customs National Communication Centre (Državni komunikacijski center
 Švedske carine)
 Telefon: +46 980-84550
 Faks: +46 980-82089
 E-pošta: rsbc@tullverket.se

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

NE:

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

Vse kršitve brez izjeme	X
Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:	

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

Omejitev ni:	X
Omejitve so naslednje:	

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

DA

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

Uradniki iz: carinski uradniki, policijski uradniki in uradniki obalne straže.

- Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
 "Zasebno stanovanje" pomeni poleg stanovanja kot takega tudi zasebne prostore, na primer stanovanjske prikolice, barke s kabino za letovanje, kočice itd. "Javno dostopni prostori" pomenijo javne prostore, ob tem pa tudi vlake, avtobuse, restavracije, trgovine, športna igrišča, kinematografe itd. "Prostori, ki niso javno dostopni" pomenijo prostor v zasebni lasti, ob tem pa tudi prostore, kot so površine v zasebni lasti, skladišča in zemljiške parcele itd.

<i>Službeno orožje:</i> Zasledujoči uradniki smejo nositi svoje službeno orožje, če gre za posamezno službeno orožje (pravne opredelitve ni).	
<i>Dovoljeno orožje:</i> službeno orožje posameznih uradnikov	<i>uporaba:</i> Uradnik iz druge države članice lahko svoje službeno orožje uporablja le v samoobrambi. Uporaba strelnega orožja v samoobrambi je dopustna le, če je uradnik ali druga oseba tarča hude oblike nasilja ali če neposredno grozi nevarnost takšnega nasilja. Preden uradnik uporabi strelno orožje, je dolžan, če je le mogoče, jasno opozoriti, da nastopa kot uradna oseba in da namerava streljati. Opozorilne strele je treba usmeriti tako, da ne povzročijo škode. Namen dejanskih strellov proti osebi mora biti ta, da osebo začasno onesposobijo, usmerjeni pa naj bi bili v noge. Nošenje orožja med operacijami v civilni obleki ne sme biti vidno. Če uradnik iz druge države uporabi strelno orožje, je o poteku dogodkov čimprej treba pripraviti pisno poročilo. Poročilo se pošlje na: <i>Swedish Customs (Švedska carina)</i> <i>International Mutual Assistance Office (Urad za mednarodno medsebojno pomoč)</i>

<i>Silobran:</i> Silobran je opredeljen v 1. odstavku 24. člena zakona o kazenskem postopku. Silobran se prizna v štirih primerih: – v izogib napadu, ki poteka ali se bo vsak hip pričel, bodisi na osebo bodisi na lastnino; – ko se oseba zateče k nasilju ali zagrozi, da se bo zatekla k nasilju, da bi rešila svojo lastnino ali sredstva, ko storilca zasači pri dejanju; – ko oseba vstopi ali bo vsak hip nezakonito vstopila v prostor ali zasebno stanovanje; – ko oseba ne zapusti zasebnega stanovanja, ko se to od nje zahteva. V vseh teh primerih morajo biti sredstva, s katerimi se oseba zoperstavi napadu, nujna in sorazmerna z resnostjo napada ali stopnjo ogroženosti lastnine.
--

<i>Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:</i> Carinska vozila lahko obidejo nekatera pravila iz cestnoprometnih predpisov, kadar voznik opravlja nalogo v vlogi carinskega uradnika. Sem na primer spada vožnja, ustavljanje in parkiranje na površinah z omejitvami ter hitrost, ki je nad dovoljeno (slednje le v nujnih primerih).
--

➤ Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

<i>Čas:</i> NE

<i>Prostor:</i> NE

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

Swedish Customs National Communication Centre (Državni komunikacijski center Švedske carine)
 Telefon: +46 980-84550
 Faks: +46 980-82089
 E-pošta: rsbc@tullverket.se

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
 Swedish Customs (Švedska carina)
 International Mutual Assistance Office (Urad za mednarodno medsebojno pomoč)
 PO Box 12854
 SE-112 98 Stockholm
 Sweden
 Telefon: +46 8 405 04 47
 Faks: +46 8 20 02 26

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

NE

4.1. Seznam služb te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

carinski uradniki, policijski uradniki in uradniki obalne straže.

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

Swedish Customs National Communication Centre (Državni komunikacijski center Švedske carine)
 Telefon: +46-980-84550
 Faks: +46-980-82089
 E-pošta: rsbc@tullverket.se

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

NE

4.4 Opredelitev pojmov

➤ Opredelitev pojmov

Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:
 "Zasebno stanovanje" pomeni poleg stanovanja kot takega tudi zasebne prostore, na primer stanovanjske prikolice, barke s kabino za letovanje, kočice itd. "Javno dostopni prostori" pomenijo javne prostore, ob tem pa tudi vlake, avtobuse, restavracije, trgovine, športna igrišča, kinematografe itd. "Prostori, ki niso javno dostopni" pomenijo prostor v zasebni lasti, ob tem pa tudi prostore, kot so površine v zasebni lasti, skladišča in zemljiške parcele itd.

Službeno orožje:

Zasledujoči uradniki smejo nositi svoje službeno orožje, če gre za posamezno službeno orožje (pravne opredelitve ni).

Dovoljeno orožje: službeno orožje posameznih uradnikov

uporaba: Uradnik iz druge države članice lahko svoje službeno orožje uporablja le v samoobrambi. Uporaba strelnega orožja v samoobrambi je dopustna le, če je uradnik ali druga oseba tarča hude oblike nasilja ali če neposredno grozi nevarnost takšnega nasilja. Preden uradnik uporabi strelno orožje, je dolžan, če je le mogoče, jasno opozoriti, da nastopa kot uradna oseba in da namerava streljati. Opozorilne strele je treba usmeriti tako, da ne povzročijo škode. Namen dejanskih strelv proti osebi mora biti ta, da osebo začasno onespособijo, usmerjeni pa naj bi bili v noge. Nošenje orožja med operacijami v civilni obleki ne sme biti vidno. Če uradnik iz druge države uporabi strelno orožje, je o poteku dogodkov čimprej treba pripraviti pisno poročilo. Poročilo se pošlje na:
Swedish Customs (Švedska carina)
International Mutual Assistance Office (Urad za mednarodno medsebojno pomoč)

Silobran:

Silobran je opredeljen v 1. odstavku 24. člena zakona o kazenskem postopku. Silobran se prizna v štirih primerih:

- v izogib napadu, ki poteka ali se bo vsak hip pričel, bodisi na osebo bodisi na lastnino;
- ko se oseba zateče k nasilju ali zagrozi, da se bo zatekla k nasilju, da bi rešila svojo lastnino ali sredstva, ko storilca zasači pri dejanju;
- ko oseba vstopi ali bo vsak hip nezakonito vstopila v prostor ali zasebno stanovanje;
- ko oseba ne zapusti zasebnega stanovanja, ko se to od nje zahteva.

V vseh teh primerih morajo biti sredstva, s katerimi se oseba zoperstavi napadu, nujna in sorazmerna z resnostjo napada ali stopnjo ogroženosti lastnine.

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Swedish Customs (Švedska carina)

International Mutual Assistance Office (Urad za mednarodno medsebojno pomoč)

PO Box 12854

SE-112 98 Stockholm

Sweden

Tel.: +46 8 405 04 47

Faks: +46 8 20 02 26

5. NADZOROVANE POŠILJKE

5.1. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi

Švedska carina:	Za odločanje: vodje in namestniki vodij carinskih kazenskopreiskovalnih oddelkov in odgovorni uradniki. Zaposilo je treba vložiti prek: Swedish Customs National Communication Centre, Telefon: +46 980-84550 Faks: +46 980-82089 E-pošta: rsbc@tullverket.se za izvajanje: Posebej za to določeni uradniki carinskih organov pregona Švedska policija Tožilstvo
-----------------	---

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Primer mora zadevati hujše kaznivo dejanje zoper zakon o prepovedanih drogah in tihotapljenju blaga; znana in navedena morata biti kraj in čas vstopa v državo; namen operacije mora biti povsem jasen in ustrezno naveden; prevozna sredstva, navesti je treba ime voznika oziroma prejemnika nedovoljenega blaga – če je znano; poimensko je treba navesti, kdo je odgovorni operativni uradnik pri carini in/ali policiji ter kdo so uradniki za zvezo; vrsta in količina nedovoljenega blaga, npr. navesti je treba vrsto nedovoljene droge.

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:

Uradnik iz druge države članice lahko svoje službeno orožje uporablja le v samoobrambi. Uporaba strelnega orožja v samoobrambi je dopustna le, če je uradnik ali druga oseba tarča hude oblike nasilja ali če neposredno grozi nevarnost takšnega nasilja. Preden uradnik uporabi strelno orožje, je dolžan, če je le mogoče, jasno opozoriti, da nastopa kot uradna oseba in da namerava streljati. Opozorilne strele je treba usmeriti tako, da ne povzročijo škode. Namen dejanskih strelv proti osebi mora biti ta, da osebo začasno onesposobijo, usmerjeni pa naj bi bili v noge. Nošenje orožja med operacijami v civilni obleki ne sme biti vidno. Če uradnik iz druge države uporabi strelno orožje, je o poteku dogodkov čimprej treba pripraviti pisno poročilo. Poročilo se pošlje na:
Swedish Customs (Švedska carina)
International Mutual Assistance Office (Urad za mednarodno medsebojno pomoč)

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Swedish Customs (Švedska carina)
 International Mutual Assistance Office (Urad za mednarodno medsebojno pomoč)
 PO Box 12854
 SE-112 98 Stockholm
 Sweden
 Telefon: +46 8 405 04 47
 Faks: +46 8 20 02 26

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.2. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah ali za njihovo izvajanje

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.3. Službeno orožje

Tajne preiskave niso dovoljene.

6.4. Splošni pogoji

Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:
Tajne preiskave niso dovoljene.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

D N

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo: Tajne preiskave niso dovoljene.

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam služb, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Švedska carina, švedska policija in tožilstvo

7.2. Splošni pogoji

Švedski zakon (2000:1219) o mednarodnem carinskem sodelovanju ureja vse mednarodne dejavnosti švedske carine.

Ko gre za na Švedskem potekajočo predhodno preiskavo, odločitev sprejme javni tožilec ali carinska uprava. V drugih primerih odločitev sprejme carinska uprava, državna policijska uprava ali državno tožilstvo.

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Swedish Customs (Švedska carina)

International Mutual Assistance Office (Urad za mednarodno medsebojno pomoč)

PO Box 12854

SE-112 98 Stockholm

Sweden

Telefon: +46 8 405 04 47

Faks: +46 8 20 02 26

ZDRUŽENO KRALJESTVO

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA
2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH
3. ZASLEDOVANJE
4. ČEZMEJNI NADZOR
5. NADZOROVANE POŠILJKE
6. TAJNE PREISKAVE
7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE

1. OSREDNJA KOORDINACIJSKA ENOTA

Kontaktne podatke osrednje koordinacijske enote in jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč

- kontaktne podatke osrednje enote:

International Mutual Assistance Team (Skupina za mednarodno medsebojno pomoč)
 1st Floor Annexe
 Custom House
 20 Lower Thames Street
 London
 EC3R 6EE
 Telefon: 00 44 870 785 2623
 Faks: 00 44 870 785 3029
 E-pošta: imat@hmrc.gsi.gov.uk

- jeziki, v katerih je mogoče zaprositi za pomoč:

angleščina

- ali je zaprosilo mogoče vložiti po elektronski poti:

DA

2. DRUGE CARINSKE ENOTE, POOBLAŠČENE ZA NEPOSREDNO SODELOVANJE V NUJNIH PRIMERIH

- oblika sodelovanja:

Osrednja kontaktna točka določi ustreznega dežurnega uradnika, zadolženega za preiskave. Na zaprosilo se bo odzval ta dežurni uradnik.

- samo nujni primeri:

DA

- kontaktni podatki carinskih enot:

National Co-ordination Unit (Nacionalna koordinacijska enota) Telefon: 00 44 208 929 0155 Faks: 00 44 1702 294 006 E-pošta: ncu@hmrc.gsi.gov.uk

3. ZASLEDOVANJE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi zasledovanja:

brezpredmetno – Združeno kraljestvo ni udeleženo pri teh dogovorih.

3.1. Omejitve pri pravici do zasledovanja

- Kršitve iz člena 19(2)(a) do (c), ki so lahko podlaga za izročitev

<i>Vse kršitve brez izjeme</i>

<i>Vse kršitve z izjemo kršitev, povezanih z nedovoljeno trgovino z:</i>	
--	--

- Omejitev pravice do zasledovanja na ozemlju zadevne države članice

<i>Omejitev ni:</i>

<i>Omejitve so naslednje:</i>	
-------------------------------	--

- Ali imajo zasledujoči uradniki pravico do pridržanja:

D	N
---	---

- Seznam uradnikov, pooblaščenih za izvajanje zasledovanja:

<i>Uradniki iz:</i>	
---------------------	--

- Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i>

<i>Službeno orožje</i>

<i>Dovoljeno orožje:</i>	
--------------------------	--

<i>uporaba:</i>

<i>Silobran:</i>

<i>Status carinskih vozil, kar zadeva cestnoprometni zakonik:</i>

- Časovne oziroma prostorske omejitve pri zasledovanju od prečkanja meje dalje:

<i>Čas:</i>

<i>NE:</i>

<i>DA:</i>

<i>Prostor:</i>

<i>NE:</i>

<i>DA:</i>

- Kontaktna(-e) točka(-e), ki jo/jih je treba obvestiti najkasneje ob prečkanju meje:

--

3.2. Obveznost poročanja

Ali se po končanem zasledovanju zahteva poročilo:

D	N
---	---

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i>

4. ČEZMEJNI NADZOR

Ali je država članica podala izjavo o uporabi čezmejnega nadzora:

Zaposila za čezmejni nadzor obravnava "Sirene Bureau" pri Državni agenciji za hude oblike organiziranega kriminala (National Serious Organised Crime Agency) – glej Schengenski priročnik. Opomba. Pri Neaplju II gre še vedno za delovni dogovor in čezmejno nadzorovanje je na njegovi podlagi še vedno mogoče med posameznimi carinskimi upravami in torej ne nujno v skladu s členom 40 Schengena.
--

4.1. Seznam uradnikov te države članice, pooblaščenih za izvrševanje pravice do čezmejnega nadzora

--

4.2. Kontaktni podatki pristojnega organa s pooblastili za izdajo dovoljenj ali posredovanje zaprosil za čezmejni nadzor

--

4.3. Posebne omejitve pri pravici do čezmejnega nadzora v zadevni državi članici

--

4.4. Opredelitev pojmov

- Opredelitev pojmov

<i>Zasebno stanovanje, javno dostopni prostori, prostori, ki niso javno dostopni:</i>

<i>Službeno orožje</i>

<i>Dovoljeno orožje:</i>

<i>Uporaba:</i>

<i>Silobran:</i>

4.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani operaciji čezmejnega nadzora zahteva poročilo:

D	N
---	---

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i>

5. NADZOROVANE POŠILJKE**5.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o nadzorovanih pošiljkah oziroma za izvajanje ukrepov v zvezi z njimi**

Zaprosila v zvezi z nadzorovanjem pošiljke bodo obravnavali pristojni regionalni vodje za preiskave. Sedaj jih je treba vlagati prek osrednje kontaktne točke (navedena je zgoraj).

5.2. Zahteve glede informacij, ki jih je treba priložiti zaprosilu

Te zahteve so odvisne od okoliščin posameznega primera; zahteva pa se vsaj celovit opis primera s podrobnostmi o blagu, količini in cilju.
--

5.3. Privolitev drugih tranzitnih držav

Zahteve glede jamstva, da so vse tranzitne države za vsak posamezen primer privolile, da se pošiljka nadzoruje na ozemlju zadevne tranzitne države

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.4. Zahteve glede jamstva, da bo nadzorovana pošiljka stalno pod nadzorom, in jamstva takojšnjega posredovanja v primeru nevarnosti izgube pošiljke

Ali se takšno jamstvo zahteva:

DA

5.5. Službeno orožje

<i>Država članica pogojuje uporabo službenega orožja z naslednjim:</i>
--

Zakonodaja Združenega kraljestva ne dopušča nošenja službenega orožja.
--

5.6. Obveznost poročanja

Ali se po končanem nadzorovanju pošiljke zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:
--

5.7. Zaseg in sodni postopki

Zahteve glede predložitve jamstva o dokončnem zasegu pošiljke in začetku sodnega postopka zoper kršitelje.

Ali se takšno jamstvo zahteva:

D

N

6. TAJNE PREISKAVE

Ali je država članica podala izjavo o uporabi tajnih preiskav:

Ni podatkov.

6.1. Omejitve pri možnosti uporabe tajnih preiskav

Pravno jih je treba odobriti skladno s III. delom predpisov o policiji (Police Act) in/ali RIPA 2000 (predpisi o ureditvi preiskovalnih pooblastil – Regulation of Investigatory Powers Act); dodatne informacije so možne glede na posamezne prošnje. Za predhodno odobritev je treba zaprositi vsaj 16 delovnih ur vnaprej.

6.2. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o tajnih preiskavah oziroma za njihovo izvajanje

Ni podatkov.

6.3. Službeno orožje

Ni podatkov.

6.4. Splošni pogoji

<i>Splošni pogoji (npr. kršitve, preiskave), ki morajo biti izpolnjeni, preden se vloži zaprosilo:</i> Informacije o postopkih posameznih služb Združenega kraljestva so na voljo ob dospetju zaprosila.

6.5. Obveznost poročanja

Ali se po končani tajni preiskavi zahteva poročilo:

DA

<i>Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:</i> Kontaktne točke, navedene zgoraj.
--

7. SKUPNE POSEBNE PREISKOVALNE SKUPINE**7.1. Seznam uradnikov, pooblaščenih za odločanje o skupnih posebnih preiskovalnih skupinah oziroma za sodelovanje v njih**

Zaprosila za skupne preiskave bodo obravnavali pristojni regionalni vodje za preiskave. Sedaj jih je treba vlagati prek osrednje kontaktne točke (navedena je zgoraj).
--

7.2. Splošni pogoji

Splošni pogoji ali določbe <i>glede organizacije</i> posebnih skupnih preiskovalnih skupin <i>ali sodelovanja</i> v njih:

- | |
|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • V dogovoru se opredeli sestava skupine. • Vodja skupine je predstavnik pristojnega organa, ki sodeluje pri kazenski preiskavi, iz države članice, na ozemlju katere skupina deluje. Vodja skupine nastopa v mejah svojih pristojnosti po nacionalnem pravu. • Skupina pri delu ravna v skladu s pravom države članice, na ozemlju katere deluje. Člani skupine opravljajo svoje naloge pod vodstvom osebe iz prejšnje zaporedne točke, pri tem pa upoštevajo pogoje, ki so jih določili njihovi organi v dogovoru o vzpostavitvi skupine, in • država članica, na ozemlju katere skupina deluje, organizira vse, kar je potrebno za delovanje skupine. |
|---|

7.3. Obveznost poročanja

Ali se po končani skupni posebni preiskavi zahteva poročilo:

DA

Organ, ki mu je treba predložiti poročilo:

Organ, ki je odobril zaprosilo v državi članici prosilki.
